

WOCHENBLATT

seit 1967

UNABHÄNGIGE ZEITUNG IM LANDKREIS KONSTANZ

» 49 JOBANGEBOTE ! SEITE: 21 - 23

15. JULI 2020
 WOCHE 29
 SI/AUFLAGE 33.242
 GESAMTAUFLAGE 85.562
 SCHUTZGEBÜHR 1,20 €

In der Region

Was ist unter der Spitze des Eisbergs?

Erst langsam wird sichtbar wie viel Gewalt der Corona-Lockdown in Familien auslöste

Es wird seit Monaten betont, seit die Ausgangsbeschränkungen, Schul- und Kita-Schließungen im Rahmen des Corona-Lockdown verhängt wurden, dass Kinder wie Frauen die Verlierer sein werden. Besonders wenn sie ohnehin schon in angespannten Verhältnissen leben, in denen ihnen Gewalt droht. Denn die Fachleute gestehen ein, dass es eine hohe Dunkelziffer geben muss für diese Zeit. Das aktuelle »Jugendhilfebarometer«, das am Montag im Landratsamt im Kreisjugendhilfeausschuss vorgestellt wurde, wartet mit einer erschreckenden Zahl auf: im Jahr 2018 wurden durch die Jugendämter pro Monat im Schnitt rund 13.000 Fälle von Kindeswohlgefährdungen (§ 8a Strafgesetzbuch) aufgenommen, die meist eine Inobhutnahme des Kindes erforderlich machen. Erst nach und nach wird sich zeigen, was unter der Spitze des Eisbergs verborgen ist. **Mehr auf Seite 3 dieser Ausgabe.**



Die Technische Universität München veröffentlichte die erste deutschlandweite Studie der Wissenschaftlerinnen Dr. Clara Ebert und Prof. Janina Steinert zum Thema häusliche Gewalt während dem Corona-Lockdown. Befragt wurden 3.800 Frauen im Alter zwischen 18 und 65 Jahren mit dem Ergebnis, dass 3,1 Prozent von ihnen berichteten, dass es während dem Corona-Lockdown zu körperlichen Auseinandersetzungen mit ihrem (Ehe-) Partner kam. In 6,5 Prozent der Haushalte kam es zudem zur körperlichen Bestrafung von Kindern. Wie die Studie zeigt, trugen verschiedene Risikofaktoren wie Heimquarantäne und wirtschaftliche Sorgen zu signifikanten Steigerungen des Konfliktpotentials. Gewalt an Männern sowie sexueller Missbrauch von Kindern wurden in der Studie nicht erfasst, sollen dadurch aber nicht in ihrer Bedeutung in Frage gestellt werden, betonen die Wissenschaftlerinnen. Vergleichbare Daten gebe es zudem nicht, erklärte Steinert in einem Interview mit dem Bayerischen Rundfunk. Hierzu hätte man die Studie schon einmal kurz vor dem Lockdown durchführen müssen.

swb-Bild: Adobe Stock

INHALT:

- Die Südstadt-Tafel gibt es jetzt auch freitags Seite 3
- Spatenstich für die neue DRK- Rettungswache Seite 6
- Jürgen Keck will nochmal in den Landtag Seite 6
- Die Hohentwiel-Ruine ist wieder offen Seite 14
- Tipps zum Ausgehen und Erleben Seite 24

ZUR SACHE:



Die Woche 18

Heute lesen Sie die 18. Ausgabe des WOCHENBLATT unter Corona. In diesen vier Monaten wurde die Welt auf den Kopf gestellt und die Auswirkungen sind noch immer deutlich spürbar - auch in Ihrem Singener WOCHENBLATT. Der Lockdown erforderte inhaltliche und strukturelle Veränderungen. Kreativität und Flexibilität waren gefragt und besuchten Verantwortlichen wie MitarbeiterInnen manch schlaflose Nacht. Doch das Ziel, Ihnen jeden Mittwoch trotz Corona eine aktuelle und inhaltvolle Zeitung zukommen zu lassen, treibt die WOCHENBLATT-Familie immer neu an. Unter schwierigeren Bedingungen. Auch das WOCHENBLATT musste Kurzarbeit anmelden und das hat Folgen. Weniger Mitarbeiter müssen wöchentlich die Herausforderung stemmen und können daher nicht mehr alle Termine vor Ort wahrnehmen. Dafür bittet die Redaktion um Verständnis und freut sich über Meldungen und Informationen, die Sie uns über redaktion@wochenblatt.net zukommen lassen.

Singen

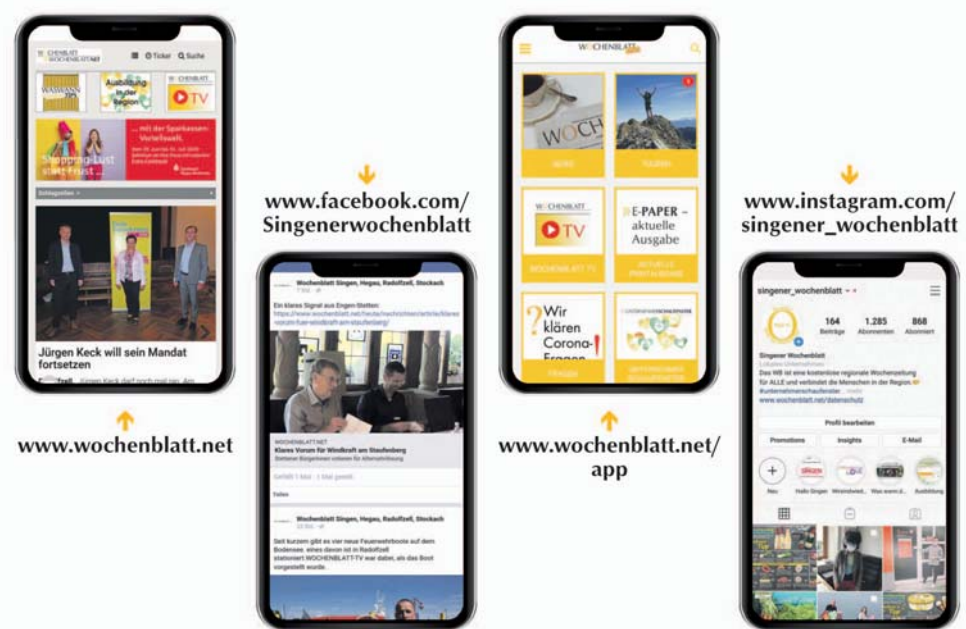
Dämpfer für die Tuningszene

Nachdem mit einem Tuner-Treffen rund um eine Tankstelle Grenzen überschritten wurden, hat die Stadt Singen ein Exempel statuiert.

Die Sperrung des OBI-Kreisels und Sicherung der Tankstelle mit Security und Absperrgittern hatte Wirkung gezeigt, wenn auch rund um die Tankstelle ein reger Suchverkehr zu beobachten war, weil viele Auswärtige nichts von den

drastischen Maßnahmen erfahren hatten. Auch für die kommenden Wochen werden Aktionen angekündigt, um den Treffen die Zügel anzulegen. Eine breite Diskussion hat eingesetzt. Viele Singener beschwerten sich und auch aus Stockach kommen Klagen über die knallenden Auspuffe. Die meisten der Tuning-Fans sehen sich zu Unrecht mit den Rasern in einer »kriminelle Ecke« gestellt. Mehr auf den **Seiten 13 und 14.** Oliver Fiedler

Kostenlos und immer aktuell auf allen Kanälen!



WOCHENBLATT

- Anzeige -

- Anzeige -

Region

FREIHEIT

Lange mussten die Autohäuser in der Region warten, was es an Prämien und Innovationsförderung gibt und welche Rolle die Mehrwertsteuersenkung spielt. Nun stehen die Zeichen auf FREIHEIT mit interessanten Angeboten - der Blick geht dabei in Richtung Mobilität der Zukunft, die erst mal elektrisch ist. **Seite 15 bis 19**



Singen

DETEKTIVE GESUCHT!

Wer wollte schon immer Sherlock Holmes sein und versteckte Dinge aufstöbern? Dann gibt es in der heutigen WOCHENBLATT-Ausgabe die Chance dazu: Jede Seite genau anschauen, jedes Bild betrachten und mit ganz viel Glück den Bunten Hund entdecken! Wir wünschen viel Erfolg!



www.karo-chemie.de
Rundum-Schutz aus der Region

kontakthlose Händedesinfektion für Gastronomie, Praxen, Kanzlei, Schulen und Einzelhandel
135,- €
KARO
info@karo-chemie.de • +49 (0) 7733 / 9410 - 0

Suedmobile GmbH
In Singen und Radolfzell
 07731-50 51 00 / 07732-99 75 10
www.suedmobile.de • info@suedmobile.de
erhöhter Innovationsbonus?
bis 10.000€ bei e-Mobilen und Hybriden von KIA und Peugeot

GOLDANKAUF - SOFORT BARGELD

Bevor Sie Ihr Gold verkaufen, lassen Sie sich von unseren Experten unverbindlich beraten. Denn Ihr Gold ist viel mehr wert!

**Altgold - Schmuck - Münzen - Silber - Platin
Zahngold - Versilbert - ZINN**

**Höllturm-Passage 1/5, Radolfzell
Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h
Tel. 07732-8238461**

**Ekkehardstr. 16 a, Singen
Mo. - Fr.: 10 - 17.30 h
Tel. 07731-9557286**

BARITLI EDELMETALLHANDEL GmbH

Bestattungsvorsorge

Finanzielle Entlastung für Ihre Hinterbliebenen

Bestattungshaus Decker
Schaffhauser Str. 98
78224 Singen
Tel. 07731 / 99680
www.decker-bestattungen.de

Notrufe / Servicekalender

Die Babyklappe Singen ist in der Schaffhauser Str. 60, direkt rechts neben dem Krankenhaus an der DRK Rettungswache.

Überfall, Unfall: 110
Polizei Radolfzell: 07732/950660
Polizei Stockach: 07771/9391-0
Polizeirevier Singen: 07731/888-0
Polizeiposten Rielasingen-Worblingen, Albert-ten-Brink-Str. 2: 07731/917036
Krankentransport: 19222
Ärztlicher Bereitschaftsdienst an den Wochenenden, Feiertagen und außerhalb der Sprechstundenzeiten:
Kostenfreie Rufnummer 116 117 Mo.-Fr. 9-19 Uhr: docdirect - kostenfreie Onlinesprechstunde von niedergel. Haus- und Kinderärzten, nur für gesetzlich Versicherte unter 0711 - 96589700 oder docdirekt.de
Hospizverein Singen und Hegau e.V.: 07731/31138
Beratung, Ambulanter Hospizdienst, Trauerbegleitung
Zahnärztlicher Notfalldienst: 01803/22255525
Pflegestützpunkt des Landratsamtes: 07531/800-2608
Giftnotruf: 0761/19240
Notruf: 112
Telefonseelsorge: 08 00/11 10 111 08 00/11 10 222
Frauenhaus Notruf: 07732/57506
Frauenhaus Notruf: 07731/31244
Sozialstation: 07732/97197
Krankenhaus R'zell: 07732/88-1
Krankenhaus Stockach: 07771/8030
DLRG-Notruf (Wassernotfall): 112
Stadtwerke Radolfzell: 07732/8008-0
außerhalb der Geschäftszeiten:
Entstörung Strom/Wasser/Gas: 07732/939915
Thüga Energienetze GmbH: 0800/7750007* (*kostenfrei)
Stadtwerke Stockach, Ablaßwiesen 8, 78333 Stockach: 07771/9150
24-h-Serviceummern:
Gas: 07771/915511
Strom/Wasser: 07771/915522
Tierschutzverein: 07731/65514
Tierfriedhof Singen/
Tierbestattung: 07731/921111
Mobil: 0173/7204621

24-Std. Notdienst WIDMANN
Heizungsausfall ■ Rohrbruch ■ Rohr-Verstopfung und Sturmschäden
07731/ **8 30 80** gew.

Tierschutzverein Radolfzell:
07732/3801
Tierheim: 07732/7463
Tierschutzverein Stockach und Umgebung e.V.: 0171/6011277
Tierrettung: (Tierambulanz) 0160/5187715
Familien- und Dorfhilfe Einsatzleitungen:
Singen-Rielasingen-Höri-Gottmadingen-Hilzingen-Engen: 07771/6399699
Thüga Energienetze GmbH: 0800/7750007* (*kostenfrei)
Kabel-BW: 0800/8888112 (*kostenfrei)
Aach
Wassermeister Stadtwerke Engen: 07733/948040
Elektrizitätswerk Aach, Störungsstelle Tuttlingen: 07461/7090
Engen
Polizeiposten: 07733/94 09 0
Bereitschaftsdienst der Engener Stadtwerke: 07733/94 80 40
Tengen
Wasserversorgung: Pumpwerk Binningen: 07739/309, 07736/7040
Am Wochenende/nachts: 0172/740 2007
Gottmadingen
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125
Polizeiposten: 07731/1437-0
Polizei SH: 0041/52/6242424
Hilzingen
Wasserversorgung: 0171/2881882
Stromversorgung: 07733/946581
Schlatt a. R.: 0041/52/6244333
Gailingen
Wasserversorgung: 07731/908-0 (Anrufbeantw. m. Notrufnummer) tagsüber: 07731/908-125
Strom: 0041-52/6244333
Steißlingen
Polizeiposten: 07738/97014
Gemeindeverwaltung: 92930
Stromversorgung Gemeindewerke in Notfällen: 07738/929345
Apotheken-Notdienste
0800 0022 833 (kostenfrei aus dem Festnetz) und **22 8 33*** von jedem Handy ohne Vorwahl
Apotheken-Notdienstfinder *max. 69 ct/Min/SMS
Tierärzte-Notdienste
18./19.07.2020
Dr. A. Kicherer, Tel. 07774/929938

Liebe Gäste,
unser Eiscafé *il Cappuccino*

ist umgezogen. Wir haben nun den Standpunkt früher Back Werk übernommen. Wir würden uns auf Ihren Besuch freuen. Kommen Sie vorbei und begutachten Sie unser neues Eiscafé, unsere Mitarbeiter freuen sich jetzt schon, Ihnen ein leckeres erfrischendes Eis zu servieren.

Ihr il Cappuccino-Team
August-Ruf-Str. 8

Corona-Geschädigt?

Durch Corona-Maßnahmen geschädigt? Wir möchten mehr über Ihre Betroffenheit erfahren. Melden Sie sich bei uns. Bei uns bekommen Sie Gehör. Demonstration in Singen am Samstag, um 14.30 Uhr, auf dem Heinrich-Weber-Platz
Querdenken-773 Hegau. Schreiben Sie an: jjurgensp7@gmail.com

VERPASSEN SIE KEINE REGIONALEN NACHRICHTEN

www.wochenblatt.net/app

SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG
Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36
E-Mail: verlag@wochenblatt.net

MEHR FRISCHE VON HIER

RANDEGGER COLA-MIX
DER FRISCHEKICK koffeinhaltig

RANDEGGER.DE

mit den Teilausgaben Radolfzell, Stockach, Hegau, Singen

Impressum
Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Postfach 320, 78203 Singen
Hadwigstraße 2A, 78224 Singen
Telefon: 07731 / 8800-0
Telefax: 07771 / 8800-36
Herausgeber
Verlag Singener Wochenblatt GmbH + Co. KG
Geschäftsführung
Carmen Frese-Kroll | Tel: 07731 / 8800-74
V.i.S.d.L.p.G.
Verlagsleitung
Anatol Hennig | Tel: 07731 / 8800-49
Redaktionsleitung
Oliver Fiedler | Tel: 07731 / 8800-29
<https://www.wochenblatt.net>
Anzeigenpreise und AGB's aus Preisliste Nr. 52 ersichtlich. Nachdruck von Bildern und Artikeln nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags. Für unverlangt eingesendete Beiträge und Fotos wird keine Haftung übernommen. Die durch den Verlag gestalteten Anzeigen sind urheberrechtlich geschützt und dürfen nur mit schriftlicher Genehmigung des Verlags verwendet werden. Auflagenkontrolle durch Wirtschaftsprüfer nach den Richtlinien des BVDA.

Druck: Druckerei Konstanz GmbH
Verteilung: Direktwerbung Singen GmbH Mitglied im ...

A'B'C SÜDWEST Bundesverband Deutscher Anzeigenblätter
ADA Aufgabekontrolle der Anzeigenblätter BVDA

WOCHENBLATT

Gemeinsam an der Seite kranker Kinder
Wir engagieren uns für schwerkranke Kinder, ihre Geschwister und Eltern und schenken verwaisten Familien neuen Lebensmut. Helfen Sie uns mit Ihrer Spende.

SPENDENKONTO
Sparkasse Schwarzwald-Baar
IBAN DE41 6945 0065 0000 0050 00
BIC SOLADE31VSS
Stichwort „Schenk mir Zukunft“

Infotelefon: 07705 920-500
www.kinderkrebsnachsorge.de

deutsche KINDERKREBS NACHSORGE
Stiftung für das chronisch kranke Kind

DENZEL METZGEREI
SEIT 1907
SCHWARZWALDSTRASSE 22
TELEFON 07731/62433
WWW.DENZEL-METZGEREI.DE

Diese Woche Schweinefleisch vom Hirschlanderhof aus Eigeltingen

AKTION Putenschnitzel 100 g € 1,19	AKTION für Genießer Schweinerücken mager, gerne auch mariniert 100 g € 1,19	AKTION Rumpsteaks schön marmoriert und zart für Grill und Pfanne 100 g € 2,89
aus eigener Produktion Fleischkäse auch als Brät zum Backen 100 g € 1,19	allseits beliebt Hegauschinken mild gesalzen und geräuchert 100 g € 1,79	er ist beliebt zum Vesper hauseigener Kotelettspeck am Stück 100 g € 1,79
natürlich hausgemacht Teufelssalat mit viel kaltem Braten - teufelisch gut 100 g € 1,49	den mögen alle Denzel's Brühwurst-Aufschnitt nach Ihren Wünschen geschnitten 100 g € 1,49	knackig zum Grillen Feuerwürste HOT mit und ohne Käse 100 g € 1,50

Sie finden unseren Verkaufswagen jetzt zusätzlich auch mittwochs in Böhringen im Aachweg/Ecke Singener Straße und am Donnerstag in Hilzingen neben dem alten Rathaus von 8.30 bis 13.00 Uhr.

10 Jahre Leidenschaft und ein neuer Standort

Seit nunmehr 10 Jahren sind Francesco und Nadia Antonucci selbstständig und waren in den vergangenen Jahren mit ihrem Salon in Hilzingen angesiedelt. Nun wurde es Zeit für eine Veränderung: Das Ehepaar und seine 3 Mitarbeiter haben den großen Schritt gewagt und sind in das neu erbaute „alte Fahrfabrikgebäude“ umgezogen. Diese Entscheidung wurde nicht leichtfertig getroffen, aber da es in Hilzingen keine vergleichbaren neuen Räume gab, haben die beiden sich für diese Veränderung entschieden. Nun werden die Stammkunden sowie alle Interessierten zum Tag der offenen Tür am Mittwoch, den 15. Juli eingeladen, den Umzug und den Geburtstag des Unternehmens zu feiern. Natürlich im beschränkten Rahmen, dennoch mit Sekt und Häppchen für das leibliche Wohl. Es soll nach dem Wunsch von Francesco und Nadia Antonucci ein Ort der Begegnung werden, wo sich Freude und Wohlbefinden treffen.

frenci & nadia
haarstudio

NEUERÖFFNUNG
HEUTE 14 - 19 UHR TAG DER OFFENEN TÜR

Wir freuen uns Sie ab sofort in **GOTTMADINGEN** begrüßen zu dürfen.

10 JAHRE frenci & nadia haarstudio

Unsere neue Adresse:
frenci & nadia haarstudio
Hauptstrasse 63/1
78244 Gottmadingen
+49 (0)7731 9269660
info@haarstudio-frenci-nadia.com

HERTRICH METZGEREI

Scheffelstraße 23 · 78224 Singen · www.metzgerei-hertrich.de

Rinderhacksteak 100% Rind, ideal für Grill oder Pfanne 100 g 1,08	Fleischkäse in Verspeisbeiben oder geschnitten 100 g 0,98
Rindergulasch mager von Hand geschnitten 100 g 1,10	Bauernspeckwurst im Natur- oder Kunstdarm 100 g 0,95
Hähnchen-Brustfilet schöner Zuschnitt - auch mariniert 100 g 1,18	Kasslerschinken mager vom Rücken, in diversen Geschmacksrichtungen 100 g 1,88

Handwerkstradition seit 1907

Singen/Rielasingen-Worblingen

Der Blick hinter verschlossene Türen

Die Corona-Verordnungen wie die gebotenen Vorsichtsmaßnahmen haben auch die Jugendämter in den Krisenmodus versetzt: viele Mitarbeiter im »Home Office«, dazu Schichtbetrieb von frühmorgens bis tief in die Nacht.

von Oliver Fiedler

Weil sich weniger Personen in den Büros begegnen sollten um das Risiko geringer zu halten, war der Aufwand riesig. Dazu kam die Beschränkung auf telefonische Kontakte zu Familien, die sich oft allein gelassen gefühlt haben. Denn Hausbesuche hätten in Schutzanzügen stattfinden müssen, die es anfangs nur unzureichend gab. Den SchulsozialarbeiterInnen kam in dieser Zeit eine ganz besondere Rolle als erste Ansprechpartner bei Problemen zu. Sie waren übrigens sehr kreativ darin, Kontakte zu halten und zu suchen, durch die »verschlossenen Türen« hindurch. Auch die Frauenhäuser rechnen erst jetzt, angesichts der neuen Lockerungen, mit ei-

nem wachsenden Zustrom in Folge der Kontakteinschränkungen. Durch verschiedene Strukturen waren auch für jede Stadt und Gemeinde andere Vorgehensweisen nötig.

Gartenzaun als Netzwerk

Marietta Schons, die in Singen die Schulsozialarbeit leitet - das sind inzwischen 18 KollegInnen - berichtete kürzlich im Singener Ausschuss für Schule und Sport über die Zeit der geschlossenen Schulen und Kontaktbeschränkungen.

Das Kunstwerk war, Nähe trotz der Einschränkungen zu wahren, denn auch untereinander habe man sich plötzlich nur noch per Videokonferenz austauschen können.

Schnell habe man auf soziale

Menschen helfen e.V.
www.menschen-helfen-im-hegau.de

Netzwerke umgestellt, um informieren zu können und bei den Fällen die aufschlugen oder die eine Vorgeschichte hatten, ging es manchmal nicht ohne den direkten Kontakt, wo man



Viele Expertinnen und Experten befürchteten einen Anstieg von häuslicher Gewalt während des Lockdowns. swb-Bild: Adobe Stock

die Schulen mit im Boot gewusst habe.

Die Wessenbergschule habe die Schülerinnen und Schüler zum Beispiel per »Gartenzaunge-spräch« besucht, um präsent zu bleiben und Möglichkeiten zur Ansprache zu bieten. Für die Bruderhofschule habe es Beratungsspaziergänge an frischer Luft gegeben.

Um den Kontakt zu den Grundschülern zu halten, waren zum Beispiel sämtliche LehrerInnen der Waldeckschule täglich im Einsatz, um Schülern einzeln bei Hausaufgaben zu helfen. Die Bereitschaft der Lehrer hier mitzuziehen sei großartig ge-

wesen. Obwohl einige sich den »Risikogruppen« zuordnen könnten, seien 100 Prozent im Dienst gewesen. Für die SchülerInnen.

Und das war begründet: »Das System Familie war sehr geschlossen in dieser Zeit« sagte Marietta Schons. Da seien viele Türen zu gewesen was vor allem die Fälle betraf, wenn die Schüler Begleitung durch die Schulsozialarbeit wünschten, aber es die Eltern eigentlich nicht mitbekommen sollten. Wie sollten die Jugendlichen Verbindung aufnehmen, wenn es keinen Freiraum in der Schule mehr gab? Das komme nun

erst langsam ans Tageslicht, brauche auch vielleicht eine Zeit dafür.

Schlaflose Nächte

Themen waren nicht nur drohende Misshandlungen sondern auch Probleme durch zu viel Medienkonsum, kein Tag-Nacht-Rhythmus mehr durch fehlende Tagesstrukturen und auch in vielen Fällen Angst vor der Rückkehr in die Schule. Das Signal: Es habe in der Zeit des Lockdowns fünf Meldungen zur Gefährdung des Kindeswohls gegeben (§ 8 a, Strafgesetzbuch), bei der das Jugendamt sofort aktiv werden musste. Sonst sind es im Schnitt

sechs solcher Fälle in einem Jahr.

Herausforderung mit Folgen

Auch in Rielasingen-Worblingen war für die Schulsozialarbeit viel Kreativität gefordert, sagt Catia Di Fiore. Um Kontakte zu halten, habe man neue Wege gehen müssen. Zum Beispiel via »Instagram« oder »Facebook«, der Spaziergang wurde eingeführt, um über Probleme zu sprechen. »Wir waren da ganz schön gefordert, aber auf der anderen Seite hat die Herausforderung auch neue Möglichkeiten aufgezeigt«, so Di Fiore.

Wichtige Hilfenummern:

Frauenhäuser:

Konstanz: 07531/15728

Singen: 07731/31244

Radolfzell: 07732/57506

Beratungsstelle Frauen helfen Frauen: 07531/67999

Das bundesweite Hilfetelefon »Gewalt gegen Frauen« (rund um die Uhr besetzt, in 17 Sprachen): 08000/116 016

Psychologische Beratungsstelle für Kinder und Jugendliche im Landkreis Konstanz: 07531/800-3211 oder -3311

Singen

Südstadt-Tafel jetzt auch am Freitag geöffnet

Aufgrund der vielen positiven Rückmeldungen von Kunden wie: »Das hilft mir wirklich viel« und der kontinuierlich ansteigenden Kundenzahlen wird die Singener Tafel ihre Öffnungszeiten in der Südstadt verdoppeln.

Ab Freitag, 17. Juli, hat die »Tafel im Zelt« auf dem Gelände des Siedlerheims dann auch wöchentlich von 9.30 bis 11.30 Uhr geöffnet. Die Südstadttafel wurde infolge der Coronakrise als Entlastung für die Tafel am Heinrich Weber-Platz aufgebaut. Seit dem Start im Mai haben 75 Haushalte eine Kundenkarte für die Tafel in der Südstadt beantragt. Rund die Hälfte davon sind neue Kunden der

Tafel, die meist schon älter und nicht mehr sehr mobil sind. Rund ein Viertel der Kunden aus der Südstadt sind vor Corona zur Tafel in der Innenstadt gegangen, haben das dann aber aus un-

terschiedlichen Gründen nicht mehr gemacht. »Aktuell kommen regelmäßig um die 50 Kunden am Mittwochnachmittag zum Siedlerheim - Tendenz steigend«, so Udo Engelhardt, Vorsitzender der Singener Tafel. Sie haben dann auch noch die Möglichkeit, an einem zweiten Tag zur Tafel am Heinrich Weber-Platz zu kommen. Auch auf der Seite der HelferInnen in der Südstadt hat sich

viel Positives getan. In den letzten Wochen haben vor allem die »jüdischen Elternlotsinnen« vom Verein Kinderchancen den Laden am Laufen gehalten. Die wollen sich auch in Zukunft als

Kern(frau)schaft am Mittwoch für die Südstadt engagieren. Für Magdalena Kern als Leiterin der Südstadttafel ist dieses Team Gold wert, denn »diese Frauen kennen die Südstadt mit ihren Bewohnern und ihren Stärken und Schwächen besser als viele andere«.

Für die Öffnungszeiten am Freitag werden noch HelferInnen gesucht. Interessierte können sich gerne unter Telefon 0174/8230926 informieren. Besonders dankbar ist die Singener Tafel für die Unterstützung der Siedlergemeinschaft, die nicht nur das Gelände, sondern auch das Zelt zur Verfügung gestellt hat.

Auf die Frage, wie lange es die Tafel in der Südstadt nun geben werde, meinte Udo Engelhardt: »Wenn die Nachfrage weiter so ansteigt, werden wir Mittel und Wege suchen, dass wir den Menschen in der Südstadt auch in der kalten Jahreszeit einen Tafelinkauf im Quartier ermöglichen können.«

Pressemeldung



Das aktuelle Team der Südstadt-Tafel unter dem Dach der Siedlergemeinschaft. swb-Bild: Engelhardt

WOCHENBLATT seit 1967

Liebe Leserinnen und Leser,

Singen ist zum Hotspot geworden. Zum Hotspot für Auto- und Tuningfans. Und das scheidet die Geister. Und wird für uns gerade zum Lehrbeispiel für komplexe redaktionelle Themen vor Ort.

Doch langsam: Singen ist schon lange Hotspot für Autofahrer und die Stadt hat dem Auto viel zu verdanken. Die Deutsche Tourenwagenmeisterschaft auf dem Singener Alemannenring in den 90er-Jahren war legendär, als Nannini und Larini in ihren Alfas, Roland Asch im Mercedes und natürlich Hans-Joachim Stuck mit seinem Audi um Bestzeiten rangen und im Top 10 die Grid-Girls zur Warmup-Party luden.

Singen ist Autostadt, nicht nur Automeile. Viele Arbeitsplätze hängen in der Stadt am Auto, nicht nur bei den Händlern und in den Werkstätten, sondern auch in der Industrie. Dazu kommt eine außergewöhnlich autofreundliche Städteplanung mit breiten Straßen und einem Industriegebiet, das nach amerikanischem Vorbild entstanden ist.

Die Automeile existiert nach wie vor und es gibt nahezu kein Auto-Modell, das hier nicht erhältlich ist. Die Straßen sind breit geblieben. Die neu zugelassenen Autos der Deutschen haben mittlerweile weitaus mehr PS als zu DTM-Zeiten: 166 PS sind es 2020 bislang durchschnittlich, 1991 hatte ein Golf GTI gerade einmal 115 PS!

Auf der anderen Seite: Die Stadt ist mit dem Maskottchen Konrad auf dem Weg zur Fahrradstadt, ein Relaunch der DTM ist politisch undenkbar, das Thema Nachhaltigkeit kommt unweigerlich, auch wenn einen die PS-Zahlen-Entwicklung (siehe oben) der Durchschnittsfahrzeuge an der Ernsthaftigkeit zweifeln lassen.

Seit ein paar Jahren haben nun die Freunde von individualisierten, getunten Fahrzeugen die Stadt am Hohentwiel für sich entdeckt und erhitzen damit die Gemüter. Und da lohnt es sich, differenziert hinzuschauen, wie so oft: Die einen treffen sich, um sich eben zu treffen, ihre Autos anzuschauen, Freunde zu treffen, ihr Hobby zu pflegen.

Die anderen zeigen nicht nur ihr Auto, sondern auch ihr Gaspedal und ihre dezibelstarken Auspuffanlagen. Und die Letzteren sorgen seit Jahren für nächtliche Ruhestörungen und auf den Autobahnen für Verkehrsgefährdungen.

Hinzu kommt, dass sich die Freunde getunter Autos dort treffen, wo auch Otto Normalverbraucher unterwegs ist und das nicht ohne Zielkonflikte passiert: Sie Gemüter erhitzen sich, Polizei und Stadtverwaltung suchen nach ordnungspolitischen Lösungen.

Wir haben im Internet getitelt: »Tankstelle wird zur Partyzone«. Daran haben sich die Gemüter mancher Freunde getunter Autos erhitzt und so dürfen wir das eine oder andere Schimpfwort über uns lesen. Das Wort »Party« gefiel den Leuten nicht, vielleicht, so vermuten wir, weil »Party« seit den Stuttgarter Randalen irgendeinen gewalttätigen Beigeschmack hat, dabei heißt das Wort nur »zwangloses Fest«. Feste gehen auch ohne Alkohol und Randalen, meinen wir.

Womit wir mitten im Thema sind: Worte werden mit immer skurrileren und bemüht politisch korrekten Formulierungen immer mehr zu stigmatisierenden Schubladen, in denen sich dann keiner wiederfinden will: Partyszene stand einmal für die Freunde gepflegten Ausgangs, eine eigene Kultur, manchmal auch Subkultur. Seit den Stuttgarter Randalen fühlt sich das Wort irgendwie anders an.

Und nun? Wir werden uns, mit dieser Ausgabe beginnend, dem Thema differenziert nähern und glauben, dass es wichtig ist, eben möglichst keine Schubladen aufzumachen, sondern Wege zu finden. Vielleicht sind Singens bewusst gemachte Autovergangenheit und das Verantwortungsgefühl der gemäßigteren Freunde getunter Autos der Anfang von etwas Neuem. Gespannt, wie es weitergeht

Carmen Frese-Kroll, Verlegerin
Anatol Hennig, Verlagsleiter
Oliver Fiedler, Chefredakteur

Für 1 Euro Stadtbus fahren Stadtwerke bieten attraktive Ticketpreise an

Die Stadtwerke haben die Bustarife für Käufer von Jahres-, Winter-, Senioren- und Mehrfahrtenkarten günstiger und damit attraktiver gemacht. So zahlt man für die Mehrfahrtenkarte 10 Euro. Damit kostet das Einzelticket nur 1 Euro. Die übertragbare Jahreskarte gibt es ja bereits schon. Dafür zahlt man 365 Euro, also pro Tag 1 Euro.



benutzen, was umgerechnet auch einen Tagespreis von 1 Euro ausmacht.

Wer das 65. Lebensjahr erreicht hat, kann ein persönliches Jahresabonnement zum Preis von 265 Euro erwerben.

Damit fahren Senioren für rund 72 Cent pro Tag Bus.

Die Stadtwerke möchten mit ihren Angeboten noch mehr Anreize schaffen, damit die Bürgerinnen und Bürger den öffentlichen Nahverkehr stärker nutzen.

Neu ist das so genannte Winterticket, das seit April angeboten wird. Damit kann man von Oktober bis März für 182,50 Euro die Stadtbusse



Bürgerstiftung unterstützt wichtige Projekte in Singen

Auch in Zeiten von Corona ist die Singener Bürgerstiftung aktiv und unterstützt mit ihren finanziellen Zuwendungen viele Projekte in der Stadt. Rund 20.000 Euro hat die Stiftung bereits verteilt.

So spendete Wolfgang Trautwein der Bürgerstiftung 2.000 Euro. Von dem Geld wurde unter anderem ein Musikinstrument für das Schulorchester der Waldeckschule beschafft. Außerdem werden weitere Projekte der Schule mit dem Geld gefördert. Mit 1.000 Euro beteiligte sich die Bürgerstiftung an der Finanzierung eines Wasserspenders im Friedrich-Wöhler-Gymnasium. Dort können jetzt Schülerinnen und Schüler kostenlos Wasser beziehen.

Ein ganz besonderes Anliegen der Bürgerstiftung ist die Versorgung von Kindern mit einem gesunden Frühstück in den Singener Schulen

Spenden jederzeit sehr willkommen

Jede Spende und Zustiftung trägt dazu bei, dass die Bürgerstiftung ein Erfolg wird und weiterhin viel Gutes für die Bürgerinnen und Bürger dieser Stadt bewirken kann.

und Kitas. Dafür stellte man dem Verein Kinderchancen 10.000 Euro zur Finanzierung dieser beliebten Aktion zur Verfügung.

Die bereits sehr bewährte Clown-Therapie im Schulkindergarten unterstützt die Stiftung in diesem Jahr mit 2.500 Euro.

Und auch das Kinderheim St. Peter

Konten der Bürgerstiftung Singen:

Sparkasse
Hegau-Bodensee
IBAN:
DE93 6925 0035 0004 4118 49

Volksbank eG
Schwarzwald Baar Hegau
IBAN:
DE37 6949 0000 0027 8194 00

und Paul kann sich über 1.000 Euro freuen. Damit wurden dort vier Tablet-Computer und vier elektronische Lesegeräte für den Heimunterricht übers Internet angeschafft.

Außerdem hat man die AWO-Seniorenanlage auf der Musikinsel (400 Euro) und die Lebenshilfe mit 3.000 Euro für die Sanierung des „BeTreff“ bedacht.



Der Stiftungsvorstand der Bürgerstiftung – von links: Martin Spitznagel, Renate Weißhaar und Thomas Hauser.

Ein druckfrisches SINGEN Jahrbuch für den OB



Die offizielle Jahrbuchtaufe musste ja in diesem Jahr wegen Corona ausfallen. Dennoch übergaben Verleger Klaus-Michael Peter (links) und Stadtarchivarin Britta Panzer (2. von links) ein druckfrisches Exemplar des SINGEN Jahrbuchs 2020 an Oberbürgermeister Bernd Häusler (rechts) im Rathaus. Mit dabei war auch Kultur-Fachbereichsleiterin Catharina Scheufele. Im neuen städtischen Podcast „Lochgucker“ gibt es übrigens einen Einblick in den Inhalt des neuen Jahrbuchs, das im Buchhandel oder auch beim Stadtarchiv für 10,80 Euro erhältlich ist.

Vom Suchen und Finden in Akten

Vortrag „Justiz in Südbaden im Nationalsozialismus“

Über „Justiz in Südbaden im Nationalsozialismus“ referiert Johannes Daun, der Direktor des Amtsgerichts Singen, am Mittwoch, 22. Juli, um 19 Uhr im Bürgersaal des Singener Rathauses. Der Vortrag ist Teil der Veranstaltungsreihe „Vom Suchen und Finden in Akten“ des Stadtarchivs. Alle Interessierten, die auf eine spannende Art mehr über Themen der Singener Stadtgeschichte „nah an den Quellen“ erfahren wollen, sind herzlich eingeladen. Die Teilnehmerzahl ist begrenzt, daher bitte unbedingt anmelden: Telefonnummer 07731/85-317 oder E-Mail: archiv@singen.de

In seinem Vortrag geht Daun auf die Ausgangslage vor 1933 ein und skizziert die unmittelbaren Folgen der Machtergreifung für das Justizwesen in Südbaden und den Landgerichtsbezirk Konstanz: Wie die sonstige staatliche Verwaltung und das gesamte öffentliche Leben unterlag auch die Justiz der Gleichschaltung und Instrumentalisierung für Zwecke des nationalsozialistischen Terrors und wurde damit Teil des Unrechtssystems.

Mit dem sogenannten „Gesetz zur Wiederherstellung des Berufsbeamtentums“ vom 7. April 1933 wurde die richterliche Unabhängigkeit stark eingeschränkt. Als Instrument



Das Singener Amtsgericht im Winter der 1920er Jahren.

für die „Überwachung der öffentlichen Sicherheit und Ordnung“ und die Ausschaltung politischer Opposition dienten im Dritten Reich die Sondergerichte, die an jedem Oberlandesgerichts-Bezirk eingerichtet wurden. Der Referent wirft auch einen kritischen Blick auf das Versagen der „Justiz in roten Roben“, die überwiegend eine national-konservative Einstellung vertrat.

Ausgewählte Quellen aus den Beständen des Stadtarchivs vermitteln

an diesem Abend die lokalgeschichtliche Relevanz des Themas „NS-Justiz“. Der Vortrag findet wegen der Corona-Bestimmungen im Bürgersaal des Singener Rathauses statt. Das Stadtarchiv bittet um Verständnis, dass die Daten der Besucher erhoben werden müssen (ein Formblatt wird am Einlass ausgehändigt).

Für Fragen steht Stadtarchivarin Britta Panzer gerne zur Verfügung: Telefon 07731/85-253, E-Mail: archiv@singen.de

Im SINGEN Jahrbuch 2020 – Hospizverein: Menschen in ihren letzten Tagen ambulant oder im stationären Hospiz begleiten

Ökumenisches Hospiz- und Palliativzentrum ein Glücksfall für Singen und den Hegau

Irmgard Schellhammer und Wolfgang Heintschel beleuchten im neuen SINGEN Jahrbuch die Entstehungsgeschichte des stationären Hospizes und erklären, warum es für Singen und den Hegau so wertvoll ist.

„Wenn die Kerze neben dem Eingang brennt, wissen wir, dass ein Gast gestorben ist.“ – Die Vorsitzende des Hospizvereins Singen und Hegau, Irmgard Schellhammer, weist auf das Symbol des Abschieds und der Hoffnung hin. Im Moment brennt die Kerze nicht. Spürbare Erleichterung erfasst die Besucherin. Auch wenn der Tod untrennbar zum Leben gehört, so ist er im modernen Alltag doch zuweilen vom Leben ausgeklammert. „Weil die Medizin immer besser wird, wachsen unrealistische Erwartungen der Menschen in die Heilungschancen“, sagt Irmgard Schellhammer. „In den 1980er Jahren wurde das Sterben als Versagen der Medizin gewertet.“ In den

Hospitälern sei der Tod aus den Krankenzimmern verbannt worden.

Wenn Irmgard Schellhammer diese Erinnerungen so nüchtern beschreibt, ist das zugleich die Begründung für ihr unermüdeltes Bemühen, den Tod aus der Tabuzone herauszuholen.

Im SINGEN Jahrbuch schildert die Vorsitzende des Hospizvereins, wie vor 25 Jahren eine Gruppe von engagierten Menschen zusammenfand, um den Hospizverein zu gründen. „Ziel war und ist bis heute die Begleitung schwer kranker und sterbender Menschen und ihrer Angehörigen in zugewandter Weise“, schreibt Irmgard Schellhammer ins Jahrbuch. „Hospiz akzeptiert die Endlichkeit des Lebens und verpflichtet sich dem einzelnen Menschen.“ Das hört sich nach Schwere, Leid und Trauer an. Gefühle, die nur schwer zu ertragen sind. Doch über 750 Menschen

in Singen und im Hegau, die den Hospizgedanken mittragen und die Menschen in ihren letzten Tagen ambulant oder im stationären Hospiz begleiten, erleben, dass es bis zum Schluss auch Freude, Trost und Lachen geben kann.



Geschäftsführer Wolfgang Heintschel und Irmgard Schellhammer tauschen sich im Trauergarten über die Entstehung des Singener Hospizes aus. Im SINGEN Jahrbuch haben sie darüber geschrieben.

Für Irmgard Schellhammer ist der Tod etwas ganz Normales. Schon als Kind gehörte für sie der Tod zum Leben. Der Vater hatte eine Schreinerei. Da wurden auch Särge gebaut. „Bestattungsunternehmen gab es damals nicht“, erinnert sich

die Vorsitzende. „Der Mesner organisierte die Beisetzung.“

Vielleicht sind diese alten Geschichten nötig, um zu erfassen, was für ein Glücksfall das stationäre ökumenische Hospiz- und Palliativzentrum „Horizont“ für Singen und den Hegau ist, das heute auf dem Gelände der ehemaligen Wetzsteinvilla steht.

Als einer der beiden Geschäftsführer hat Wolfgang Heintschel (Caritas) im Jahrbuch den langen, steinigen Weg bis zur Eröffnung des Ensembles im Juli 2019 festgehalten. Er schildert die vielen Rückschläge, den Kampf um den Standort und die Finanzierung, den unerschöpflichen Idealismus der Unterstützer, den aufopfernden Einsatz der ehrenamtlichen Begleiter und das klare Bekenntnis des Gemeinderates und des Oberbürgermeisters Bernd Häusler. Heintschel lässt erkennen, dass eine solche Einrichtung von der Gemeinschaft

getragen werden muss. Caritas, Diakonie, Stadt und Hospizverein ziehen an einem Strang.

Das Haus ist ein Schmuckstück geworden. 30 Mitarbeiter versuchen letzte Wünsche zu erfüllen. „Einem Paar haben wir ein Candle-Light-Dinner serviert, weil sich beide ihre Liebe noch einmal versichern wollten“, erzählt Iris Eggensberger, die das Haus leitet. „Im ersten halben Jahr waren wir schon zu 77 Prozent belegt“, berichtet Wolfgang Heintschel. Die Warteliste sei lang. Die Hemmschwelle sinke. „Es spricht sich herum, dass es mitten in der Stadt ein guter Ort ist“, sagt Irmgard Schellhammer. „Wenn die Entscheidung gefallen ist, entsteht eine Leichtigkeit.“

Das SINGEN Jahrbuch 2020 zum Preis von 10,80 Euro ist im Stadtarchiv, in den Buchhandlungen Greuter und Lesefutter, in der Marktpassage sowie über den Verlag MarkOrPlan erhältlich.

Beuren an der Aach

Ortschaftsrat tagt
Mittwoch, 22. Juli, 19.30 Uhr: Öffentliche Ortschaftsratssitzung im Feuerwehrhaus (Zugang neben Haupteingang CURANA; Tagesordnung siehe Bekanntmachungstafel am Rathaus und Beurener Homepage).

St. Bartholomäuskirche
Sonntag, 19. Juli, 10.30 Uhr: Wortgottesdienst
Dienstag, 21. Juli, 19 Uhr: Geistlicher Impuls
Freitag, 19 Uhr: Rosenkranz

Bohlingen

Ortschaftsratssitzung
Mittwoch, 15. Juli, 19.30 Uhr: Öffentliche Ortschaftsratssitzung mit Bürgerfragestunde (Tagesordnung siehe Anschlagtafel)

Abfalltermine
Mittwoch, 15. Juli: Restmüll inkl. Roter Deckel
Donnerstag, 16. Juli: Biomüll

Erntezeit und Parken
Bitte unbedingt beim Parken am Straßenrand darauf achten, dass genügend Platz für die Erntemaschinen bleibt, vor allem in der Fabrikstraße und der Hittisheimer Straße.

Friedingen

Mülltermine
Mittwoch, 22. Juli: Biomüll

Pfarrgemeinde-Team
Das Pfarrgemeinde-Team sucht Helferinnen und Helfer, die Freude an der Gemeindegemeinschaft haben. Infos am Montag, 20. Juli, 19.30 Uhr, in der Unterkirche.

Gottesdienst
Wortgottesdienst: jeden ersten Sonntag im Monat in der Pfarrkirche. Infos im Schaukasten vor der Kirche und unter www.kath-hegau-mitte.de

Hausen an der Aach

Papiertonne
Donnerstag, 16. Juli: Altpapiertonne

Kirchliches
Samstag, 18. Juli, 18.30 Uhr: Vorabendmesse in der Kirche

Sportverein
Freitag, 24. Juli, 20 Uhr: SV-Generalversammlung (Eichenhalle). Anträge bitte schriftlich bis spätestens 17. Juli bei Thomas Stenkamp einreichen.

Schlatt unter Krähen

Ortschaftsrat tagt öffentlich
Dienstag, 21. Juli, 19.30 Uhr: Öffentliche Ortschaftsratssitzung in der Hohenkrähenhalle (Tagesordnung: Infotafel am Rathaus und unter schlatt-unter-krähen.de)

Grünschnittentsorgung
Ein Grünschnittcontainer steht auf dem Parkplatz bei der Kirche – dort dürfen z. B. Baum-, Strauch-, Hecken- und Rasenschnitt sowie Laub entsorgt werden.

Überlingen am Ried

Öffentliche Sitzung des Ortschaftsrates
Eine öffentliche Ortschaftsratssitzung findet am Mittwoch, 22. Juli, um 19.30 Uhr im Sitzungszimmer „Alte Schule“ statt. Die Tagesordnung hängt am Rathaus aus.

IMPRESSUM
Amtsblatt Singen
Herausgeber von SINGEN kommunal: Stadtverwaltung Singen (Htwl.), Hohgarten 2, 78224 Singen. Redaktion: Lilian Gramlich (verantwortlich) Telefon 85-107, Telefax 85-103, E-Mail: presse@singen.de

Überlingen am Ried

Grünschnitt-Container nun am Friedhof

Der Grünschnitt-Container in Überlingen am Ried hat nun einen neuen Standort. Er steht jetzt auf dem Friedhofsparkplatz. Am alten Standort hatten sich nämlich Anwohner wegen des Geruchs beschwert.

Der Grünschnitt-Container in Überlingen am Ried hat nun einen neuen Standort. Er steht jetzt auf dem Friedhofsparkplatz. Am alten Standort hatten sich nämlich Anwohner wegen des Geruchs beschwert.

Neue Podcast-Folge „Lochgucker“ Von Kampfunden und Messi-Wohnungen

Ab heute kann die zweite Folge des städtischen Podcasts „Lochgucker“ angehört werden.

Nicht nur Gaststätten und Gewerbe oder Knöllchen verteilen, sondern auch Kampfunden, Schwertransporte oder Messi-Wohnungen – all das sind Themen, die für die Abteilung Sicherheit und Ordnung zum Alltag gehören. In der zweiten Folge berichtet Abteilungsleiter Marcus Berger und sein Kollege Thomas Pöppel über ihren manchmal ungewöhnlichen Arbeitstag.

Der Podcast ist auf Spotify, iTunes, Podcast.de oder www.singen.de verfügbar.

Kulturförderkreis: Verleihungsabend abgesagt

Der für November geplante Verleihungsabend des Kulturförderkreises wurde abgesagt, da er nur unter sehr erschwerten Bedingungen möglich gewesen wäre.

Weil an diesem Abend üblicherweise Spenden für die zukünftigen Preise gesammelt werden, ist der Kulturförderkreis froh und dankbar über jegliche Unterstützung:

Sparkasse Hegau-Bodensee: IBAN: DE93 69250035 000 3003118

Kinder & Jugendtreff Nordstadt

JuNo öffnet seine Türen

Beim Kinder & Jugendtreff Nordstadt (JuNo) können sich alle jungen Leute zwischen 6 und 12 Jahren montags von 15 - 18 Uhr kostenlos treffen.

Sogar in den Sommerferien ist der JuNo für die Kinder da: Eine offene und kostenlose Spielzeit wird vom 17. bis 28. August, jeweils montags bis freitags von 11 - 16 Uhr angeboten.

Jeden Mittwoch gibt es spezielle Angebote (15 - 18 Uhr), die ebenfalls nichts kosten; allerdings ist hier eine Anmeldung erwünscht, wie auch bei der Hausaufgabenbetreuung, die montags und mittwochs von 13 - 15 Uhr stattfindet.

Achtung: Alle Angebote müssen zurzeit auf 20 Personen beschränkt werden. Anmeldungen bitte direkt im JuNo oder auf der Homepage.

Für weitere Fragen steht das Team gerne zur Verfügung:
Telefon 07731/31349,
E-Mail: kinder-jugend-singen.de

Sammlung von Problemstoffen

Eine Problemstoffsammlung findet am Donnerstag, 23. Juli, in Singen statt:

- 10.30 - 12.30 Uhr, Industriestraße beim Gaswerk
- 12.45 - 14.45 Uhr, Im Iben, Ecke Beethovenstraße bei den Glascontainern
- 15 - 18 Uhr, Radolfzeller Straße beim Stadion

Es werden nur Problemstoffe aus Haushalten in haushaltsüblichen Mengen (Gebinde bis 20 Kilogramm und 30 Liter) angenommen.

Ferienangebote der Stadt

Das städtische Ferienangebot für Kinder und Jugendliche findet man unter www.unser-ferienprogramm.de/singen/ sowie über die Sozialen Medien. Anmeldungen können über das Formular auf der Homepage, per E-Mail oder telefonisch getätigt werden.

Öffentliche Sitzung

des Verwaltungs- und Finanzausschusses

am **Dienstag, 21. Juli, um 16 Uhr** im Rathaus, Hohgarten 2, Ratssaal

Tagesordnung:

1. Auslaufen der Haushaltssperre für den Haushalt 2020
2. Jahresabschluss 2019 der vhs Landkreis Konstanz e.V.
3. Vergabe der Unterhalts-, Glas- und Fensterrahmenreinigung für
4. Vergabe der Unterhalts-, Glas- und Fensterrahmenreinigung für das Verwaltungsgebäude Rathaus
5. Dringende Vergaben
6. Mitteilungen/Anträge
7. Anfragen und Anregungen

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen. Änderungen bitte dem Aushang im Rathaus entnehmen.

Satzung

zur Änderung der Satzung der Stadt Singen über den Feuerwehr-Kostensatz

Aufgrund von § 4 Absatz 1 der Gemeindeordnung (GemO) für Baden-Württemberg vom 24. Juli 2000 (GBl. S. 582/581, ber. S. 698), zuletzt geändert durch Gesetz vom 7. Mai 2020 (GBl. 259) in Verbindung mit §§ 2 und 34 Absatz 4 des Feuerwehrgesetzes (FwG) für Baden-Württemberg in der Fassung vom 2. März 2010, zuletzt mehrfach geändert durch Artikel 1 des Gesetzes vom 21. Mai 2019 (GBl. S. 161, 185) hat der Gemeinderat der Stadt Singen (Hohentwiel) am 30. Juni 2020 folgende Änderungssatzung beschlossen:

Artikel 1 Änderungen
Das Kostenverzeichnis gemäß § 2 II erhält folgende neue Fassung:

Bezeichnung	Einheit	Preis in €
Personal		
Hauptamtliche Einsatzkraft nach § 34 Abs. 6 FwG	Stunde	68,10
Ehrenamtlich tätige Einsatzkräfte nach § 34 Abs. 5 FwG	Stunde	20,10
Brandsicherheitswache	Stunde	13,00
Fahrzeugsätze		
Löschfahrzeuge		
-LF 20	Stunde	*170,00
-LF 10	Stunde	*120,00
-LF 8	Stunde	*43,00
-TLF 4000	Stunde	*154,00
-TSF-W	Stunde	*63,00
Drehleiter mit Korb		
-DLK 23/12	Stunde	*264,00
Rüstwagen		
-RW 2	Stunde	*187,00
Gerätewagen		
-GW-Transp	Stunde	*54,00
-VRW	Stunde	*51,00
-SW1800	Stunde	*54,00
Einsatz- und Mannschaftstransportfahrzeuge		
Bezeichnung		
-KdoW	Stunde	*16,00
-ELW	Stunde	*34,00
-MTW	Stunde	*20,00
Wechselladerfahrzeug WLF	Stunde	*70,00
Anhänger		
- Transportanhänger, Schlauchbootanhänger etc	Stunde	2,70
Geräte und sonstige Leistungen		
Tragkraftspritze	Einsatz	81,00
Tragbares Stromaggregat 5 KW	Einsatz	35,50
Tauchpumpe mit Schlauch	Einsatz	27,50
ELRO-Pumpe mit Schlauch	Einsatz	27,50
Wassersauger	Einsatz	27,50
Motor-Kettensäge	Einsatz	27,50
Füllung/Prüfung Pressluftflaschen	Stück	14,90
B-, C-, D-Schläuche waschen/trocknen/prüfen	Stück	15,00
B-, C-, D-Schläuche einbinden	Stück	12,75
Ölsperre	Einsatz	127,50
Bergefass	Einsatz	25,50
Wärmebildkamera	Einsatz	25,50
Explosionsgrenze-, Sauerstoffmessgerät	Einsatz	25,50
Abhalten von Lehrgängen		
Truppmann Teil 1 (Fw-Grundausbildung)	je Teiln.	100,00
Truppführer Ausbildung	je Teiln.	54,00
Atemschutzgeräteträger	je Teiln.	137,00
Sprechfunkerausbildung	je Teiln.	38,00

* Angabe erfolgt nachrichtlich, verbindlich sind die Sätze lt. Verordnung des Innenministeriums über den Kostensatz für Einsätze der Feuerwehr (Verordnung Kostensatz Feuerwehr – VOKEFw) vom 18. März 2016 in ihrer jeweiligen Fassung.

Artikel 2 Inkrafttreten
Die Satzung tritt am Tag nach der Bekanntmachung in Kraft.

Singen, 30. Juni 2020

gez. Bernd Häusler
Oberbürgermeister der Stadt Singen

Hinweis nach § 4 Absatz 4 Gemeindeordnung: Satzungen, die unter Verletzung von Verfahrens- oder Formvorschriften der Gemeindeordnung oder aufgrund der Gemeindeordnung zustande gekommen sind, gelten ein Jahr nach der Bekanntmachung als von Anfang an gültig zustande gekommen. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind, wenn vor Ablauf der in Satz 1 genannten Frist die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder die Verletzung der Verfahrens- oder Formvorschrift gegenüber der Stadt unter Bezeichnung des Sachverhalts, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist. Ist eine Verletzung nach Satz 2 Nr. 2 geltend gemacht worden, so kann auch nach Ablauf der in Satz 1 genannten Frist jedermann diese Verletzung geltend machen.

Aus den Fraktionen

Freie Wähler, SPD, Bündnis 90/Die Grünen, SÖS

Antrag auf Berufung eines Gestaltungsbeirats

Die Fraktionen der Freien Wähler, der SPD, der Grünen und der SÖS beantragen die Berufung eines Gestaltungsbeirats.

Begründung:
Baukultur ist eine Gemeinschaftsaufgabe, zu deren Gelingen viele Akteurinnen und Akteure auf der Ebene der Kommunen beitragen. Gestaltungsbeiräte sind dabei ein wichtiges Instrument, um Baukultur im öffentlichen Diskurs, in den Verhandlungen zwischen öffentlicher Hand, privaten Investoren und zivilgesellschaftlichen Organisationen zu verankern. Sie tragen dazu bei, dass konkrete Bauvorhaben in einem frühen Stadium verbessert werden und damit die architektonische und städtebauliche Qualität gesichert wird. Der Gestaltungsbeirat soll aus interdisziplinären Fachleuten bestehen, die stadtteilprägende Bauvorhaben beurteilen und Kommunen oder Institutionen unabhängig beraten – unter Berücksichtigung aller ökonomischen, ökologischen und städtebaulichen Aspekte. Er soll Empfehlungen geben zur Wahrung der charakteristischen Stadtidentität und trägt somit zur Bewusstseinsbildung für anspruchsvolle Architektur und für eine lebenswerte und qualitativ gebaute Umwelt bei. Das Fachgremium soll sowohl die Interessen der Bauherrschaft als auch der Öffentlichkeit berücksichtigen und kann gegebenenfalls zwischen den verschiedenen beteiligten Gruppen vermitteln. Das beugt Konflikten vor und verhindert Missplanungen.

Der Gestaltungsbeirat sollte deshalb nicht als Störenfried gesehen werden, sondern als hilfreiches Mittel, erfolgreiche Stadtentwicklung zu betreiben. Es besteht die Möglichkeit der Förderung von Gestaltungsbeiträgen durch das Ministerium für Wirtschaft, Arbeit und Wohnungsbau Baden-Württemberg. Zuwachs und Investitionen ergaben, damals (wie auch heute), zunehmende Bautätigkeit und sich vergrößernde Städte. Bauwerke entstanden nach den finanziellen Möglichkeiten und räumlichen Notwendigkeiten der Bauherren in unmittelbarer Nähe zueinander. Stein, Holz, Lehm und Ziegel waren lange Zeit die bekannten und verwendeten Baustoffe. Die Stadtplanung gab Achsen, Straßennetze, Plätze und Raumkanten vor. Das Gesamtbild stellte sich aus den verwendeten Materialien und den technischen Möglichkeiten dar. Diese (technischen Möglichkeiten) stellen die moderne Stadtgestaltung vor neue Herausforderungen. Die Vielfalt der uns heute zu Verfügung gestellten Materialien ist scheinbar unbegrenzt. In Form- und Farbgebung haben wir schier unerschöpfliche Möglichkeiten.

Heute ist die Herausforderung: nicht alles zu tun, was man kann, sondern Respekt zu haben vor dem Ensemble. Aufgrund der vielfältigen Möglichkeiten darf heute die Stadtplanung nicht bei der Festlegung von Gebäudefluchten, Kubaturen und Nutzungen aufhören. Es muss politischer Wille sein, die darüber hinausgehende Gestaltung einer modernen Stadt nicht dem Zufall zu überlassen.

Auch Architektur ist KULTUR. Gestaltung bedeutet hier nicht zwingend erhalten, sondern auch den Rückbau zulassen, wenn eine, durch ein fachliches Gremium bestätigte, gute Architekturqualität den Altbau ersetzt.

Dr. Hubertus Both (Freie Wähler), Regina Brüttsch (SPD), Eberhard Röhm (Grüne), Birgit Kloos (SÖS)

Klinikum Singen: Eingeschränkte Erreichbarkeit

Die Telekom nimmt am Donnerstag, 16. Juli, an der Zuleitung zum Hauptanschluss des Klinikums Singen Um-

Gesundheitsverbund Landkreis Konstanz gemeinnützige GmbH

stellarbeiten vor. Daher ist es von ca. 9 - 9.30 Uhr nicht möglich, über die Rufnummer 07731/89... von außen im Klinikum Singen anzurufen. Die internen Verbindungen sind nicht betroffen, ebenso nicht die Nottelefone und das Internet. Per E-Mail ist das Klinikum Singen also uneingeschränkt erreichbar.

Öffentliche Sitzung

des Ausschusses für Stadtplanung, Bauen und Umwelt

am **Mittwoch, 22. Juli, um 16 Uhr** im Rathaus, Hohgarten 2, Ratssaal

Tagesordnung:

1. Baugesuche
- 1.1 Friedingen, Beurener Straße 24, Flst.Nr. 17, Neubau eines Mehrfamilienhauses mit Tiefgarage (8WE)
2. Mitteilungen zu Baugesuchen
3. Anfragen und Anregungen zu Baugesuchen
4. Vorkaufsrechtsatzung gemäß § 25 BauGB, Erhaltungssatzung gemäß § 172 BauGB
5. Aufstellungsbeschluss „Innenbereichssatzung Hittisheimer Straße“ (Bohlingen)
6. Dringende Vergaben
7. Mitteilungen/Anträge
- 7.1 Information zum Planungsstand des Radweges an der K6120 zwischen Schlatt u.Kr. und Volkertshausen durch das Landratsamt
8. Offenlage
- 8.1 Schlussabrechnung Umgestaltung Schulhof Beuren BA 1, Änderung Gartenzugang und Zugang Container KiGa
- 8.2 Schlussabrechnung Außenanlage Anbau Mensa der Wessenbergsschule
9. Anfragen und Anregungen

Alle Interessierten sind herzlich zu dieser Sitzung eingeladen. Änderungen bitte dem Aushang im Rathaus entnehmen.

Singen

Mehr Platz für die schnellen Helfer

Vier Jahre Vorbereitungen, Standort- und Zuschuss-Suche liegen hinter dem Kreisverband des DRK bis zum nun erfolgten symbolischen Spatenstich der neuen Rettungswache in Singen.

von Oliver Fiedler

Nun liegen Investitionen von über vier Millionen Euro vor dem Verein, die freilich noch weitere Investitionen nach sich ziehen, wie der Vorsitzende des DRK im Landkreis, Alt-Landrat Frank Hämmerle, Singens OB Bernd Häusler und Architekt Wolfgang Riede am vergangenen Donnerstag, vor Ort an der dicht befahrenen B 34 zum symbolischen Akt erklärten. Architekt Riede unterstrich, dass hier mehr als ein Zweckbau geschaffen werde, denn er solle auch als »Stadteingang« wahrgenommen werden. Die Stadt Singen hat hier durch Erbpacht den Weg geebnet, 99



Corona-konform mit Masken, um damit etwas dichter stehen zu können, wurde der Spatenstich für die neue DRK-Rettungswache am Donnerstag vollzogen. *sub-Bild: of*

Jahre seien fast genauso wie auf dem eigenen Grundstück, meinte OB Häusler in seinem Grußwort. Nachdem das DRK wieder genügend Platz für seine Fahrzeuge hat und auch die MitarbeiterInnen, wird der Ortsverband des Roten Kreuzes in die Alte Rettungswache umsiedeln und dadurch wiederum Platz machen für eine Erweiterung

des Feuerwehrdepots an der Hauptstraße beim Rathaus.



Jetzt wird aber erst einmal bis zum Frühjahr das begonnene

Projekt vollendet. Frank Hämmerle ging auf die Vorgeschichte ein. Auslöser für die Suche nach einem Standort waren die beengten Platzverhältnisse. Auf dem bisherigen Grundstück war eine Erweiterung nicht möglich. Weil die Einsatzfahrzeuge immer größer werden, und man vor 24 Jahren beim Bau nur an männliches Personal gedacht hatte, muss

nun aber dringend erweitert werden. Rund 5.600 Einsatzfahrten, 3.000 Notarzteinsetze und dazu etwa 8.000 Krankentransporte wurden über die Rettungswache in Singen abgewickelt, berichtete Hämmerle weiter. Weil die Ausfahrt an einer Bundesstraße liegt, darf sie auch nur für Einsätze genutzt werden, so Architekt Riede. Die Zufahrt für die Mitarbeiter muss über eine Erschließungsstraße zum rückwärtigen Teil des Gebäudes abgewickelt werden. Zufrieden mit dem Schritt zeigte sich auch der stellvertretende Betriebsratsvorsitzende Normen Küttner. Die Verhältnisse in der gegenwärtigen Rettungswache seien immer beengter geworden, nun bekomme man mehr Raum. Derzeit arbeiten in 24-Stunden-Bereitschaft 14 Notfallsanitäter, sieben Rettungsassistenten, 27 Rettungsassistenten und zehn FSJler.



Noch mehr Fotos unter: [wochenblatt.net/bilder](http://www.wochenblatt.net/bilder)

Singen

Die Kraft der Bilder

Im Monat Juli bietet die Klinikseelsorge einen Offenen Himmel an. Er handelt »von der Kraft der Bilder und Gleichnisse Jesu«. Die Feier wird digital aufgezeichnet und kann ab Sonntag, 19. Juli 2020, digital über YouTube Klinikseelsorge Singen, Offener Himmel im Juli, abgerufen werden. Die Band »um Himmels Willen« wird die Feier musikalisch gestalten. Die Liturgie liegt in den Händen von Brigitte Ossege-Eckert und Waltraud Reichle. In der Klinikkapelle finden bis auf Weiteres keine öffentlichen Gottesdienste statt. Die Kapelle kann jedoch rund um die Uhr von Patientinnen und Patienten, deren Angehörigen und Mitarbeitenden aufgesucht werden. Am Samstagmorgen um 9.30 Uhr gestalten Ingrid Schwörer und Pfarrer Bernhard Knobelspies einen Impuls für Patientinnen und Patienten, der auf die Krankenzimmer übertragen wird. Auch der Offene Himmel wird am 19. Juli, um 10 Uhr auf die Krankenzimmer übertragen. *Pressemeldung*

Kreis Konstanz

Sommerprogramm gestartet

Die Sommer-vhs ist mit einem bunten Strauß an Kursangeboten gestartet.

Das Angebot richtet sich an alle, die auch im Sommer ein qualitativ hochwertiges Bildungsangebot nutzen möchten. Beispielsweise bietet die vhs für Familien Besuche auf der Straußenfarm, Märchenspaziergänge und für Kinder Schwimmkurse an.



Bildung im Liegestuhl – das macht das Sommerprogramm der VHS möglich.

sub-Bild: Peter Pendzig

Pilzfreunde kommen bei Lehrwanderungen auf ihre Kosten, Kreative können Ferienworkshops im Zeichnen, Malen und Filzen belegen. Im Gesundheitsbereich gibt es eine Vielzahl an Präsenz- und Onlinekursen für Hatha Yoga, Zumba und Pilates.

Wer seine Fähigkeiten am PC und Laptop ausbauen möchte, findet bei den EDV-Kursen ein passendes Angebot. Ob Excel, Word, InDesign oder Photo-shop – EDV-Kenntnisse sind gefragt denn je.

»Sprachen der Welt«

Aktuell bietet die vhs mehrere Intensivsprachkurse an. So besteht die Gelegenheit, in ein- bis zweiwöchigen Kursen die Grundlagen einer Sprache zu lernen, fit zu werden für den nächsten Urlaub oder das bereits Gelernte aufzufrischen und anzuwenden.

Mit einer Sprachpalette von über 20 Sprachen bietet die vhs eine große Auswahl an Sprachkursen. Für Einsteiger ist genauso etwas dabei wie für Fortgeschrittene. Gebucht werden können auch Individualkurse.

Alle Informationen zur Sommer-vhs auf: www.vhs-landkreis-konstanz.de.

Für eine sichere Teilnahme am Kursangebot sorgt die vhs mit der Einhaltung der Abstands- und Hygieneauflagen. Bei Fragen stehen die Mitarbeitenden der vhs zur Verfügung. Die Geschäftsstellen der vhs sind vormittags für den Publikumsverkehr geöffnet und telefonisch erreichbar.

Pressemeldung

Radolfzell

Jürgen Keck darf nochmal ran

Vergangenen Freitagabend wurde der FDP-Landtagsabgeordnete einstimmig als Kandidat für die anstehende Landtagswahl am 14. März von den 27 anwesenden stimmberechtigten Mitgliedern im Radolfzeller Scheffelhof gewählt.

von Oliver Fiedler

Die Einstimmigkeit rührte Keck, der in dem klaren Votum auch eine Bestätigung der vier Jahre im Landtag und seiner Arbeit für den Wahlkreis sieht. Keck hatte seine Kandidatur schon zum Dreikönigstreffen der FDP im Januar angekündigt, nun wurde die Nominierung vollzogen. Für den Wahlkreis Singen-Stockach soll eine Nominierungsversammlung erst nach der Sommerpause vollzogen werden, kündigte die Kreisvorsitzende Birgit Homburger auf Nachfrage an.

Patrick Konopka aus Allensbach, Gymnasiallehrer in Überlingen, wurde zum Ersatzbewerber gewählt. Er wolle damit ein klares Signal der Unterstützung für die gute Arbeit von Jürgen Keck geben, machte er deutlich.

Keck beleuchtete in seiner Vorstellungrede die Themen, die die letzten vier Jahre geprägt hatten, und die alle noch im Fluss sind und weiterer politischer Energie bedürfen. Das fängt mit der in Baden-Württemberg noch immer nicht möglichen Kinderbetreuung in Frauenhäusern an und auch die



Jürgen Keck (rechts) mit der FDP-Kreisvorsitzenden Birgit Homburger und Ersatzkandidat Patrick Konopka nach der Wahl.

sub-Bild: of

für ihn lückenhafte ärztliche Versorgung im ländlichen Raum erfordere klare Konzepte über die derzeitigen Angebote des Sozialministeriums hinaus. Das Thema ÖPNV im Paket mit der doch zum Teil desaströsen Lage auf der Gürtelbahn, der Hochrheinbahn und der Gäubahn ist ein großes Paket, bei dem vieles im Argen läge. Die mangelnde Digitalisierung in den Schulen habe sich gerade in den letzten Wochen klar als Nachteil aufgetan, so Keck weiter.

In der Corona-Zeit habe die Fraktion auch aus der Opposition viel bewirken und manche fragwürdige Entscheidung wieder korrigieren können, wie zum Beispiel in Sachen Einzelhandel, machte Keck deutlich, der für seine Rede mit starkem Applaus honoriert wurde.

Zu Gast war in der Versammlung auch Benjamin Strasser, Betreuungsabgeordneter der FDP im Bundestag, der auf die

aktuelle Lage angesichts der Corona-Krise einging. Baden-Württemberg habe mit 18 Prozent minus beim Wirtschaftswachstum den »Spitzenplatz«, was die Auswirkungen des Lockdowns angesichts der Corona-Pandemie betrifft. »Wir werden im Herbst mit einer neuen Dimension von Arbeitslosigkeit konfrontiert sein«, blickte er in die nächste Zukunft. Die Neuverschuldung von 218 Milliarden Euro, die bei der Verabschiedung des Haushalts noch eine »Null« gewesen sei, und die durch Rettungsprogramme wie Konjunkturprogramme wohl weiter steigen werde, müsse man auch in Sachen Generationengerechtigkeit genau betrachten. Die FDP habe hier ja ein eigenes Positionspapier entwickelt. Unter anderem werde ein zweiter Digitalpakt nötig werden. Über die Förderung hinaus sollten die Leute einfach machen dürfen und dabei unterstützt werden, ist er überzeugt.

Versteigerung

Am **Mittwoch, dem 22.07.2020, um 14.30 Uhr** findet im Wege der Zwangsvollstreckung in **Rudolf-Diesel-Str. 3, Singen (Verwahrungsort)**, die öffentliche Räumungsgutversteigerung der nachfolgend genannten Gegenstände statt. Die Besichtigung der Pfandstücke ist ab 14.15 Uhr möglich. Der Zuschlag erfolgt an den Meistbietenden gegen **Barzahlung**. Ersteigerte Gegenstände müssen sofort entgegengenommen werden. Versteigerungsgut: 1 Toyota Hilux 2,4 D, Damenfahrrad Falter, Kinderwagen, Waschmaschine, Einbauherd, Staubsauger, Kindersitz, Regale, diverse Schränkchen, alte Sitzcke, Schuhschrank, Bürostuhl, Bügelbrett, Werkzeugwagen, kleiner Glastisch und weiteres diverses Räumungsgut Stark, Gerichtsvollzieher beim Amtsgericht Singen, (Mobil 0171/2174086)

» BEILAGENHINWEIS «

Die Beilagen vieler unserer Kunden finden Sie auch im Internet unter: www.wochenblatt.net, wöchentlich aktuell!

Unserer heutigen Wochenzeitung liegen folgende Prospekte bei:



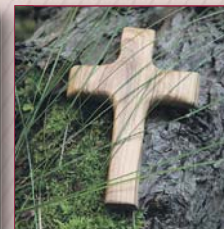
TEILAUSSGABE:

Amtsblatt Aach
Kaufland Radolfzell

HEM Expert

SINGENER WOCHENBLATT GmbH + Co. KG

Hadwigstraße 2A | 78224 Singen
Tel.: 07731 / 8800-0 | Fax: 07731 / 8800-36 | E-Mail: verlag@wochenblatt.net



Wir sagen Ja!

Jennifer Diener  Johannes Kussauer

Am Freitag, den 17.07.2020 geben wir uns um 15.00 Uhr im Rathaus Markelfingen das Ja-Wort!

Was bleibt, ist Deine Liebe und Deine Jahre voller Leben und das Leuchten in den Augen aller, die von Dir erzählen.

Traurig haben wir Abschied genommen von meiner geliebten Frau, unserer herzenguten Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester und Schwägerin

Charlotte Hoffmeier

geb. Rohrer
* 11.11.1935 † 7.7.2020

In Liebe und Dankbarkeit
Dein Siegfried
Elvira und Peter mit Familie
Andrea und Oskar mit Familie
Daniel und Klaudia mit Familie
Bärbel und Michael mit Familie
Ruth mit Familie
sowie alle Anverwandten

78247 Hilzingen, Hinter-Hofen-Straße 3



Cessava di vivere (a Singen in Germania)
all' affetto die suoi cari all' età di anni 80



Clemente Strafaci

* 11.11.1939 Paludi
† 9.7.2020 Singen



Ne danno il triste annuncio

la moglie Maria,
i figli Petronilla, Rosa, Anna e Salvatore,
i generi, la nuora ed i nipoti.

La salma viene esposta a Singen al cimitero (Waldfriedhof) fino a Giovedì 16 Luglio.

I familiari hanno celebrato una Santa Messa in suffragio della sua anima defunta Martedì 14 Luglio nella Chiesa di San Clemente in Paludi.
La cerimonia funebre sarà celebrata al paese nativo.

DER LIEBEN GEDENKEN

MIT DEM ...



WOCHENBLATT

Das Wichtigste im Leben sind die Spuren der Liebe, die wir hinterlassen, wenn wir gehen.

Sigmund Schöttke

* 12.7.1941 † 28.6.2020

In Liebe und Dankbarkeit haben wir im engsten Kreis Abschied genommen.

Irmhild Schöttke
Ralph Schöttke mit Familie
Christina Schindler mit Familie
Helmut Schöttke mit Familie

Herzlichen Dank

- dem Team vom Pflegeheim St. Hildegard Gottmadingen für die liebevolle Pflege
- Herrn Thomas Auer für die ärztliche Betreuung
- Herrn Pfarrer Stockburger für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier
- und allen Verwandten, Freunden und Bekannten für ihre Anteilnahme

Traueradresse: Christina Schindler, Kornblumenweg 9, 78247 Hilzingen

Ein gutes Mutterherz hat aufgehört zu schlagen.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer herzenguten Mutter, Schwiegermutter, Oma und Uroma



Elfriede Pawlak

geb. Maier
* 3.2.1927 † 8.7.2020

Engelbert, Hans, Siegfried, Lothar, Bernhard, Thomas und Andreas mit Familien

Die Beerdigung findet am Donnerstag, dem 16.7.2020, um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Traueradresse: Lothar Pawlak, Am Graben 15, 78224 Singen

Wenn ihr mich sucht, sucht mich in Euren Herzen.
Habe ich dort eine Bleibe gefunden, lebe ich in Euch weiter.
„Rainer Maria Rilke“

Herzlichen Dank

sagen wir allen,
die Marga im Leben Zuneigung, Achtung und Freundschaft schenken,
die durch ihre Fürsorge und Hilfsbereitschaft das Leben von Marga während ihrer langen unheilbaren Krankheit bereicherten,
die sich in stiller Trauer mit uns verbunden fühlten und ihr Mitgefühl in so vielfältiger Weise liebevoll und tröstend zum Ausdruck brachten.



Marga Riede

Wir sind tief bewegt von der überaus großen Anteilnahme und den vielen Beweisen der Wertschätzung.

Iznang, im Juli 2020

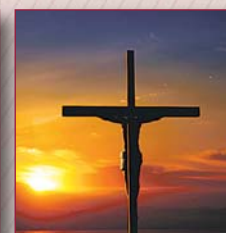
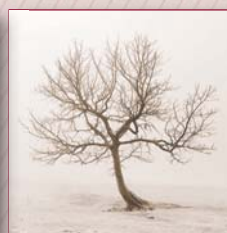
Georg
Florian und Laura




DER LIEBEN GEDENKEN

MIT DEM ...

WOCHENBLATT



 **Diakonische Dienste Singen e.V.** Wir trauern um unsere Mitarbeiterin

Bärbel Greuter

Sie starb unerwartet am 29. Juni 2020.

Bärbel Greuter arbeitete seit 2014 als Betreuungsassistentin in der Tagespflege im Haus am Hohentwiel. Mit ihrer freundlichen und hilfsbereiten Art hat sie sich die Anerkennung und Wertschätzung der Tagespflegegäste und KollegInnen erworben. **Wir sind tief betroffen und werden ihr ein ehrendes Andenken bewahren.**

Diakonische Dienste Singen e.V. Urs Bruhn, Vorstand und Heimleiter

Todesanzeige und Danksagung

In Liebe und Dankbarkeit nahmen wir Abschied von meinem lieben Mann und meinem guten Vater

Heinz Arnold

* 24. Mai 1929 † 26. Juni 2020

Herzlichen Dank sagen wir allen, die ihn im Leben schätzten und all denen, die ihre Verbundenheit auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

Besonderen Dank an Herrn Pfarrer Dr. Waldvogel für die würdevolle Gestaltung der Trauerfeier sowie dem Bestattungsinstitut Koller e.K., Herrn Thomas Schäuble, für die gute Organisation.

Die Trauerfeier fand aufgrund der aktuellen Situation im engsten Familien- und Freundeskreis auf dem Friedhof in Gottmadingen/Bietingen statt.

*Du hast gelebt für deine Lieben,
all deine Arbeit war für sie,
wenn du auch bist von uns gegangen,
in unseren Herzen stirbst du nie.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem lieben Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa. Er war der Mittelpunkt in unserer Familie.

Eugen Schwarz

* 03.02.1928 † 12.07.2020

In tiefer Trauer
Lieselotte Fehringer mit Familie
Cornelia Spreitzer mit Familie
Bernd Schwarz mit Familie
sowie Anverwandte und Freunde

Die Trauerfeier mit Urnenbeisetzung findet am Freitag, 24. Juli 2020, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Hausen a. d. Aach statt.

Behaltet mich so in Erinnerung, wie ich in den schönsten Stunden meines Lebens mit euch allen zusammen war.

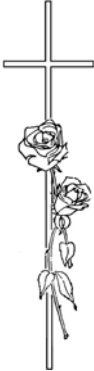
Danke allen, die unserem lieben

Jürgen Hany

auf so vielfältige Weise ihre Freundschaft und Verbundenheit zum Ausdruck brachten und ihm die letzte Ehre erwiesen haben.

Besonderen Dank:
dem Rettungsteam und der Intensivstation 15 im Krankenhaus Singen,
Pfarrer Claudius Stoffel für die würdige Trauerfeier,
Bürgermeister Dr. Thomas Auer für die ehrenden Worte,
der Feuerwehr Gailingen für die Ehrenwache.

Gailingen, im Juli 2020 Brigitte Hany mit Familie



*Meine Kräfte sind zu Ende,
nimm mich, Herr, in deine Hände.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer Mutter, Schwiegermutter, Schwägerin, Tante und Gotte

Elisabeth Nebel

* 28. Juli 1925 † 13. Juli 2020

In stiller Trauer
Marita, Christoph, Renate
mit Familien und Angehörigen

Steißlingen, im Juli 2020

Rosenkranz am Donnerstag, 16. Juli 2020 um 18:15 Uhr in der Pfarrkirche St. Remigius in Steißlingen mit anschließender Eucharistiefeier. Der Wortgottesdienst mit anschließender Beerdigung findet am Freitag, 17. Juli 2020, um 10:30 Uhr auf dem Friedhof in Steißlingen statt.

*Wenn die Kraft zu Ende geht,
ist die Erlösung eine Gnade.*

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem geliebten

Adolf Schroff

* 22.01.1935 † 05.07.2020

Deine Waltraud
Thomas und Inge mit Steffi und Daniel
Sandra und Michael
Kreszentia Heinen mit Jürgen
Annemarie Meinke mit Familie
Hans Lang mit Familien
und alle Angehörigen

Im Oberdorf 26,
78337 Wangen

Das Seelenamt mit Urnenbeisetzung findet im Familienkreis statt.

Er hat seinen letzten Kampf verloren.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von meinem lieben Ehemann, unserem guten Vater, Schwiegervater, Opa und Uropa

Max Schmid

* 21.1.1933 † 8.7.2020

Helga Schmid
Uwe Schmid mit Familie
Andreas Schmid mit Familie

Die Trauerfeier findet am Mittwoch, 22.7.2020 um 15.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt. Die anschließende Urnenbeisetzung erfolgt im engsten Familienkreis.

Traueradresse: Uwe Schmid, Max-Maddalena-Str. 17, 78224 Singen

*Wir bieten
Vorsorgeverträge
an!*

STEINHANDWERK
NEITSCH · STOCKACH

NIKLAS NEITSCH
STEINMETZ- UND BILDHAUERMEISTER

Ludwigshafener Straße 9 · 78333 Stockach
Fon 077 71/24 62 · Fax 077 71/41 60
info@steinhandwerk.de
www.steinhandwerk.de

Du hast gesorgt, du hast geschafft, bis dir die Krankheit nahm die Kraft. Nun schlaf in Frieden, ruhe sanft und hab für alles Liebe Dank.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserer lieben Mutter, Schwiegermutter, und Oma

Renate Conrads

geb. Arms
* 11.06.1935 † 10.07.2020

In stiller Trauer
Iris und Willi mit Christian und Carola
Ute und Markus mit Nina
sowie alle Anverwandten

Engen

Die Beerdigung findet am Freitag, den 17.07.2020, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Engen statt. Seelenamt um 18.30 Uhr in der Stadtkirche.



Jürgen
Killer

Danksagung

Traurig nahm ich Abschied von meinem lieben Mann Jürgen.
Ich möchte mich von Herzen bei allen bedanken, die sich mir in stiller Trauer verbunden fühlten.
Ein besonderer Dank gilt den Verwandten, Bekannten und der fürsorglichen Nachbarschaft, der Reservisten-Kameradschaft, den Kleingärtnern der Ziegelei-Anlage, Herrn Dr. Zachmann für die ärztliche Versorgung sowie der Firma Amcor für den ehrenrenden Nachruf und die Blumenschale. Danke an alle.
Singen, im Juli 2020 Sieglinde Killer

Wenn die Sonne des Lebens untergegangen ist,
leuchten die Sterne der Erinnerung.

Todesanzeige und Danksagung

In Liebe und Dankbarkeit haben wir Abschied genommen von unserer herzenguten Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwester, Patin und Tante

Luitgard Michalsky

geb. Gartner
* 21.04.1929 † 05.07.2020

Herzlichen Dank

- Herrn Michael Kamphans für die gute ärztliche Betreuung
- dem Michael-Herter-Heim für die liebevolle Pflege
- allen, die ihre Anteilnahme und Verbundenheit auf vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

In tiefster Trauer
Klaudia und Konrad
Karin
Lisa und Carlo mit Claudio
sowie alle Anverwandten

Singen, im Juli 2020

Christus spricht, ich lebe und ihr sollt auch leben.
Joh. 14,19



Wir nehmen Abschied von
unserem lieben Vater, Schwiegervater,
Bruder, Schwager, Paten, Onkel und Cousin

Ewald Stark

Zimmermeister
* 14.4.1939 † 9.7.2020

In Liebe und Dankbarkeit
Dr. Claudia Stark
Simon Stark mit Claudia Degen
sowie alle Anverwandten

78224 Beuren an der Aach, Eichbühlstraße 8

Die Trauerfeier findet am Freitag, dem 17.7.2020, um 11.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen statt. Die Urnenbeisetzung erfolgt zu einem späteren Zeitpunkt im Familienkreis auf dem Friedhof in Beuren an der Aach.

Gott macht keinen Urlaub!

Auch in der für Sie schönsten Zeit im Jahr ist Gott durch sein Wort immer bei Ihnen.

Rufen Sie an: Bibeltelefon
07733/999 87 59



Das Leben ändert sich mit dem,
der neben einem steht,
aber auch mit dem,
der neben einem fehlt.

Wir trauern um unseren Handwerkskollegen

Ewald Stark

Die HandWerkerRunde Singen



Was man tief in seinem Herzen besitzt,
kann man nicht durch den Tod verlieren.
Johann Wolfgang von Goethe

Helmut Gräble

* 21.08.1931 † 11.07.2020

Wir werden Dich nie vergessen
Andreas Gräble und Brigitte Wagner
Carmen und Ingo Reintl mit Patricia und Annalena
sowie alle Anverwandten und Freunde

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Montag, den 20.7.2020 um 11.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen statt.

Statt Blumen bitten wir um eine Spende zugunsten des Hospiz- und Palliativzentrums Horizont in Singen, IBAN DE04 6925 0035 1055 1526 62, Sparkasse Hegau-Bodensee.

Traueranschrift: Andreas Gräble, Libanonstraße 18a, 70184 Stuttgart

Das einzig Wichtige im Leben sind die Spuren der Liebe, die wir hinterlassen.
(Albert Schweitzer)

Dr. med. Ewald Veser

* 10.5.1927 † 29.6.2020

In liebevoller Erinnerung
Gisela
Andrea und Harald
Brigitte und Dieter
Leonard und Lara
Gabriel und Camilla
und alle Anverwandten

Wir haben im engsten Familienkreis von ihm Abschied genommen. Für die erwiesene Anteilnahme herzlichen Dank.

Singen, im Juli 2020

Wer in den Herzen seiner Lieben lebt, ist nicht tot, er ist nur fern.
Sterben ist nur ein Umziehen in ein schöneres Haus.



Nach einem Leben voller Güte, Liebe und Fürsorge ist meine geliebte Frau (mein Mädle), unsere Mutter, Schwiegermutter, Oma, Uroma, Schwägerin und Tante

Lieselotte Kornmayer

geb. Faschian
* 15.11.1935 † 7.7.2020

zu ihrem Schöpfer heimgekehrt.

In Liebe und Dankbarkeit
Willy Kornmayer
Bernd und Monika Kornmayer
mit Anika und Alexander und Familien
Andreas und Sabine Kornmayer
Monika Himsolt-Richter und Andreas Richter
mit Patrick und Jonas
Gabi Kornmayer und Tony Dihrik
Reinhard Kornmayer mit Familie
sowie alle Anverwandten

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 17.7.2020, um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof in Singen statt. Anstelle von Blumen bitten wir um Spenden an „Die Sternsinger Kindermissionswerk“ IBAN: DE95 3706 0193 0000 0010 31, BIC: GENO DED1 PAX, Verwendungszweck unbedingt angeben: P 11 0217 003 Schule Riobamba, Kennwort: Lieselotte Kornmayer

Wenn ihr an mich denkt, seid nicht traurig, sondern habt Mut, von mir zu erzählen und auch zu lachen. Lasst mir einen Platz zwischen euch, so wie ich ihn im Leben hatte.

In Liebe und Dankbarkeit nehmen wir Abschied von unserem guten Vater, Schwiegervater, Opa, Uropa, Bruder, Schwager und Onkel

Hermann Giner

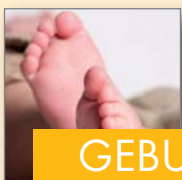
* 19.9.1938 † 12.7.2020

Harald Giner mit Familie
Iris Giner
Jürgen Giner mit Familie
Markus Giner mit Familie
und alle Anverwandten

78224 Singen, Engestraße 2

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, den 24.7.2020, um 13.00 Uhr auf dem Waldfriedhof Singen statt.

Der Tod ist der
Grenzstein des Lebens,
aber nicht der Liebe.
(unbekannt)



GEBURTEN

SINGEN

- 03.03. Emina Mona Šantić, Ilderina Šantić geb. Šašić und Šadin Šantić, Tengen, Bahnhofstr. 15
- 26.03. Rishit Sharma, Meghna Sharma und Prashant Sharma, Singen, Hombergerstr. 2
- 29.04. Keila Rose Uitz Sánchez, Elianys Quintana Sánchez, Gottmadingen, Poststr. 2 und Thomas Uitz, Schweiz, Schaffhausen, Schönühstr. 1
- 04.05. Benno Björn Stiehle, Stephanie Stiehle geb. Geßler und Peter Ralph Tetzner, Hilzingen, Flückigerstr. 31
- 07.05. Luis Kauth, Anna Lena Kauth und Matthias Schöpflin, Engen, Scheffelstr. 18
- 07.05. Klara Kauth, Anna Lena Kauth und Matthias Schöpflin, Engen, Scheffelstr. 18
- 09.05. Viviana Gervasi, Crocifissa Pomes und Gaetano Gervasi, Lauchringen, Landvogtsweg 9
- 14.05. Constantine Noël Shamshurin, Alexandra Mihajlovna Kostyaeva und Fedor Vladimirovič Shamshurin, Singen, Hohentwielstr. 10
- 16.05. Alessia Julie Schmeiß, Jacqueline Schmeiß geb. Wodke und Sebastian Schmeiß, Meßkirch, OT Langenhart, Im Stock 7
- 16.05. Liroy Naumann, Nelly Naumann, Singen, Bruderhofstr. 37 und Leon Müller, Titisee-Neustadt, Kirchsteig 17
- 18.05. Milena Leonie Schütz, Sabrina Heinzl geb. Lossau und Eric Schütz, Tuttlingen, Stockacher Str. 78
- 19.05. Anian Eliam Bucher, Jennifer Michaela Bucher geb. Waldraff und Daniel Bucher, Wald, Von-Falkenstein-Str. 17
- 19.05. Elin Elouise Bucher, Jennifer Michaela Bucher geb. Waldraff und Daniel Bucher, Wald, Von-Falkenstein-Str. 17
- 20.05. Arnisa Mulaj, Edona Mulaj geb. Gashi und Nexhdet Mulaj, Jestetten, Vorgaibweg 29
- 20.05. Michael Haaga, Tatjana Haaga, Rielasingen-Worblingen, Eichendorffstr. 13 und Patrick Freddy Haug, Radolfzell, Mezgerwaidring 6
- 21.05. Thilo Hodapp, Daniela Graf und Michael Hodapp, Frickingen, Ahäusle 4
- 21.05. Nick Elias Eickhoff, Maria Pecher und Martin Eickhoff, Gaienhofen, Wassertränke 14
- 21.05. Lorena Thekla Maria de la Santa Faz Kusmenko, Nicole Kusmenko geb. Schneider und Gregor Josef Valerian Kusmenko, Tengen, Uttenhofen, Lauterbachstr. 1
- 22.05. Delia-Ruth Cercea, Daniela Cercea geb. Irimita und Dorin Emil Cercea, Singen, Rielasinger Str. 126
- 23.05. Milena Gabriel, Julia Brigitte Gabriel und Damian Krzysztof Porwol, Singen, Laubenweg 1
- 24.05. Emma Clara Brand, Hanna Theresa Brand und Christian Johannes Höfer, Mühlhausen-Ehingen, Winkelstr. 13
- 27.05. Reyhaan-Aryan Singh, Balwin Kaur

- Singh geb. Chitra und Sunni Singh, Singen, Aluminiumstr. 12
- 27.05. Mirco-Tariano Elias Arndt, Diana Marlis Arndt geb. Thomä und Sascha Tino Arndt, Gailingen, Sagenbuck 17
- 28.05. Noah Nando Götz, Stephanie Conni Götz geb. Zimmermann und Philipp Götz, Radolfzell, Hegastr. 40
- 30.05. Zoe Stela Grigoras, Hajnal Grigoras geb. Suci und Radu Mihai Grigoras, Engen, Unterdorfstr. 11
- 31.05. Sarah Bauer, Elena Bauer geb. Terente und Frank Michael Bauer, Radolfzell, Schwertstr. 48
- 31.05. Naisha Serafina Naila Lehmann, Madleine Lehmann, Engen, Bei der Säge 2
- 01.06. Lilia Marie Lohberger, Katharina Lohberger geb. Leute und Johannes Lohberger, Blumberg, Hegastr. 35
- 02.06. Nuria Romy Haas, Medeleine Désirée Louise Scholand und Ruben Haas, Engen, Bellebern 40
- 02.06. Simon Mehandjiski, Ilinka Mehandjiski geb. Chibanska und Dejancho Mehandjiski, Singen, Rielasinger Str. 196
- 02.06. Bella Tanja Sanfilippo, Jennifer Sanfilippo und Dennis Mario Rupp, Überlingen, Primelweg 16
- 02.06. Niklas Noah Kaidel, Anna-Carina Kaidel geb. Klein und Kevin Peter Kaidel, Engen, Unterdorfstr. 18
- 03.06. Ciprian Musteata, Christina Musteata geb. Musteata und Mircea Musteata, Moos, Seestr. 11
- 03.06. Muhammad Danish-Ur-Rehman, Khadija Zubair und Muhammad Danish-Ur-Rehman, Radolfzell, Friedhofstr. 5
- 04.06. Leon Beriša, Adelina Beriša geb. Beriša und Xhevdet Beriša, Altenburg - Jestetten, Nohlstr. 17
- 05.06. Bruno Muffler, Leonie Muffler und Nistor Talpes, Inzigkofen, Dr.-Josef-Vögtle-Str. 10
- 05.06. Ella Metzger, Mariabel Elisa Metzger und Christian Metzger geb. Buschbeck, Singen, Mühlhauser Str. 4
- 06.06. Markus Christoph Käppler, Marina Simone Käppler geb. Benz und Simon Franz Käppler, Stockach, Überlinger Str. 15
- 06.06. Oskar Laurin Starck, Alena Maria Starck geb. Rieble und Felix Helmut Starck, Singen, Münchriedstr. 120
- 08.06. Roman Viktor Karl Ditz, Katerina Ditz geb. Borisenko und Viktor Ditz, Jestetten, Vorgaissweg 24
- 09.06. Milan Moses Köhler, Svenja Diemert, Radolfzell, Schlesierstr. 14 und Moses Köhler, Stockach, Goethestr. 9
- 10.06. Lola Amelie Pohl, Verena Christine Pohl geb. Kerner und Matthias Ludwig Pohl, Stockach, Lutzenweg 2
- 10.06. Adam Majeed, Hajer Ezzat Majeed Majeed und Mustafa Faleh Khudeir, Orsingen-Nenzingen, Auf Mittelfelden 5
- 10.06. Milo Thomas Grundmüller, Melanie Grundmüller geb. Salewski und Julian Simon Grundmüller, Hilzingen, Obere Gießwiesen 24
- 11.06. Alessia Obwald, Sarah Obwald geb. Bollin und Alexander Christoph Obwald, Hilzingen, Lindenhof Riedheim 1
- 11.06. Theodor Fazleev, Patricia Zieting und Ilija Alekseevic Fazleev, Gailingen, Rheinstr. 37
- 12.06. Leart Halilaj, Albulena Halilaj geb.

- Veselaj und Rexhë Halilaj, Singen, Ekkehardstr. 12A
- 12.06. Phillip Florian Kuttruff, Adela Alexandra Goldenberg und Mike Sascha Kuttruff, Singen, Kanalstr. 18
- 12.06. Valentin Kilian Baumann, Christin Barbara Baumann geb. Bechtel und Harald Baumann, Tuttlingen, Scheffelstr. 40
- 12.06. Adrian Gabriel Baumann, Christin Barbara Baumann geb. Bechtel und Harald Baumann, Tuttlingen, Scheffelstr. 40
- 13.06. Luis König, Linda Stefanie König und Sebastian Marc König geb. Heilmann, Meßkirch, Am Unterwasser 2
- 13.06. Ophelia Nené Zimmermann, Sophie Laura Kaßner, Steißlingen, Remigiusstr. 66 und Jochen Zimmermann, Radolfzell, Homburg 6
- 15.06. Samael Mars Kreuz, Inga Kreuz geb. Funke und Sven Matthias Kreuz, Singen, Worblinger Str. 61
- 15.06. Nils Amann, Jasmin Anna Amann geb. Siebenhaller und Markus Uwe Amann, Radolfzell, Hölzlestr. 41
- 16.06. Donart Krasniqi, Leonore Krasniqi geb. Shala und Quendrim Krasniqi, Singen, Alemannenstr. 55
- 16.06. Katharina Neidhart, Simone Sophia Neidhart geb. Harder und Heiko Neidhart, Rielasingen-Worblingen, Oberholzstr. 4
- 17.06. David Jaden Kraft, Sabrina Edith-Gertrud Kraft geb. Fox und Stephan Gerhard Rolf Kraft, Steißlingen, Am Hohstetter 4
- 17.06. Leni Truckenbrod, Monja Manuela Truckenbrod geb. Frank und Dennis Truckenbrod, Emmingen-Liptingen, Neuhauser Str. 40
- 17.06. Jakob Dreher, Kristin Dreher geb. Eichinger und Johannes Alois Dreher, Salem, Trillenbühlstr. 56
- 18.06. Liara-Rahel Bronner, Patricia Wilhelmine Bronner, Singen, Privatstr. 1
- 19.06. Jorin Alexander Pfister, Sarah Pfister geb. Schwebs und Markus Georg Sebastian Pfister, Überlingen, Höhlwangen 15
- 19.06. Emin Ljevo, Selma Ljevo geb. Marić und Asmir Ljevo, Singen, Ostendstr. 1
- 19.06. Isabella Martina, Jennifer Monika Sgolik und Stefan Martina, Villingen-Schwenningen, Schramberger Str. 21
- 21.06. Marie Greim, Nina Greim geb. Rietschle und Stefan Alexander Greim, Engen, Feldstr. 7
- 22.06. Lilly Marie Weber, Beatrice Weber geb. Fiebig und Paul Benjamin Weber, Singen, Beethovenstr. 4
- 24.06. Carlos Amma, Judith Amma geb. Gilli und Michael Amma, Geisingen, Aitrachstr. 5



EHESCHLISSUNGEN

SINGEN

- 06.06. Sonja Anna-Maria Langenbacher und Jürgen Helmut Schuhwerk, beide Singen, Blumenstr. 3
- 12.06. Eva Maria Pfluger und Michael Wilhelm Banzer, beide Singen, Bohlinger Dorfstr. 8
- 12.06. Sarah Söll geb. Paulus und Matthias Theodor Martin Müller, beide Singen, Galileistr. 9
- 12.06. Sabrina Ulrika Löhle und Rainer Löhle, beide Singen, Seeblickstr. 20
- 13.06. Seline Jodry und Simon Hürriq, beide Singen, Lindenplatz 8
- 19.06. Britta Diana Flemming und Jürgen Peter Adolf Betz, beide Singen, Hardenbergstr. 10
- 19.06. Gülüstan Kurtoglu und Kevin Herrmann, beide Singen, Schloßbergstr. 5A
- 26.06. Tanja Christine Sdebel geb. Trettner und Michael Alexander Grunwald, beide Singen, Vordergaß 3

RIELASINGEN-WORBLINGEN

- 19.06. Sonja Kenzler und Christopher Fleischmann, beide Rielasingen-Worblingen, Talwiesenstr. 1

ENGEN

- 20.06. Julia Jeske und Thomas Johannes Wimmer, beide Engen, Bundesstr. 4
- 20.06. Katrin Lena Felgenhauer und Nikolas Wikenhauser, beide Engen, Sportplatzstr. 14

GOTTMADINGEN

- 05.06. Laura Weckerle und Sascha Christ
- 19.06. Inga Dorothee Habermann und Reinhard Walter Jonszies
- 30.06. Janine Geißler und Daniel Pietzsch

HILZINGEN

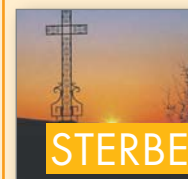
- 06.06. Heike Krüger und Paul Michael Hartnack
- 20.06. Daniela Schädle und Tobias Schließwack

MÜHLHAUSEN-EHINGEN

- 27.06. Janine Regina Blattert und Kay Simon Knoll, beide Mühlhausen-Ehingen, Schmiedstr. 15A

TENGEN

- 20.06. Dilara Helma Müller, Tuttlingen, Meßkircher Str. 26 und Emre Sahin, Spaichingen, Europastr. 3



STERBEFÄLLE

SINGEN

- 12.05. Harald Dittke, Singen, Obere Beugen 18
- 25.05. Rudolf Walter Kramer, Singen, Fichtestr. 45
- 26.05. Adolf Rudolf Staib, Singen, Oberzellerhau 37
- 27.05. Rafaela Regina Niemczyk geb. Hinz, Singen, Hadwigstr. 38
- 27.05. Ida Szasz, Hilzingen, Oberstr. 9
- 27.05. Jana Sevostenja, Engen, Im Briele 5
- 30.05. Robert Michael Wagner, Singen, Schaffhauser Str. 9
- 30.05. Hans-Joachim Karl Gramsch, Singen, Virchowstr. 7
- 30.05. Marianne Zahn geb. Barkmeyer, Singen, Schaffhauser Str. 9
- 01.06. Hans-Dieter Besgen, Singen, Berliner Str. 4
- 01.06. Helene Schulz geb. Schmidt, Singen, Hegastr. 29
- 01.06. Lieselotte Schreiber, Singen, Hadwigstr. 38
- 02.06. Regina Verena Wörner-Rizzo geb. Wörner, Singen, Widerholdstr. 60
- 02.06. Rosa Wetzel geb. Kronawitter, Singen, Schaffhauser Str. 9
- 02.06. Ernst Albert August Ehlert, Singen, Masurenstr. 36
- 04.06. Heinz Ferdinand Zirell, Singen, Haasenacker Str. 19
- 04.06. Johanna Franziska Wünscher geb. Maier, Singen, Hadwigstr. 38
- 05.06. Karin Brigitte Greising, Singen, Schlossbergstr. 7A
- 06.06. Luigi Scavello, Singen, Hittscheimer Str. 9
- 07.06. Hanna Schmider geb. Graf, Singen, Uhländstr. 35
- 07.06. Alfred Lothar Schneider, Singen, Schauinslandstr. 28
- 08.06. Adolf Tröster, Singen, Rebenstr. 8
- 08.06. Lucia Gravagna geb. Brocca, Singen, Libellenweg 48
- 09.06. Hilda Schmutz, Singen, Hadwigstr. 38
- 12.06. Anneliese Augusta Henriette Margarethe Schneckenburger geb. Kowalski, Singen, Hadwigstr. 38

- 14.06. Scholastika Borchert geb. Mathia, Singen, Rudolf-Diesel-Str. 22
- 16.06. Ewald Josef Pistel, Singen, Virchowstr. 6A
- 17.06. Helga Hacker geb. Barth, Gottmadingen, Im Löhnen 7
- 17.06. Eugenio Pavan, Singen, Freiburger Str. 1
- 17.06. Berta Genovefa Ehinger geb. Biselli, Singen, An der Aach 6
- 18.06. Paul Seidel, Breitscheid, Zum Barstein 21
- 20.06. Uwe Roberto Hoffmann, Rielasingen-Worblingen, Lindenstr. 1
- 20.06. Maria Bader geb. Martin, Aach (Ldkrs. Konstanz), Hubstr. 6
- 21.06. Alfons Studinger, Engen, Neuhewenstr. 2
- 21.06. Wolfgang Karl Wilhelm Magnus, Hohentengen a. Hochrh., Hölzleweg 2
- 22.06. Agata Karlovna Tomme, Bonndorf im Schwarzw., Schaffhauser Str. 20
- 22.06. Ingeborg Ida Kunert geb. Saikowski, Singen, Anton-Bruckner-Str. 41
- 23.06. Harald Olaf Wendt, Singen, Schaffhauser Str. 96
- 24.06. Hans Jürgen Hany, Gailingen, Hauptstr. 9

RIELASINGEN-WORBLINGEN

- 31.05. Annette Kossatz-Puschmann geb. Kossatz, Konstanz, Mangoldstr. 23
- 03.06. Alma Zeller geb. Geis, Rielasingen-Worblingen, Gänseweide 7
- 06.06. Josef Bauer, Rielasingen-Worblingen, Inselstr. 8
- 07.06. Pia Maria Wick geb. Müller, Rielasingen-Worblingen, Gänseweide 7
- 16.06. Walter Gustav Schneider, Rielasingen-Worblingen, Im Hasel 43

ENGEN

- 30.05. Maria Elisabetha Harder geb. Rigling, Engen, Haldenweg 2
- 03.06. Hedwig Amalie Pfeiffer geb. Müller, Engen, Droste-Hülshoff-Str. 4
- 07.06. Armin Manfred Rentschler, Singen, Oberzellerhau 27
- 13.06. Paula Maria Riede geb. Maier, Engen, Hohenstoffelstr. 1
- 21.06. Alfred Helmut Königsmark, Rietheim-Weilheim, Lerchenstr. 10

GOTTMADINGEN

- 31.05. Günter Rolke
- 04.06. Rosmarie Rausch geb. Roth
- 21.06. Gertrud Isolde Michel geb. Fischer
- 28.06. Sigmund Schöttke

HILZINGEN

- 03.06. Reiner Ernst Georg Lammer, Hilzingen, Steppbachbruck 13
- 13.06. Bruno Ludwig Schultheiß, Hilzingen-Schlatt a. R., Büblinger Str. 7

TENGEN

- 02.06. Ursula Edith Helbig ge. Kubitscheck, Blumberg, Buchbergstr. 39
- 11.06. Margareta Paul geb. Lehmann, Tengen, Dr.-Augele-Str. 2
- 18.06. Otto Karl Braunwarth, Tengen, Dr.-Augele-Str. 2

Wir bieten qualitativ hochwertige Möbel zu fairen Preisen!

- Sie erhalten eine individuelle und persönliche Beratung von unseren ausgebildeten Mitarbeitern
- Wir beraten, liefern und montieren Ihre Traum Möbel

Wir machen aus Ihren Räumen ein Zuhause.



WOHNLAND Hauber

Geschäftszeiten: Mo. – Mi.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 18.15 Uhr
Do. + Fr.: 9.00 - 12.15 Uhr und 13.30 - 20.00 Uhr
Samstag: 9.00 - 16.00 Uhr

78359 Orsingen • Tel.: 077 74/92 31 00 • Fax: 077 74/9 23 10 99
hauber@wohnländ-hauber.de

Tebo 2000

Für Heimwerker + Profis

Neuer Bodenbelag? Wir haben sie alle! Lassen Sie sich beraten!

Farben - Tapeten

Bodenbeläge

Eisenbahnstraße 12 • 78315 Radolfzell
Tel. 07732 58811 • www.tebo2000.de



Was ist Ihre Immobilie wert?

Die kostenlose

Wertermittlung von Baum Immobilien

So funktioniert's: Der Immobilienmarkt ist so unruhig wie noch nie. Aktuell erzielen Verkäufer je nach Lage **historische Höchstpreise**. Doch, bleibt das auch so? Wann ist der beste Zeitpunkt für einen Verkauf und wie viel bekomme ich für meine Immobilie - heute oder morgen?



Unter www.baum-immobilien.de können Sie eine kostenlose und unverbindliche Vorab-Wertermittlung durchführen. Damit erhalten Sie einen ersten Richtwert. Noch genauer können unsere geschulten Mitarbeiter Ihnen den Höchstpreis Ihrer Immobilie nach einer Besichtigung mitteilen. **Auch das ist für Sie kostenlos und unverbindlich.**

Warum wir das machen? Ob Sie nun verkaufen möchten oder nicht. Uns ist wichtig, dass wenn Sie eines Tages eine Immobilie kaufen oder verkaufen möchten, sich an uns erinnern und uns jederzeit gerne weiterempfehlen. Davon leben wir - seit ca. 30 Jahren - jeden Tag.

Hinweis: Die rasante Entwicklung auf dem Immobilienmarkt erfordert auch von unserer Seite ein hohes Maß an Flexibilität. **Die Preise für Immobilien verändern sich fast täglich.** Die Werte in diesem persönlichen Marktbericht basieren auf Millionen von erfassten Statistikdaten. Selbstverständlich kennen diese Zahlen den individuellen Wert Ihrer Immobilie nicht genau.



seit 29 Jahren

Markgrafenstraße 30 - Konstanz

Tel: (0800) 325 35 35 39 (gebührenfrei)

s.consagra@baum-immobilien.de

www.baum-immobilien.de

Alexander Baum *Salvatore Consagra*

Der Schlüssel zum Erfolg?

Die Finanzierung

Sicher kennen Sie das: Kaufen wollen viele, aber klappt dann auch die Finanzierung?

98% aller Immobiliengeschäfte scheitern an der Finanzierung. Daher pflegen wir Kontakte zu allen relevanten Banken und können mit unserer hausinternen Finanzierungsabteilung Finanzierungen für unsere Käufer innerhalb kürzester Zeit (48 Stunden) umsetzen. Sei es für eine Neu- oder Zwischenfinanzierung.

Hinweis: Eine Immobilie am Markt anbieten kann jeder. Ein guter Immobilienmakler regelt die Finanzierung und verkauft nicht selten allein dadurch zum Höchstpreis.

Das ist Ihr exklusiver Vorteil, wenn Sie über Baum Immobilien verkaufen.

Ihr Alexander Baum
Bankkaufmann



Stuttgart - Villingen-Schwenningen - Rottweil - Konstanz - Freiburg - Zürich

EDEKA MÜNCHOW

E neukauf Rielasingen-Worblingen • E neukauf Moos • City-Markt Singen
...nah und gut Tengen • Worblingen • Überlingen-Ried
Angebote gültig von Donnerstag, 16.07. bis Samstag, 18.07.2020

Münchows Tipp



3.40

Jules Mumm Sekt
verschiedene Sorten,
0,75-L-Flasche
(1 L = € 4,53)



2.93

Reichenauer Spitzpaprika
frischer Spitzpaprika ist gesund und steckt voller Vitamine, 230-g-Packung (100 g = € 1,27)

2.90

Reichenauer Roma-Tomaten
aus Deutschland, Klasse I, eignen sich wegen ihres festen Fruchtfleisches bestens zum Kochen oder Grillen, 1 kg

5.90

Höri/Reichenau Busch- und Stangenbohnen sind zuverlässige Lieferanten vieler Nährstoffe, 1 kg

ZUM AKTUELLEN TAGESPREIS

Breisgauer Himbeeren
sind echte Multitalente und wirken sich in vielerlei Hinsicht positiv auf unseren Körper aus

0.86

Philadelphia Frischkäsezubereitung oder Brotaufstrich verschiedene Sorten, z. B. Kräuter 175 g (100 g = € 0,49), Becher

Nur in Rielasingen-Worblingen und Moos an der Bedienteke

ZUM AKTUELLEN TAGESPREIS

Bio-Weiderind feinstes Bio-Fleisch aus dem Schwarzwald, vom Suppenfleisch über Kurzbratstücke bis zum Braten, 1 kg

4.90

US-Entrecote das Beste vom US-Angus-Rind – ideal zum Grillen, 100 g

2.25

Käsewurst gebraten würzig-rauchige Wurstspezialität mit Käse verfeinert, 100 g

2.93

Pastrami das Original, gepökelt, gegart & geräuchert, aus pikant zubereiteter Rinderbrust – 100% pure beef! 100 g

1.84

Mövenpick Eis verschiedene Sorten, z. B. Mövenpick Chocolate Chips 900 ml (1 L = € 2,04), tiefgefroren, Becher

2.18

Ulmer Spatz Schweizer Schnittkäse aus Kuhmilch, mind. 45% Fett i. Tr., 100 g

2.93

Löffel-Gorgonzola italienischer Blauschimmelkäse aus Kuhmilch, mind. 48% Fett i. Tr., 100 g

3.82

Rotbarsch-Loins frisch gefangen im Nordatlantik, mit und ohne Haut, praktisch grätenfrei, 100 g

3.98

Riesengarnelen saftige Salzwasser-Riesengarnelen in delikater Aioli-Creme, Curry-Creme oder Dillrahm, 100 g

1.08

Landliebe Konfitüre, Fruchtcreme oder Gelee verschiedene Sorten, 200-g-Glas (100 g = € 0,54)

Wir ♥ Lebensmittel.

Irrtum vorbehalten. Abgabe nur in haushaltsüblichen Mengen, solange Vorrat reicht. Alle Preise sind in Euro angegeben. Herausgeber: Münchow Märkte OHG, Hegaustr. 19a, 78224 Singen

Ärztetafel

FRAUENARZTPRAXIS
Dr./Med. Univ. Budapest
Franz Ehmann
Erzbergerstr. 1 • 78224 Singen
Tel. 077 31/6 12 03
www.frauenarzt-singen.de

Die Praxis ist wegen Urlaub vom 27.07. – 07.08.2020 geschlossen

Vertretung im Notfall übernehmen:
Hr. Werner, Tel. 07731/23038
Fr. Dr. med. Böhlke, Tel. 07731/61944
Fr. Dr. med. Felix-Mittels, Tel. 07731/72010

ALBERT SCHWEITZER
KINDERDÖRFER UND FAMILIENWERKE
Albert-Schweitzer-Kinderdorf e.V.
Baden-Württemberg
www.albert-schweitzer-kinderdorf.de

KS
Hausbau GmbH

Singen CABARET & MAXIM

Hegaustraße 24 • Singen
Öffnungszeiten:
Mo. – Do. 18.00 – 03.00 Uhr
Fr. + Sa. 18.00 – 05.00 Uhr
Inh. S. Kukat

DR. BJÖRN GIECK
Zahnarzt

Wir haben Urlaub vom 03.08. bis einschließlich 21.08.2020
Ab dem 24.08. sind wir wieder für Sie da.

Ratoldusstr. 5a, 78315 Radolfzell,
Tel. 077 32/69 33, Fax 077 32/69 50

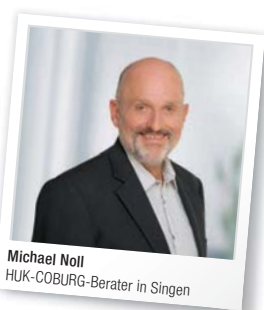
Wir sind wieder persönlich für Sie da

HUK-COBURG

Persönlich vor Ort **Per Telefon** **Per E-Mail**

Vereinbaren Sie jetzt einen Termin, um Wartezeiten zu vermeiden und das Ansteckungsrisiko zu verringern. Wir freuen uns auf Sie.

Kundendienstbüro
Michael Noll
Tel. 07731 7995699
michael.noll@HUKvm.de
Romeiasstr. 4
78224 Singen



HUK-COBURG
Aus Tradition günstig

SSV
Teppiche • Heimtextilien • Matratzen • Möbel

RADIKAL REDUZIERT!

SOMMER-SCHLUSS-VERKAUF!
VERKAUF SOLANGE DER VORRAT REICHT!

BIERBAUM RENFORCE-BETTWÄSCHE, 135x200 cm u. 80x80 cm, 100% Baumwolle, mit Reißverschluss. Mit kleinen Schönheitsflecken.

SSV PREIS
JE **15,-**

BRAUN Ihr Teppichmarkt mit der Riesenauswahl!

MASCHINENTEPPICH, super dicker, weicher Flor, 100% Polyester-propylen Heatset.

GALERIE, ca. 80x240 cm **159,-**

TEPPICH, Ø ca. 160 cm **219,-**

SSV PREIS
99,-

SSV PREIS
TEPPICH, ca. 133x195 cm **109,-**

BIERBAUM

DESSIN-BEISPIELE **29,95**

SSV PREIS
JE **19,-**

MAKO-SATIN-BETTWÄSCHE, 135x200 cm u. 80x80 cm, 100% Baumwolle, mit Reißverschluss. Mit kleinen Schönheitsflecken.

kaoppel

DESSIN-BEISPIELE **59,95**

SSV PREIS
JE **29,95**

MAKO-SATIN-BETTWÄSCHE, 135x200 cm u. 80x80 cm, 100% Baumwolle, mit Reißverschluss. 1-A-Ware.

HOCHFLOR-FELLTEPPICH, maschinengewebt, Flor: 100% Polyester, versch. Farben.

TEPPICH, Ø ca. 120 cm **99,-**

JE **59,-**

VENTILATOR, Kunststoff weiß/silberfarben, 3 Stufen Schalter, USB-Anschluss, ca. 18,5x14,1x 29 cm

19,95

835/20 01 St BRAUN Möbel-Center GmbH & Co. KG; Markwiesenstr. 38; 72770 Reutlingen

BRAUN
Singen

Unsere Öffnungszeiten für Sie: Montag – Samstag 9.30 – 19.00 Uhr

IBENA **29,95** JE **10,-**

SOFALÄUFER, 50x200 cm, 58% Baumwolle, 35% Polyester, Perforverlours-band.

Garten- & Freizeit Möbel

Summer SALE

auer

Eisen Auer GmbH
Rudolf-Dieselstr. 30, Singen
Tel. 0 77 31/83 07 747
www.auer-knapp.de

Mo-Fr 7.30 - 18.00
Sa 9.00 - 14.00
u. nach Vereinbarung

» WWW.WOCHENBLATT.NET «



WOCHENBLATT



Frieden in Singens Süden

Oliver Ley, Centerleiter von Südsterne Bälle in Singen äußert sich zu den Treffen der Tuner in Singen:

»Als Autohaus an der Automeile in Singen gefällt es uns, wenn sich die Leute mit Autos beschäftigen. Aber wenn dadurch andere durch Lärm belästigt werden oder anderweitig darunter zu leiden haben, ist das natürlich nicht in Ordnung. Allerdings sollte sich die öffentliche Hand besser zurückhalten, denn Verbote machen die Treffen nur noch interessanter. Das Thema sollte positiver besetzt werden: Die Organisatoren der Tuning-Treffen, die iG SingenSüd, die Autohäuser der Automeile, die Stadt Singen und die Polizei sollten sich zusammen an einen Tisch setzen und gemeinsam eine Lösung suchen.

Zum Beispiel außerhalb von Singen, zum Beispiel am EKZ, einen Treffpunkt für Tuner zum Austauschen anbieten mit einem Foodtruck zur Versorgung. So könnte man den Frieden in Singens Süden wieder herstellen.«

Ute Mucha

Die Frage nach dem Eigentum

Die meisten Tuner legen Wert darauf, sich einfach nur zu treffen um gegenseitig ihre Autos zu bestaunen und zu fachsimplen. Jedoch gibt es wie überall mitunter auch schwarze Schafe. Das zeigen nicht zuletzt Polizeiberichte über illegale Straßenrennen, die immer wieder vorkommen.

Häufig ist dabei die Bestrafung nicht ganz einfach. Bei illegalen Straßenrennen hat die Staatsanwaltschaft zwar die Möglichkeit das »Tatmittel« einzuziehen. Das bedeutet im Klartext, die Fahrzeuge, mit denen Rennen gefahren werden können, beschlagnahmt werden.

»Das geht aber nur, wenn das Fahrzeug auch Eigentum des Fahrers ist, der das Rennen gefahren hat«, erklärt Staatsanwalt Andreas Mathy, der Pressesprecher der Staatsanwaltschaft Konstanz im Gespräch mit dem WOCHENBLATT.

Die Schwierigkeit bei der Sache ist, dass es nicht selten vorkommt, dass die Fahrzeuge geleast sind. Dann ist eine Beschlagnahmung nicht möglich, weil das Eigentum des Leasinggebers schützenswert ist, erläutert Mathy. Möglich wäre eine Beschlagnahmung nur dann, wenn der Eigentümer des Autos gewusst hätte, dass der Fahrer, dem er sein Fahrzeug übergibt, es zu illegalen Zwecken verwenden will.

»Das ist bei Leasingfirmen allerdings praktisch nie der Fall«, so Andreas Mathy. Ihm zufolge kommt diese Konstellation durchaus immer wieder mal vor, denn »Leasing ist heute eine verbreitete Methode, sich mit hochwertigen Autos auszustatten.«

Dominique Hahn



Der Kontrast zum Freitag zuvor könnte nicht größer sein. Der Tankstellenbetreiber selbst hatte das Gelände abgeriegelt um eine größere Autoversammlung dort unmöglich zu machen.

Denis Singh – Kommentar aus

»Schön Steuergelder rausgeknallt! Gebt ihnen doch im Industriegebiet einen Platz, wo sie ihre Treffen abhalten können, anstatt so einen Kindergarten zu veranstalten!«

Georg-Fischer-Straße und einem so großen Aufmarsch der Polizei zu rechnen ist. Zunächst zeigte man sich mit dem Signal des letzten Freitags zufrieden und werde von Woche zu Woche entscheiden, je nachdem, welche Signale es über mögliche Treffen vorab gebe. Sicher werde die Polizei an den nächsten Wochenenden stärker

Präsenz zeigen. Als vor vier Jahren hier die Situation ebenfalls eskalierte, gab es ja rund um die Georg-Fischer-

Straße große Kontrollaktionen, auch in Kooperation mit der Polizei aus der benachbarten Schweiz.

Vielfältige Motive

Deutlich machte das Rathaus indes, dass man sich als nicht zuständig sehe, der Szene eine Fläche anzubieten, um die Treffen durchführen zu können. Problematisch sei, dass die Szene insgesamt sehr »heterogen« sei, also die Motive sehr unterschiedlich seien, vom reinen »Poser«, der sein Auto einfach mal zeigen will, über die per Ge-

Mehr Ruhe durch drastische Maßnahmen

Die drastischen Maßnahmen der Stadt Singen mit der

Sperrung des OBI-Kreisels wie auch eine massive

Präsenz der Polizei zeigten

Wirkung am vergangenen

Freitagabend im Singener Süden. Zudem

hatte der Betreiber der dortigen Großtankstelle

mit großem Security-Aufgebot und Absper-

rungen die Zufahrt auf das Gelände so

eingeschränkt, dass man nur noch tanken konnte.

von Oliver Fiedler

Der Regen an diesem Abend tat sein Übriges, denn auch rund um die abgesperrten Bereiche waren nur wenige der typischen Tunermodelle zu sehen,

die allerdings für einen gewissen

Der Eisi – Kommentar aus

»Es gab sehr viele Bemühungen, Versuche und Ansätze. Unzählige Gespräche mit Verantwortlichen und ausführliche Suche nach einem alternativen Gelände. Das müsste was mehr als 5 Jahre her sein. Geht neues Datum weiß ich auch nicht. Hat damals nicht funktioniert und wird es heute auch nicht.«

Suchverkehr sorgten, in der Hoffnung, dass das freitägliche Treffen sich an eine andere Stelle verlagert hatte. Aber in dieser Hinsicht wurde auch die Polizei nicht fündig, die ebenfalls rund um die kritischen Bereiche ver-

Julia Böttcher – Kommentar aus

»Eine normale Straße mit Anwohnern, die auch mal schlafen wollen, ist eben kein Tuning-Treff! Sollen sie sich doch was suchen wo keiner

stärkt auf Streifendienst unterwegs war und die zusätzlichen Blitzer installiert hatte. Fündig wurden die Ordnungshüter aber bei diversen Kontrollen in der Nacht: An insgesamt sechs Fahrzeugen wurde

festgestellt, dass jeweils durch technische Veränderungen die Betriebserlaubnis erloschen war, weshalb durch die Polizei die Weiterfahrt untersagt wurde. Mit entsprechenden Anzeigen und Bußgeldern müssen die verantwortlichen Fahrzeugführer rechnen.

Die Kommentare in der Nacht waren unterschiedlich. Junge Erwachsene, die noch aus dem Raum Rottweil ange-reist waren, bedauerten die

Sperrung. Sie seien ja nur gekommen, um ihre Autos zu zeigen und andere anzuschauen und wollten mit Sicherheit »keinen Lärm« machen. Viele, die sich um die Tankstelle he-

rum trafen, sahen sich auch durch »schwarze Schafe« in eine Ecke gestellt. Verschiedene Autofahrer machten gegenüber den Polizisten ihren Unmut über die Sperrung deutlich, die man nun wegen

»Randgruppen« erdulden müsse. Der Sperrung war auch nicht allen mit-

geteilt worden, wie sich am Abend zeigte. Mehrmals mussten die Polizisten den Kreisel kurzfristig öffnen, um Busse durchzulassen, die zu ihrem Betriebsbahnhof wollten, aber vor dem gesperrten Abschnitt nicht mehr wenden konnten.

Weitere Restriktionen

Auch OB Bernd Häusler war am Abend vor Ort um sich ein Bild zu machen. Die spannende Frage im Nachgang war natürlich die, ob nun jedes Wochenende mit einer Sperrung an der

rausch auf sich aufmerksam machen, bis zu jenen, die dann auch noch zeigen, wie schnell sie fahren können, oder wie sie ihre Reifen in den Kreisverkehren zum Rauchen bringen, was immer wieder als »Filmchen« auftaucht.

Es gibt zwar eine »Car Lifestyle«-Szene in Singen, aber letztlich bisher niemanden, der die Rolle eines Veranstalters übernimmt, wie sich bei Anfragen an diesem Abend immer wieder herausstellt. Da hieß es immer wieder, man trafe sich eben einfach so über Kontakte in sozialen Netzwerken.

»So ist kein Betrieb möglich«

Heiko Horn, zuständig für das Tankstellenmanagement der Brüder Ley GmbH, zu der auch die Aral-Tankstelle in Singen gehört, wo sich die Tuning-Szene gerne trifft: »Wir haben ein Problem! Bei Tuning-Treffen wie am Freitag vor einer Woche ist kein Betrieb der Aral-Tankstelle am OBI-Kreisel möglich. Die Anzahl an Autos und Fahrer hat eine Dimension erreicht, dass wir die Sicherheit dort nicht mehr gewährleisten können. Wir wollen für unsere Kunden da sein, doch nun mussten wir vergangenen Freitag einen privaten Wachdienst beauftragen, der viel Geld kostet, damit der Normal-Betrieb

der Tankstelle gewährleistet ist. Zusätzlich installierte die Polizei Straßensperrungen und Absper-rungen um ein Treffen zu verhindern. Das hat funktioniert, doch langfristig ist das keine Lösung. Wir hoffen, dass eine Alternative als Standort für die Tuning-treffen gefunden wird. Wir sind eine 24-Stunden-Tankstation, haben einen Versorgungsauftrag und bieten der Stadt Singen eine wichtige Infrastruktur. Zudem beschwerten sich die Anlieger bei uns wegen der Lärmbelastigung durch die getunten Autos, da Wohngebiete dicht an das Gewerbegebiet grenzen.«

Ute Mucha

Aus dem Verkehr gezogen

Bei Verkehrskontrollen im Stadtgebiet Singen stellten Beamte des Verkehrsdienstes schon am Mittwochvormittag zwischen 9 Uhr und 13.30 Uhr mehrere getunte Fahrzeuge mit gravierenden Mängeln fest. An fünf Fahrzeugen waren Fahrzeugteile verbaut, die die Verkehrssicherheit teilweise

eingetragen, weshalb die Betriebserlaubnis der Kraftfahrzeuge erloschen war. Beispielsweise führten technische Veränderungen der Auspuffanlagen zu einer unzulässigen Überhöhung der zulässigen Schallemissionen. Bei zwei Pkw

führten mehrere in Kombination zu sehende technische Veränderungen zur Feststellung so gravierender Mängel, dass die Weiterfahrt untersagt werden musste. Die beiden Pkw wurden einstweilig außer Betrieb gesetzt. Pressemeldung

Memo Soyhan – Kommentar aus

»Und warum müssen normale Bürger darunter auch leiden?«

deutlich beeinträchtigten, informierte die Polizei am Freitag, sozusagen als »Vorwarnung« für weitere Kontrollen. Verbaute Fahrzeugteile seien nicht abgenommen gewesen und in den Fahrzeugpapieren



Die Sperrung des OBI-Kreisels brachte auch manch normalen Autofahrer in Rage.

Leserresonanz

Autofans versus Anlieger: Wohin mit der Tuningszene?

Zu den Berichten über das Tuning-Treffen in Singen und die Reaktionen darauf erreichten uns folgende Leserbriefe:

Kein Schlaf bei diesem Lärm

»Im Bericht von Herrn Oliver Fiedler vom 8. Juli wird ein sehr ernstes Problem angesprochen. Man gewinnt den Eindruck, dass die Szene derjenigen, die mit lautstarken Autos mit ohrenbetäubendem Auspufflärm speziell in den Abend- und Nachtstunden in Singen unterwegs sind, beständig zunimmt. Gleichzeitig scheint dies die örtlichen Behörden nicht zu interessieren; so erlebt man praktisch täglich solche Vorfälle, in welchen man die Poser allein durch den verursachten Lärm durch die komplette City »nachhören« kann. Diese können ihre »Spielchen« unbehelligt treiben!
Wenn man beispielsweise in der Erzbergerstraße wohnt, dann kann man abends nicht nur



Die Aral-Tankstelle in Singen ist beliebter Treffpunkt der Tuningszene, die sich über ihre Autos austauschen will. Doch Konflikte sind vorprogrammiert, denn Anlieger fühlen sich durch Lärm gestört. Ein Sicherheitsdienst, Absperungen und Polizeikontrollen waren die Reaktionen auf den jüngsten Car-Freitag am 3. Juli am Obi-Kreisel.

Balkon oder Terrasse vergessen, man kann auch getrost das Schlafen bei offenen oder gekippten Fenstern vergessen!

Dass diese unerträgliche Situation der Stadt Singen nicht bekannt ist, halte ich für ausgeschlossen. Umso unverständlich-

cher ist es, dass offensichtlich nichts Spürbares gegen diese Vorkommnisse unternommen wird.

Auch gewinnt man beim Lesen des Artikels den Eindruck, dass selbst bei einem konkreten Vorfall keineswegs entschlossen gegen die Szene vorgegangen wird. Immerhin gab es den Artikel und es hat sich ja wohl wenigstens mal ein Leser gemeldet, der diese Lärmbelästigungen auch als störend empfindet.«

Gerhard Borkner, Singen

Anmerkung der Redaktion: Die Stadt Singen bzw. Oberbürgermeister Bernd Häusler hat sich schon vor Jahren auch über den Städtetag darum bemüht, den Einsatz von Klappenauspuffen, die für die Lärmentwicklung Hauptursache sind, zu verbieten. Das sei aber mit Verweis auf europäisches Recht nicht durchsetzbar gewesen, so Häusler.

die komplette Innenstadt von Singen, auch die Kreuzensteinstraße und die Ringstraße. Zur Not fahren diese Leute die Ekehardsstraße raus aus der Stadt. Ich kann mir nicht vorstellen, dass in anderen europäischen Städten so etwas überhaupt jemand veranstaltet, wenn es nicht genehmigt wird. (Warum hat Singen damit so ein Problem?)
So viel ich weiß, gab es diese Art von Auspuff schon früher, wurde aber verboten. Diese Lärmbelästigungen gehen mindestens schon einige Jahre, da muss etwas geschehen - diese Leute fahren nicht nur am Wochenende durch unsere kleine Stadt und schikanieren die Menschen und die Polizei. Ich denke, man sollte Unterschriften sammeln, vielleicht hilft das.«

Sylvia Jauch

»Da muss etwas Geschehen«

»Sorry, aber es betrifft nicht nur die Erzbergerstraße, sondern

Die Leserbriefe geben die Meinungen der Einsender wieder, die Redaktion behält sich Kürzungen vor.

Singen



Seit April letzten Jahres war die Burgruine des Hohentwiels gesperrt, am Samstag konnte das erste Mal nach der erfolgten Felsanierung und -sicherung geöffnet werden. Rund 300 Menschen nutzten das am Samstag bereits. In »normalen« Jahren besuchen rund 80.000 Menschen den Singener Hausberg, durch den späten Start werde diese Zahl in diesem Jahr aber kaum erreicht werden können. Mehr dazu gibt es auf www.wochenblatt.net/tv.

swb-Bild: of

Landkreis Konstanz

FSJ nach der Schule?

Schulabschluss in der Tasche, Berufsausbildung beendet – und jetzt? Die 19-jährige Chiara entschied sich für ein Freiwilliges Soziales Jahr (FSJ).



Ein Arbeitstag von Chiara Dilberger beim DRK.

swb-Bild: Kurt Meier

Beim DRK Kreisverband Emmendingen bekam sie das Angebot, sich zum Rettungshelfer ausbilden zu lassen und im Rettungsdienst zu arbeiten.

»Rettungsdienst – kann ich das?«, fragte sich Chiara Dilberger. Spätestens beim Bewerbungsgespräch wurden ihre Zweifel ausgeräumt. Sie merkte schnell: Wer dem Klischee vom Blaulicht-Junkie nachhängt, der mit heulenden Sirenen durch tiefe Großstadtschluchten jagt, wird enttäuscht sein.

Ein Freiwilliges Soziales Jahr im Rettungsdienst spielt sich überwiegend im Krankentransport ab – nur ganz selten mit Blaulichteinsätzen. Trotzdem ist es kein leichter, sondern ein unge-

mein anspruchsvoller Job. Denn jeder der hier transportierten Patienten hat seine Geschichte. Am 30. September endet ihr Freiwilliges Soziales Jahr. Und was kommt dann? »Auf alle Fälle mache ich jetzt erst einmal die Weiterbildung zum Rettungssanitäter«, denn dem Rettungsdienst wolle sie treu bleiben. Ob sie sich hier auch ihre berufliche Zukunft vorstellen kann? »Mal schauen, vielleicht bewerbe ich mich ja auch um eine Ausbildungsstelle zum Notfallsanitäter.« **Pressemeldung**

GIB DEINEM GARTEN EIN ZUHAUSE!

Es ist Zeit, den Sommer zu nutzen.

SNAP ME & ERFAHRE MEHR ÜBER DEN ARTIKEL!

TOP-PREIS

899,99***

Systemhaus mit Oberlicht
Aus Metall, anthrazit. Wände und Dach Stärke 0,4 mm, Rahmenstärke 1 mm, Einfügetür ca. B 79 x H 187 cm, Türstärke 0,6 mm. Witterungsbeständig und pflegeleicht. B 245 x H 226 x T 204 cm. Dach mit 2 Wasserabläufen auf der Rückseite, Dachstützen und Wandverbreitungen. Einfache und schnelle Montage. Inkl. Montageanleitung. (o. Boden) Art-Nr. 9396797

Die Artikelverfügbarkeit für Ihren Markt können Sie bequem auf obi.de prüfen. Gerne bestellen wir Ihre gewünschten Artikel.

MwSt.-Senkung + 1% heyOBI Sofortrabatt**

WIR LEGEN EINEN DRAUF.

Der MwSt.-Rabatt wird an der Kasse abgezogen.

Jetzt heyOBI App downloaden, registrieren und 1% extra sparen.

JETZT AUF Google Play Laden im App Store

TOP-PREIS

18,99***

m²

Terrassenplatte Feinsteinzeug „Silver“
Keramische Terrassenplatte in Natursteinoptik. Farb- und lichtecht, frost- sowie witterungsbeständig, besonders robust und pflegeleicht. Modernes Großformat 60 x 60 cm, Stärke 2 cm. Rektifiziert, rutschhemmend R11. Art-Nr. 9495417 (13,67 €/Paket à 2 Stück)

TOP-PREIS

229,99***

Set

WPC-Steckzaun
Set bestehend aus Einzelprofilen, 2 Alu-Pfosten sowie Start- und Endleiste. Witterungsbeständig und pflegeleicht. Art-Nr. 9499260



Grafik/Montage: WOCHENBLATT, Fahrrad: Freepik.com, Auto: Adobe Stock

FREIHEIT

Autohaus Bach – Günstige Alternative

»Gut rechnen« ist der Tipp von Klaus Bach vom Autohaus Bach Hegau angesichts der aktuellen Prämien. Denn ein »herkömmliches« Hybridmodell, für die Toyota als eine von seinem Haus vertretene Marke der Pionier war mit der Einführung des »Prius« in Deutschland 2003 und bereits 15 Millionen gebauten Hybridfahrzeugen, kann durch Aktionen des Herstellers auch ohne Prämie eine günstige Alternative sein. »Die Batterien wie Motoren in den neuen Modellen wurden stark verbessert und haben mehr Leistung und Reserve«, unterstreicht er. Seine Erfahrung ist, dass die Hybrid-Fahrer inzwischen rund 50 Prozent ihrer Fahrwege elektrisch zurücklegen können, besonders im Alltagsverkehr.

Suedmobile Die Qual der Wahl

Da stehen die Kunden schon vor der Qual der Wahl, wenn sie aktuell entweder die Prämien der Hersteller, den staatlichen Bonus für E-Mobilität und noch die Mehrwertsteuersenkung mitnehmen wollen - und möglichst noch umweltbewußt handeln wollen. Michaela Reule-Dorell von Suedmobile in Singen/ Radolfzell hat bereits ihre Lösung gefunden, verriet sie dem WOCHENBLATT. Es ist ein 508er Peugeot mit Plug-In Hybrid, für den es nach der aktuellen Regelung auch Prämien gäbe. »Damit kann ich zwischen Wohnort und den Autohäusern pendeln, ohne den Benzinmotor überhaupt zu benötigen«, sagt sie nicht ohne Stolz. Die Nachfrage nach reiner E-Mobilität hat in diesem Jahr schon deutlich zugenommen.

Durchstarten im VW-Zentrum

Frisch durchstarten kann man mit dem Volkswagenzentrum Singen. Das Team um Niederlassungsleiter Joachim Hafner steht den Kunden stets mit Rat und Tat zur Seite, denn die Anforderungen und Wünsche der Kunden sind so individuell wie das breite Angebot des VW-Zentrums. Ob mit dem #wirfüreuch-Paket – dem Mobilitätspaket zum Sicherfühlen – oder mit attraktiven Leasing- und Finanzierungsangeboten auch für die neusten Modelle. Das Volkswagenzentrum Singen ist für die Kunden da! Das Besondere: bei ausgewählten Neuwagen mit Auslieferung ab dem 1. Juli 2020 bekommen Kunden die ganze Mehrwertsteuer geschenkt. Vorbeischaun lohnt sich also allemal im VW-Zentrum Singen.

Autohaus Blender – mit Blick in die Zukunft

Seit über 50 Jahren ist das Autohaus Blender in Radolfzell als Familienbetrieb ansässig. Ob im geschäftlichen oder im ehrenamtlichen Bereich - Claudia Boehinger, Hansjörg Blender und Michael Blender handeln stets getreu dem Firmenmotto: freundlich, fair und kompetent. Das traditionsreiche Autohaus ist Renault- und Dacia-Vertragshändler mit eigener Werkstatt und bietet sowohl Neuwagen wie gebrauchte Modelle an. Natürlich immer mit dem verantwortungsvollen Blick in die Zukunft, wie der neue Renault Zoe als Deutschlands meist verkauftes Elektroauto zeigt, mit dem sich Kunden den Elektrobonus über 6.000 Euro sichern können. Weitere Neuheiten sind der Renault Capture und der Dacia Duster.

Autohaus Fritschi & Leiber Wir sagen »Danke!«

»Es ist noch nicht ganz überstanden und wir spüren natürlich die aktuelle Lage, aber wir stehen zu folgender Aussage: Aus Krisen erwachsen auch immer neue Kräfte. Diese Kräfte haben wir in den letzten Wochen und Monaten deutlich gespürt und entsprechend gut umgesetzt. Wenn die Bürger möchten, dass es weiterhin Handwerker und Gewerbetreibende gibt, ist die Unterstützung vor Ort enorm wichtig. Natürlich gilt dies nicht nur für die vergangenen Wochen, aber besonders dann, ist es ein Gewinn auf beiden Seiten. Daher sagen wir DANKE bei unseren Kunden, die uns auch in diesen schwierigen Zeiten die Treue halten. Und bei den MitarbeiterInnen, die alles für die Zufriedenheit aller geben.«



RENAULT
Passion for life

Renault senkt die Mehrwertsteuer auf 0 %



Renault Captur EXPERIENCE TCe 100 ab **16.554,62 €*** inkl. Preisvorteil **2.648,14 €****

* ABS ESP und 6 Airbags • EASY LINK 7-Zoll mit Smartphone-Integration und DAB Radio • LED Scheinwerfer • Klimaanlage, manuell • Leichtmetallräder • Umfangreiche Serienausstattung • Renault Captur TCe 100, Benzin, 74 kW: Gesamtverbrauch (l/100 km): innerorts: 6,0; außerorts: 4,5; kombiniert: 5,1; CO₂-Emissionen kombiniert: 116 g/km; Energieeffizienzklasse: B. Renault Captur: Gesamtverbrauch kombiniert (l/100 km): 6,6 – 4,1; CO₂-Emissionen kombiniert: 125 – 107 g/km, Energieeffizienzklasse: B – A (Werte nach Messverfahren VO [EG] 715/2007)

Abb. zeigt Renault Captur INTENS mit Sonderausstattung.

0% Mehrwertsteuer Angebote für alle thermischen PKW von Renault. Jetzt testen bei uns . Ihr gebrauchtes Fahrzeug nehmen wir zu fairen Preisen in Anzahlung. Gerne erstellen wir auch Ihr individuelles Finanzierungs- oder Leasingangebot.

AUTOHAUS BLENDER GMBH
Renault Vertragspartner
Robert-Gerwig-Str. 5, **Radolfzell**
Max-Stromeyer-Str. 51, **Konstanz**
www.autohaus-blender.de

AUTOHAUS SCHEU GMBH
Renault Vertragspartner
Rudolf-Diesel-Str. 11, **Rielasingen**
Tel. 0 77 31 - 2 28 72
www.autohaus-scheu.de

*Beim Kauf dieses Modells mit einem Barpreis von 19.203,36 € gewähren wir Ihnen einen Rabatt in Höhe des Mehrwertsteueranteils, der im jeweiligen Bruttokaufpreis enthalten ist. Dieser Rabatt entspricht einer Minderung von 13,79 % des Bruttokaufpreises. In der Rechnung wird die Mehrwertsteuer auf Grundlage des reduzierten Nettokaufpreises ausgewiesen. Käufer sind jedoch nicht berechtigt, die Erstattung des auf dem Kassenbon ausgewiesenen Mehrwertsteueranteils zu verlangen. Nicht kombinierbar mit anderen Rabattaktionen. Gültig für Privatkunden und für Zulassungen vom 01.07.2020 bis 31.08.2020. Zuzüglich der händlerindividuellen Überführungskosten.



RENAULT
Passion for life

Renault ZOE Jetzt mit 10.000 € Elektrobonus*



Renault ZOE LIFE R110/ Z.E. 40 ab mtl. **178,22 €** | eff. Jahreszins **1,99 %**
inkl. Batterie und inkl. 10.000 € Elektrobonus*

Fahrzeugpreis: 24.556,52 € (inkl. 3.900 € Renault-Anteil im Rahmen des Elektrobonus)*, inkl. Antriebsbatterie. Bei Finanzierung: Nach Anzahlung von 0,- € + händlerindividuelle Überführungskosten (inkl. 6.100 € Bundeszuschuss gemäß Förderrichtlinien der BAFA *, Nettodarlehensbetrag 24.556,52 €, 48 Monate Laufzeit (47 Raten à 178,22 € und eine Schlussrate: 11.255,00 €), Gesamtlaufleistung 30.000 km, eff. Jahreszins 1,99 %, Sollzinssatz (gebunden) 1,99 %, Gesamtbetrag der Raten 8.376,34 €. Gesamtbetrag inkl. Anzahlung 8.376,34 €. Ein Finanzierungsangebot für Privatkunden der Renault Bank, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. Gültig mit Kaufvertragsdatum bis zum 31.08.2020.

Renault ZOE LIFE, Elektro, 80 kW: Stromverbrauch kombiniert (kWh/100 km): 17,2; CO₂-Emissionen: kombiniert 0 g/km; Effizienzklasse A+, Renault ZOE: Stromverbrauch kombiniert (kWh/100 km): 17,7 - 17,2; CO₂-Emissionen: kombiniert 0 - 0 g/km; Effizienzklasse A+ - A+ (Werte gemäß gesetzl. Messverfahren).

Abb. zeigt Renault ZOE INTENS mit Sonderausstattung.

30 Renault ZOE in verschiedenen Ausstattungen sofort lieferbar. Testen Sie den Renault ZOE jetzt 24 Stunden gratis.

AUTOHAUS BLENDER GMBH
Renault Vertragspartner
Robert-Gerwig-Str. 5, **Radolfzell**
Max-Stromeyer-Str. 51, **Konstanz**
www.autohaus-blender.de

AUTOHAUS SCHEU GMBH
Renault Vertragspartner
Rudolf-Diesel-Str. 11, **Rielasingen**
Tel. 0 77 31 - 2 28 72
www.autohaus-scheu.de

Die Auszahlung des Bundeszuschusses und der AVAS-Förderung erfolgt erst nach positivem Bescheid des von Ihnen gestellten Antrags, bei dem wir Sie gerne unterstützen. Diese Beträge sind bereits in die Anzahlung einkalkuliert. Ein Rechtsanspruch besteht nicht. Nicht mit anderen Aktionen kombinierbar.

PROACE CITY VERSO TEAM DEUTSCHLAND.



NICHTS IST
UNMÖGLICH



**MWST.-SENKUNG.
WIR HABEN UNSERE
PREISE ANGEPAST!**

FairPAY²

**JETZT FAHREN
AB 4. MONAT
ZAHLEN**



TOYOTA EASY LEASING

249 €¹

mtl. leasen
ohne Anzahlung

PROACE CITY VERSO Team Deutschland L1, 1,2-I-Benziner: 16"-Leichtmetallfelgen, Klimaautomatik, Smartphone-Integration, Toyota ProTouch Multimediastem mit 180°-Heckkamera, Einparkhilfe vorne und hinten, Sicherheitspaket Toyota Safety Sense inkl. Pre-Collision System u.v.m.

Kraftstoffverbrauch PROACE CITY VERSO Team Deutschland L1, 1,2-I-Benziner 81 kW (110 PS), 6-Gang-Schaltgetriebe, innerorts/außerorts/kombiniert: 6,3/4,8/5,3 l/100 km, CO₂-Emissionen kombiniert: 122 g/km. Gesetzl. vorgeschriebene Angaben gem. Pkw-EnVKV, basierend auf NEFZ-Werten. Die Kfz-Steuer richtet sich nach den häufig höheren WLTP-Werten. Abb. zeigt Sonderausstattung.

¹Ein **unverbindliches** Kilometerleasing-Angebot der **Toyota Leasing GmbH, Toyota-Allee 5, 50858 Köln**, für den PROACE CITY VERSO Team Deutschland L1, 1,2-I-Benzin. Gilt nur bei Ratenzahlung per Lastschriftverfahren. **Anschaffungspreis: 22.335,49 € zzgl. Überführung.** Leasingsonderzahlung 0,00 €. Gesamtbetrag 11.952,00 € **zzgl. Überführung**, jährliche Laufleistung: 10.000 km, Vertragslaufzeit: 48 Monate, **gebundener Sollzins 3,49 %**, **effektiver Jahreszins 3,55 %**, 48 mtl. Raten à 249,00 €. Das Leasingangebot gilt **bei Anfrage und Genehmigung bis zum 30.09.2020** und entspricht dem Beispiel nach § 6a Abs. 4 PAngV. Abb. zeigt Sonderausstattung. Individuelle Preise und Finanzangebote bei den teilnehmenden Toyota Händlern.

²Die Zahlung der ersten drei mtl. Raten übernimmt für Sie die Toyota Deutschland GmbH, Toyota-Allee 2, 50858 Köln. Keine Barauszahlung möglich. Der Rateneinzug beginnt für Sie ab der 4. mtl. Rate. Die Anzahl der von Ihnen zu zahlenden mtl. Raten reduziert sich entsprechend (45 mtl. Raten). Zahlungsfähigkeit gemäß Leasingvertrag. **Individuelle Preise erhalten Sie bei uns.** Unser Autohaus vermittelt Leasingverträge mehrerer bestimmter Leasinggeber.

FIAT PROFESSIONAL.DE

FÜR JEDEN PROFI DAS RICHTIGE WERKZEUG. DIE FIAT PROFESSIONAL MODELLE.



Z. B. DER NEUE FIAT DUCATO 2020

ALS EASY ANGEBOT AB **16.990 €¹** ZZGL. MWST.



ANGEBOT NUR FÜR GEWERBLICHE KUNDEN.

Am Ende eines Arbeitstages sollte es nur ein Gefühl geben: Stolz auf das Erreichte. In jedem Modell von Fiat Professional gehört dieses Gefühl zur Serienausstattung. Denn egal, ob für das Gewühl der Stadt oder für die Langstrecke, ob für Straßen oder Gelände, Waren oder Personen, ob Allrounder oder Spezialist: Fiat Professional hat für jeden Profi das passende Nutzfahrzeug. Zum Beispiel den neuen Fiat Ducato 2020 mit dem neuen 9-Gang-Automatikgetriebe, neuen Euro 6d-TEMP-Motoren und dem UconnectTM Infotainmentsystem mit 7"-Touchscreen, DAB sowie Apple CarPlay²- und Android Auto³-Integration.

¹ UPE des Herstellers i. H. v. 27.140,00 € abzgl. Fiat Professional- und Händler-Bonus i. H. v. 10.150,00 €, zzgl. MwSt. und Überführungskosten, für den Fiat Ducato Kastenwagen 2,8 t 2.3 Multijet (Diesel) 88 kW (120 PS) (Version 290.SL4.7). Nachlass, keine Barauszahlung.

² Apple CarPlay ist eine geschützte Marke von Apple Inc. Die Verwendung des Apple CarPlay Logos bedeutet, dass die Benutzeroberfläche des Fahrzeugs die Apple Leistungsstandards erfüllt. Apple übernimmt keine Verantwortung für den Betrieb dieses Fahrzeugs oder die Einhaltung von Sicherheits- und gesetzlichen Standards. Bitte beachten Sie, dass die Verwendung dieses Produktes mit einem iPhone, iPod oder iPad die drahtlose Leistung beeinträchtigen kann.

³ Um Android Auto auf Ihrem Telefondisplay zu verwenden, benötigen Sie ein Android-Telefon mit 5.0 (Lollipop) oder höher und die Android Auto App. Android und Android Auto sind geschützte Marken von Google LLC.

⁴ 2 Jahre Fahrzeuggarantie und 2 Jahre Funktionsgarantie „Maximum Care Flex 100“ der FCA Germany AG bis maximal 100.000 km gemäß deren Bedingungen. Optional als „Maximum Care Flex“ auf bis zu 250.000 km Gesamtleistung und um das 5. Fahrzeugjahr erweiterbar. Gilt für die Modelle Fiat Ducato, Fiat Talento, Fiat Doblò Cargo und Fiat Fiorino.

Angebot nur für gewerbliche Kunden und nur für sofort verfügbare und nicht bereits zugelassene Neufahrzeuge bei Kauf und Zulassung bis zum 30.09.2020. Nur solange der Vorrat reicht. Nicht kombinierbar mit anderen Aktionen. Nur bei teilnehmenden Fiat Professional Partnern. **Beispielfoto zeigt Fahrzeuge der jeweiligen Baureihe, die Ausstattungsmerkmale der abgebildeten Fahrzeuge sind nicht Bestandteil des Angebots.**



PROFESSIONAL

PROFIS WIE SIE



Autohaus Bach-Hegau e.K.
Auf der Steig 1 | 78253 Honstetten
Marie-Curie-Straße 1 | 78224 Singen

www.automobile-bach.de



FREIHEIT

Für jeden Lebensstil eine gute Option

Seit Anfang des Jahres gibt es ein neues »Gesicht« von Peugeot auf unseren Straßen. Und das schaut voller Zuversicht in die Zukunft.

Steffen Raschig, Geschäftsführer von PEUGEOT Deutschland damals zum Verkaufsstart: »Der neue PEUGEOT 2008 ist genau das richtige Modell für jeden, der sich ein rundum modernes und vielseitiges Fahrzeug wünscht: vom markanten Design über großen Stauraum bis hin zu neuesten Fahrerassistenzsystemen. Und ob Benziner, Diesel oder Stromer – der neue PEUGEOT 2008 ist in genau der Variante erhältlich, die zum jeweiligen Lebensstil passt.«

Der vollelektrische PEUGEOT e-2008 besitzt einen Elektromotor mit 100 Kilowatt (136 PS), der vom Stand aus ein maximales Drehmoment von 260 Nm entwickelt und eine leise und vibrationslose Fahrt ermöglicht. Mit der großen Batterie von 50 kWh Kapazität erreicht der neue PEUGEOT e-2008 eine Strecke von bis zu 320 Kilometern nach WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure). An einer öffentlichen Ladestation mit 100 kW-Ladesäule lädt sich die Batterie innerhalb von 30 Minuten auf rund 80 Prozent der Reichweite auf.

PEUGEOT garantiert nach acht Jahren oder 160.000 Kilometer immerhin noch 70 Prozent der Ladekapazität. Unterstützt wird der Fahrer im neuen PEUGEOT 2008 durch eine



Gut fürs Gelände, besonders gut für die Stadt. Alle Variationen des seit Anfang des Jahres erhältlichen Peugeot 2008, auch die »e«-Version, erleichtern Mobilität im Alltag.

breite Riege an Fahrerassistenzsystemen. So verfügt das neue SUV bereits ab dem Einstiegsniveau Active serienmäßig beispielsweise über einen Spurhalteassistent mit Lenkeingriff und eine Verkehrsschilderkennung. In der Linie Allure kommt unter anderem eine Rückfahrkamera mit 180°-Umgebungsansicht hinzu, die das Ein- und Ausparken deutlich vereinfacht.

Und wer mit dem Wechsel auf Strom noch Vorbehalte hat: auch die fünf angebotenen Benzin-Versionen wie auch der BlueHDi haben eine relativ grüne Weste. Sie entsprechen bereits der strengen Abgasnorm Euro 6d, die erst im Jahr 2021 in Kraft tritt. Für diese Automobile gibt es vom Staat zwar keine Prämie, aber der Hersteller lockt derzeit auch mit starken Nachlässen, die einen Vergleich

lohnern. Auch der »kleine Bruder«, der 208er hat bereits Furore gemacht. Eine Fachjury aus 52 internationalen Autojournalisten kürte den PEUGEOT 208 zum »Car of the Year«. Durch kleine exklusive Designelemente unterscheidet sich der elektrische PEUGEOT e-208* optisch von den Versionen mit Verbrennungsmotor: Der Kühlergrill beispielsweise trägt beim e-208* die gleiche Farbe wie die Karosserie und das Löwenemblem ändert je nach Blickwinkel seine Optik. »Der zu 100 Prozent elektrische Antrieb sorgt für ein völlig neues Fahrgefühl und bis zu 340 km Reichweite«, verspricht die Löwenmarke aus Frankreich.

Um den künftigen Fahrern den Wechsel schmackhaft zu machen, wird auf eine markante »Innovationsprämie« gesetzt.

Die jüngste Evolutionsstufe des Elektro-Bestsellers Renault ZOE präsentiert sich seit letztem Herbst mit bis zu 395 Kilometer Reichweite im WLTP-Testzyklus attraktiver denn je.

Erstmals ermöglicht der ZOE außerdem das Schnellladen mit Gleichstrom und setzt damit erneut Maßstäbe für erschwingliche und alltags-taugliche Elektromobilität. Hinzu kommen ein leistungsstärkerer Elektromotor, neue Fahrerassistenzsysteme und ein markanteres Design. Mit den umfangreichen Modellpflege-maßnahmen sorgt Renault dafür, dass Europas meistverkauftes Elektroauto der vergangenen sechs Jahre in seinem Segment weiter vorweg fährt.

Mehr Reichweite - mehr Flexibilität

Die Basis für den Reichweitenanstieg auf 395 Kilometer bildet die neue Z.E. 50 Lithium-Ionen-Batterie mit 52 kWh Kapazität. Der Stromspeicher lässt sich ebenso wie die weiterhin verfügbare Z.E. 40 Batterie mit 41 kWh künftig optional auch an Gleichstrom-Stationen mit einer Ladeleistung von bis zu 50 kW »betanken«.

Hierfür ist der ZOE optional mit einem Combined Charging System (CCS) ausgestattet, das zusätzlich zum Typ-2-Ladeanschluss für Wech-



Der ZOE von Renault hat sich als praktischer und zuverlässiger »Freund« zum »Hit« in der Sparte Elektromobilität entwickelt und ist in der neuen Version nicht nur spritziger, sondern auch ausdauernder. Seine Stärke liegen im urbanen Umfeld.

selstrom über zwei Pins für den Gleichstrom verfügt. Auf diese Weise lässt sich die Batterie in nur 30 Minuten mit der Energie für 150 Kilometer Fahrstrecke versorgen. Für das Aufladen des Z.E. 50 Akkus auf 80 Prozent seiner Kapazität an der 50-kW-Schnellladestation werden 70 Minuten benötigt. Bei der Z.E. 40 Batterie vergehen hierfür nur 50 Minuten.

Für das Laden mit Wechselstrom verfügt die neue ZOE Generation weiterhin über das patentierte Batterieladesystem CHAMELEON CHARGER, das optimale Flexibilität und Reichweite im Alltag garantiert und das Laden des ZOE an 65 Prozent der europäischen Stationen ermöglicht.

Firmenauto des Jahres

Die erneute Auszeichnung als »Firmenauto des Jahres« ist ein weiterer Beleg für die Vielseitigkeit des Renault ZOE: Der kürzlich gründlich aufgewertete Elektrobester war 2019 das meistgekaufteste Elektroauto Deutschlands und erzielte im Februar als erster Elektro-Pkw die Marke von 30.000 verkauften Einheiten. Zusammen mit dem Modell Renault Scénic belegen sie den ersten Platz in der Sparte »Kleine Elektrofahrzeuge« beziehungsweise in der Klasse »Kleine Vans«. Eine Expertenjury aus 165 Flottenprofis beurteilte dafür insgesamt 317 Modelle aus 13 Fahrzeugkategorien.

NEUWAGEN BEI SCHÖNENBERGER
BIS 30% SPAREN!¹

**Jetzt für fast alle sofort verfügbaren Opel Neufahrzeuge:
Mehrwertsteuer geschenkt und Schönenberger Prämie on top.**

z.B. der Opel Astra Sports Tourer zum unschlagbaren Aktionspreis.

Opel Astra Sports Tourer 1.2 | Benziner 96 kW (130 PS) 6-Gang, Neuwagen, Schneeweiß, Rückfahrkamera, Parkpilot vorn & hinten, AGR Fahrersitz, Spurhalteassistent, Sitz- und Lenkradheizung, Klimaautomatik, LED-Scheinwerfer, Multimedia Radio Bluetooth, DAB+, USB, Tempomat, Teilleider-Ausstattung, Leichtmetallfelgen, Außenspiegel elektrisch anklappbar u.v.m.

Kraftstoffverbrauch in l/100 km, innerorts 5,4; außerorts 3,9; kombiniert: 4,4; CO₂-Emissionen in g/km, kombiniert: 102. Effizienzklasse: A.

UPE inkl. Fracht €² **28.030,-**

Aktionspreis €

19.990,-

Ihre Ersparnis € **8.040,-**

Günstige Finanzierungs- und Leasingangebote. Wir errechnen Ihnen gerne ein passendes Angebot.

1) Maximale Ersparnis gegenüber der UPE. 2) Unverbindliche Preisempfehlung des Herstellers inkl. Fracht. Abb. können Sonderausstattungen zeigen. Irrtum, Änderungen und Zwischenverkauf vorbehalten.

Weitere Angebote mit geschenkter MwSt. + Prämie jetzt bei uns!

Für erstklassige Leistungen im »top 101% Werkstatttest 2019«

A. Schönenberger GmbH – Opel PKW und Nutzfahrzeug – Vertragshändler für Verkauf und Service in der Region
Steißlingen · Industriestraße 14 · Tel: 0 77 38 / 9 26 00
Radolfzell · Gewerbestr. 20 · Tel: 0 77 32 / 9 28 00
www.opel-schoenenberger-steißlingen.de

greenmobility

Mitsubishi Outlander Plug-in Hybrid

Bei Dienstwagen:
Nur noch 0,5%
1,0%
 monatliche Besteuerung des geldwerten Vorteils dank E-Kennzeichen

5 JAHRE
HERSTELLER GARANTIE*

8 JAHRE
FAHRBATTERIE GARANTIE*

* 5 Jahre Herstellergarantie bis 100.000 km bzw. 8 Jahre Herstellergarantie auf die Fahrbatterie bis 160.000 km, Details unter www.mitsubishi-motors.de/garantie

Outlander Plug-in Hybrid BASIS Hybrid-SUV für unter 27.000 EUR?

ab 37.032,27 EUR Unverbindliche Preisempfehlung¹
-5.605,04 EUR Mitsubishi Elektromobilitätsbonus²
-4.500,00 EUR Staatl. Innovationsprämie³

= ab 26.927,23 EUR (rechnerischer Wert, es besteht kein Rechtsanspruch auf Gewährung des Umweltbonus. Der Umweltbonus endet mit Erschöpfung der bereitgestellten Fördermittel.)

Der meistverkaufte Plug-in Hybrid in Europa⁴

NEFZ (Neuer Europäischer Fahrzyklus) Messverfahren ECE R101, Outlander Plug-in Hybrid
 Gesamtverbrauch: Stromverbrauch (kWh/100 km) kombiniert 14,8. Kraftstoffverbrauch (l/100 km) kombiniert 1,8. CO₂-Emission (g/km) kombiniert 40. Effizienzklasse A+. Die tatsächlichen Werte zum Verbrauch elektrischer Energie/Kraftstoff bzw. zur Reichweite hängen ab von individueller Fahrweise, Straßen- und Verkehrsbedingungen, Außentemperatur, Klimaanlageneinsatz etc., dadurch kann sich die Reichweite reduzieren. Die Werte wurden entsprechend neuem WLTP-Testzyklus ermittelt und auf das bisherige Messverfahren NEFZ umgerechnet.

1) Unverbindliche Preisempfehlung der MMD Automobile GmbH, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg, ab Importlager, zzgl. Überführungskosten, Metallic-, Perleffekt- und Premium-Metallic-Lackierung gegen Aufpreis. Gültig vom 01.07.2020 - 31.12.2020, vorbehaltlich gesetzlicher Änderungen. 2) Nur im teilnehmenden Mitsubishi Green Mobility Center beim Kauf eines neuen Outlander Plug-in Hybrid. Hierin ist bereits der vom Automobilhersteller zu tragende Anteil am Umweltbonus enthalten. Genaue Bedingungen auf www.elektro-bestseller.de 3) Voraussetzung ist die Genehmigung des Förderantrags durch das BAFA, solange die Förderung Bestand hat. 4) Quelle: European Alternative Fuels Observatory, www.eafo.eu vom 30.03.2020

Veröffentlichung von **MITSUBISHI MOTORS in Deutschland**, vertreten durch die **MMD Automobile GmbH**, Emil-Frey-Straße 2, 61169 Friedberg

► Nähere Informationen erhalten Sie bei dem folgenden Mitsubishi Handelspartner:

Autohaus Fritschi & Leiber GmbH
 Im Wiesengrund 3 ▪ 78315 Radolfzell
 Tel. 07732 6035 ▪ www.autohaus-fritschi-leiber.de
 E-Mail: verkauf@autohaus-fritschi-leiber.de

FREIHEIT



Die dritte Generation Automobil



Mit riesigen Investitionen hat Volkswagen den großen Start in die Elektromobilität vollzogen und dafür in Zwickau ein ganzes Werk dafür komponiert. Ab September wird der ID3 auf unseren Straßen auftauchen. swb-Bild: Volkswagen

Die E-Offensive von Volkswagen nimmt Fahrt auf: Im Werk Zwickau startete im November die Serienproduktion des voll elektrischen ID.3. Bis 2028 will Volkswagen konzernweit rund 22 Millionen Elektrofahrzeuge verkaufen und dem E-Auto zum Durchbruch verhelfen. Das Werk Zwickau spielt dabei eine Schlüsselrolle: Erstmals wird eine große Autofabrik mit Investitionen von 1,2 Milliarden Euro komplett auf die Elektromobilität umgerüstet. Bereits im kommenden Jahr sollen rund 100.000 E-Modelle in Zwickau produziert werden. »Der ID.3 ist ein

High-Tech-Auto aus einer High-Tech-Fabrik. Mit rund 1.700 Robotern, fahrerlosen Transportsystemen und vollautomatisierten Fertigungsprozessen zeigt Zwickau, wie eine zukunftsweisende Volumen-Produktion von Elektroautos heute aussehen muss«, so Thomas Ulbrich, Vorstand E-Mobilität der Marke Volkswagen. Die 3 bedeutet die dritte Generation Automobil von VW nach dem »Käfer« und dem »Golf«. Der Marktstart ist derzeit für September vorgesehen. Durch die jüngst beschlossenen Prämien bekommt der Modellwechsel ordentlich Rückenwind.



Das gibt eine neue Note: die neue Handschrift im Design des vor zwei Wochen erstmals präsentierten neuen »Mocca« von Opel, den es auch elektrisch gibt, zeigt in die Zukunft des Autobauers. swb-Bild: Opel Media

Das ganz neue Mokka-Gesicht für Opel

Elektrisch, emissionsfrei, voller Energie: Das ist der neue Opel Mokka. Der deutsche Hersteller entwirft jetzt die zweite Generation seines kompakten Bestsellers. Der komplett neue Mokka legt einen kraftvollen Auftritt hin, ist hochmodern und macht in jeder Hinsicht Spaß. Als Stromer fährt er zudem vollkommen emissionsfrei. »Der neue Mokka ist ein echter Blickfang und wird die Wahrnehmung unserer Marke verändern. Mit ihm erfinden wir Opel neu und zeigen unsere Designsprache der kommenden zehn Jahre. Der Mokka zeigt alles, wofür Opel heute und in Zukunft steht: Er macht Spaß, ist effizient und in jeder

Hinsicht innovativ. Dazu verkörpert er perfekt die Markenwerte von Opel – begeisternd, nahbar, deutsch – auf eine rundum progressive Art. Der Mokka ist der erste Opel, der vom Marktstart an elektrisch vorfährt – und damit ein klarer Beweis dafür, dass Opel elektrisch wird«, zeigt sich Opel-Chef Michael Lohscheller vom Newcomer begeistert. Mit einer Länge von gerade einmal 4,15 Meter ist das Auto wendig in der Stadt unterwegs und lässt sich spielerisch auch in enge Lücken einparken. Ab Spätsommer kann man den neuen Mokka bestellen, im Frühjahr 2021 wird er auf unseren Straßen auftauchen.

Freiheit und Leichtigkeit in einem

Die Marke Mitsubishi hat mit ihrem »Outlander« zwar nach eigenen Angaben den »meistverkauften Plug-In Hybrid Europas« im Programm, der gegenwärtig ganz besonders von der Elektromobilitätsprämie des Herstellers und dem Innovationsbonus im Rahmen des Konjunkturprogramms der Bundesregierung beflügelt wird. Bei seinem neuesten Coup, der dritten Generation seines Space-Star, wird aber aus vielen Gründen auf bewährte Qualitäten gesetzt: Der »Floh«, wie der Stadtfahrer gerne bezeichnet wird, punktet mit einem sehr günstigen Einstiegspreis, durch wenig Schnickschnack mit wenig Gewicht und dadurch auch geringem Verbrauch, des Dreizylinder-Motors. Zur kürzlich gestarteten Markteinführung lädt das Auto zur virtuellen »Probefahrt« unter www.space-star-erleben.de auch auf dem Handybildschirm ein.

Lässig in die Stadt, entspannt durchs Leben – dafür ist der neue Space Star gemacht. Sein Style bringt frischen Wind auch in die engsten Parklücken. Kleiner Wendekreis, mit Platz für 5 Personen, weit öffnender Heckklappe, großem Kofferraum und 4 Türen - das sind die Argumente von Mitsubishi für den gelifteten Space-Star, der etwas zu Unrecht als »Frauenauto« gilt, denn er hat durchaus



Mit der Markteinführung des neu überarbeiteten »Space Star« von Mitsubishi wurde unter www.space-star-erleben.de eine virtuelle Probefahrt lanciert. swb-Bild: Mitsubishi Media

auch eine männliche Fangemeinde. Entspannt fahren ist die Devise. Mit »Android Auto« oder »AppleCar Play« wird das Smartphone mit seinem Medienangebot zum Teil des Autos, per Sprachsteuerung also auch ohne Konzentrationsverlust. Nicht umsonst war der Space-Star im letzten Jahr der meistverkaufte japanische Neuwagen.

Mehr als nur elektrisch ans Ziel.

Für Gewerbetreibende
€ 144,-
monatliche Rate^{1,2}

ID.3 Pro Performance 1st 150 kW (204 PS) 1-Gang-Automatik

Stromverbrauch, kWh/100 km kombiniert 14,5, CO₂-Emissionen kombiniert 0 g/km, Effizienzklasse A+.

Ausstattung: 4 Leichtmetallräder „East Derry“ 7,5 J x 18 in Schwarz, Multifunktionslenkrad in Leder beheizbar, Notbremsassistent „Front Assist“, Reifendruckanzeige, Automatische Distanzregelung ACC „stop & go“ mit Geschwindigkeitsbegrenzer, Einparkhilfe, Fernlichtregulierung „Light Assist“, Klimaanlage „Air Care Climatronic“, Navigationssystem „Discover Pro“, Schlüsselloser Startsystem „Keyless Start“, Telefonschnittstelle, Vordersitze beheizbar u. v. m.

Einmalige Sonderzahlung	9.000,00 €²
Laufzeit	36 Monate
Jährliche Fahrleistung	10.000 km
Fahrzeugpreis ab Werk (zzgl. USt)	30.609,24 €
Monatliche Leasingrate	144,00 €^{1,2}

Sichern Sie sich
9.000 €²
staatl. Förderung für die Sonderzahlung

¹Ein Angebot der Volkswagen Leasing, Gifhorn Straße 57, 38112 Braunschweig, für die wir als ungebundener Vermittler gemeinsam mit dem Kunden die für den Abschluss des Leasing-Vertrags nötigen Vertragsunterlagen zusammenstellen. Bonität vorausgesetzt. Das Angebot gilt nur für Kunden, die zum Zeitpunkt der Bestellung bereits sechs Monate als Gewerbetreibender (ohne gültigen Konzern-Großkundenvertrag bzw. die in keinem gültigen Großkundenvertrag bestellberechtigt sind), selbstständiger Freiberufler, selbstständiger Land- und Forstwirt oder Genossenschaft aktiv sind. Bei der vom Kunden ausgeführten Tätigkeit muss es sich um seine Haupteinnahmequelle handeln. Der Aktionszeitraum endet am 30.09.2020. Alle Werte zzgl. gesetzlicher MwSt. Überführungs- und Zulassungskosten werden separat berechnet. Abbildung zeigt Sonderausstattungen gegen Mehrpreis. Änderungen vorbehalten. Nähere Informationen erhalten Sie bei uns.

²Die maximale Prämie gilt nur beim Kauf eines mit Elektroantrieb ausgestatteten Pkw der Marke Volkswagen Pkw. Sie setzt sich zusammen aus dem BW-e-Gutschein der L-Bank für Baden Württemberg und dem Umweltbonus der BAFA sowie einer von der Volkswagen AG gewährten Prämie. Nähere Informationen hierzu erhalten Sie unter <https://bit.ly/BW-e-Gutschein>, www.BAFA.de und bei uns. Die Auszahlung des Anteils des BAFA erfolgt erst nach positivem Bescheid des von Ihnen gestellten Antrags. Der BW-e-Gutschein sowie der Umweltbonus enden mit Erschöpfung der bereitgestellten Fördermittel. Der BW-e-Gutschein der L-Bank und der Umweltbonus der BAFA sowie die von der Volkswagen AG gewährten Prämie sind bereits im Angebot einberechnet. Ein Rechtsanspruch besteht nicht.

Ihr Volkswagen Partner

Volkswagen Zentrum Singen

Stockholzstr. 17 | 78224 Singen | Tel. 07731/8301-0

www.grafhardenberg.de

Ihr Volkswagen Partner

Gohm + Graf Hardenberg GmbH

Max-Stromeyer-Str. 122 | 78467 Konstanz | Tel. 07531/5816-0

Abigstr. 2 | 88662 Überlingen | Tel. 07551/8095-0



GRAF HARDENBERG
BEGEISTERT FÜR MOBILITÄT

DER NEUE PEUGEOT 208 UNBORING THE FUTURE



caroftheyear.org



ELEKTRO, PURETECH-BENZINER,
BLUE HDI-DIESEL

INNOVATIVES PEUGEOT 3D I-COCKPIT¹

ASSISTENZSYSTEME DER
NEUSTEN GENERATION



MOTION & e-MOTION

PEUGEOT

Beispielfoto von Fahrzeugen der Baureihe, die Ausstattungsmerkmale
der abgebildeten Fahrzeuge sind nicht Bestandteil des Angebotes.

€ 139,- mtl.² Finanzierungsrate für den
PEUGEOT Neuer 208 Active PureTech 75

- Audioanlage RCC
- LED-Tagfahrlicht
- Mirror Screen
- Multifunktionaler Touchscreen mit 7"
- Farbbildschirm

Suedmobile

SÜDMOBILE GMBH

78224 Singen · Gottlieb-Daimlerstr. 13 · Tel.: 07731/50 510-0

78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2 · Tel.: 07732/99 75 0

www.suedmobile.de

PEUGEOT e-208 Elektromotor 136, 100 kW (136 PS); Reichweite: bis zu 340 km³;
Energieverbrauch: bis zu 16,9 kWh/100 km³; CO₂-Emissionen (kombiniert): 0 g/km³; Kraftstoff-
verbrauch für den PEUGEOT Neuer 208 Active PureTech 75, 55/5750 kW bei U/min (75/5750
PS bei U/min), 1199 cm³, innerorts 4,8 l/100 km; außerorts 3,7 l/100 km; kombiniert 4,1 l/100
km; CO₂-Emission (kombiniert): 94 g/km; Effizienzklasse A⁴

¹3D i-Cockpit* ab Ausstattungsvariante „Allure“ inklusive. *EIn Finanzierungsangebot der PSA Bank Deutschland
GmbH, Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg für den PEUGEOT Neuer 208 Active PureTech 75 55/5750 kW
bei U/min (75/5750 PS bei U/min), 1199 cm³; Bsp. 15.490,- €; effekt. Jahreszins: 2,49 %;
Sollzinssatz (fest): 2,52 %; Nettodarlehensbetrag: 12.700,- €; Anzahlung: 2.750,- €; monat. Rate: 139,- €;
Laufzeit: 36 Monate; Laufleistung: 10.000 km p. a.; Schlussrate: 8.700,- €; Gesamtbetrag der Teilzahlungen:
16.545,- €; alle Preisangaben inkl. MwSt. und Überführungskosten. Angebot für Privatkunden gültig bis
30.08.2020. Zgl. Bsp. nach § 6 a PangV; Widerrufsrecht nach § 495 BGB. Über alle Detailbedingungen informieren
wir Sie gerne. ²Die Energieverbrauchs- und CO₂-Emissionswerte wurden nach der neu eingeführten „Worldwide
Harmonized Light Vehicles Test Procedure“ (WLTP) ermittelt (vorbehaltlich der abschließenden Homologation).
Die angegebenen Reichweiten stellen einen Durchschnittswert der Modellreihe dar. Die Werte können je nach
Ausstattung, gewählten Optionen und Bereifung variieren. Die Angaben zu Kraftstoff- bzw. Energieverbrauch
und CO₂-Emissionen beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebots,
sondern dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen. ³Verbrauch und
Emissionen wurden nach WLTP ermittelt und zur Vergleichbarkeit mit den Werten nach dem bisherigen NEFZ-
Prüfverfahren zurückgerechnet angegeben. Die Steuern berechnen sich von diesen Werten abweichend seit dem
01.09.2018 nach den oft höheren WLTP-Werten. Über alle Details informieren wir Sie gerne.

7
JAHRE GARANTIE

Jetzt Innovationsprämie¹ und weniger MwSt. sichern.



Der neue Kia Ceed
Sportswagon Plug-in Hybrid
1,6 GDI PHEV Spirit

Jetzt Innovationsprämie
sichern.

für € 28.950,- Bis zu € 4.500,-¹

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattung



Mit dem Kombi Kia Ceed Sportswagon Plug-in
Hybrid fällt der Umstieg auf alternative Antriebe
besonders leicht – vor allem, wenn Sie sich jetzt
die Innovationsprämie¹ und die Mehrwert-
steuersenkung von 19 auf 16 % sichern. Überzeugen Sie sich von seinem großzügigen
Platzangebot und seinen innovativen Technologien sowie einer rein elektrischen
Reichweite² von bis zu 60 Kilometern. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

LED-Frontscheinwerfer mit Fernlichtassistent • Sitzheizung vorn & beheizbares
Lederlenkrad • Rückfahrkamera³ & Parksensoren hinten • Klimaautomatik • Front-
kollisionswarner³ & aktiver Spurhalteassistent³ • Smartphone-Schnittstelle Android
Auto™⁴ & Apple CarPlay™⁴ • u. v. a.

Kia Ceed Sportswagon Plug-in Hybrid 1,6 GDI (Super/Strom, Doppelkupplungs-
getriebe), 103,6 kW (141 PS); Kraftstoffverbrauch in l/100 km: kombiniert 1,1;
Stromverbrauch in kWh/100 km: kombiniert 9,3. CO₂-Emission: kombiniert 28 g/km.
Effizienzklasse: A⁵

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und
erleben Sie den neuen Kia Ceed Sportswagon Plug-in Hybrid bei einer Probefahrt.

Suedmobile

SÜDMOBILE GMBH

78224 Singen · Gottlieb-Daimlerstr. 13 · Tel.: 07731/50 510-0

78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2 · Tel.: 07732/99 75 0

www.suedmobile.de

* Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen, u. a. bei
Batterie, Lack und Ausstattung. Einzelheiten unter www.kia.com/de/garantie

¹ Mit der aufgrund des Konjunkturprogramms der Bundesregierung eingeführten Innovationsprämie wird
der staatliche Anteil an der Kaufprämie für Plug-in-Hybrid-Fahrzeuge im Zeitraum vom 03.06.2020 bis
31.12.2021 verdoppelt. Die staatliche Umweltförderung bei Kauf eines Kia Ceed Sportswagon Plug-in-Hybrid
umfasst neben der Innovationsprämie in Höhe von € 6.750 auch die AVAS-Förderung (Acoustic Vehicle
Alerting System, System für künstliche Fahrgeräusche für Elektrofahrzeuge) in Höhe von € 100. Die
Innovationsprämie wird in Höhe eines Betrags von € 4.500 als staatlicher Zuschuss und in Höhe von weiteren
€ 2.250 als Herstelleranteil durch eine Reduzierung des Nettokaufpreises gewährt. Hierdurch reduziert
sich die Umsatzsteuer auf den Fahrzeugkaufpreis um € 360 (16 % von € 2.250). Die AVAS-Förderung wird
als staatlicher Zuschuss gewährt. Insgesamt beläuft sich der Preisvorteil für Privatkunden auf € 7.210
(Innovationsprämie € 6.750 + AVAS-Förderung € 100 + Umsatzsteuerersparnis € 360). Die Höhe und
Berechtigung zur Inanspruchnahme von Innovationsprämie und AVAS-Förderung werden durch die auf der
Webseite des Bundesamts für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle (BafA) unter www.bafa.de abrufbare
Förderrichtlinie geregelt (Veröffentlichung ca. Mitte Juli 2020). Es besteht kein Rechtsanspruch auf
Gewährung von Innovationsprämie und AVAS-Förderung, keine Barauszahlung des Herstelleranteils. Die
Innovationsprämie endet mit Erschöpfung der bereitgestellten Fördermittel, spätestens am 31.12.2021.
Die Auszahlung des staatlichen Zuschusses und der AVAS-Förderung erfolgt erst nach positivem Bescheid
des von Ihnen gestellten Antrags.
² Die Reichweite wurde nach dem vorgeschriebenen EU-Messverfahren ermittelt. Die individuelle Fahrweise,
Geschwindigkeit, Außentemperatur, Topografie und Nutzung elektrischer Verbraucher haben Einfluss auf
die tatsächliche Reichweite und können diese u. U. reduzieren.
³ Der Einsatz von Assistenz- und Sicherheitssystemen entbindet nicht von der Pflicht zur ständigen
Verkehrsbeobachtung und Fahrzeugkontrolle.
⁴ Die Wortmarke Apple CarPlay ist Eigentum der Apple Inc. Die Wortmarke Android Auto ist Eigentum der
Google Inc.
⁵ Die Angaben beziehen sich nicht auf ein einzelnes Fahrzeug und sind nicht Bestandteil des Angebotes, sondern
dienen allein Vergleichszwecken zwischen den verschiedenen Fahrzeugtypen.

KIA

The Power to Surprise

PEUGEOT

CITROËN

Suedmobile GmbH

Radolfzell: Robert-Gerwig-Straße 2
D-78315 Radolfzell
Tel. +49(0)7732-99750

Singen: Gottlieb-Daimler-Straße 13
D-78224 Singen
Tel. +49(0)7731-505100

F: Guten Tag Herr Korpowski, schön, dass Sie die Corona-
zeit gut überstanden haben. Wie finden Sie denn den
Innovationsbonus?

A: **Andreas Korpowski:** Wir freuen uns natürlich über den
Innovationsbonus. Der Kunde bekommt dann beim Plug-
in-Hybrid nochmal bis zu 4.500 € vom Staat und beim
Elektrofahrzeug sogar 6.000 €. Damit wird Elektromobilität
bezahlbar und es entstehen Gesamtrabatte bis weit über
10.000 €

F: Ist ein solches Fahrzeug denn für jeden sinnvoll?

A: **Andreas Korpowski:** Man muss dies mit dem Verkaufs-
berater besprechen, welche Antriebsform für einen
persönlich optimal ist. Bspw. ist zu klären, ob und wie man
das Fahrzeug in seinem Wohnumfeld laden kann. Hierzu
haben unsere Verkaufsberater mittlerweile genug Erfahrun-
gen gesammelt und können Kunden Tipps von der Wallbox
bis zum Stromtarif geben.

F: Der Verbrenner behält also seine Berechtigung?

A: **Andreas Korpowski:** Das steht die nächsten
Jahre sicher gar nicht in Frage, da es viele
Nutzungssituationen gibt, in welchen ein
Verbrenner aktuell sowohl ökonomisch als
auch ökologisch die bessere Wahl dar-
stellt. Um hier – ohne staatliche
Zuschüsse – sehr attraktive Angebote bie-
ten zu können, schenken wir bei KIA
bspw. bei vielen Modellen die MwSt.

F: Vielen Dank für das
informative Gespräch und bleiben
Sie gesund.

www.kia.com

SICHERHEIT IST EINE FRAGE DES VERTRAUENS.



KIA

The Power to Surprise

Jetzt Termin für Inspektion vereinbaren!

Mit der Einhaltung der regelmäßigen Wartungsintervalle inkl.
des Wechsels wichtiger Verschleißteile sind Sie allzeit
sicher unterwegs.

**Große Inspektion, inkl. Wechsel von Dichting, Pollenfilter,
Ölfiter, Luftfilter, Zündkerzen und Öl**
z.B. Kia Ceed 1,6

Alle Preise gemäß Kia Wartungsplan,
inklusive Lohnkosten und Material,
zzgl. eventueller Zusatzarbeiten.

Für
€ 289.00*

Wir freuen uns auf Sie!

Suedmobile

SÜDMOBILE GMBH

78224 Singen · Gottlieb-Daimlerstr. 13 · Tel.: 07731/50 510-0

78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2 · Tel.: 07732/99 75 0

www.suedmobile.de

*Alle Angaben unverbindlich. Druckfehler vorbehalten. Aktion gültig
bis 30.09.2020

DER NEUE PEUGEOT 2008 UNBORING THE FUTURE



JETZT PROBEFAHREN
MO-FR 09:00-18:00
SA 09:00-14:00

MOTION & e-MOTION



PEUGEOT

Beispielfoto eines Fahrzeuges der Baureihe, die Ausstattungsmerkmale
des abgebildeten Fahrzeuges sind nicht Bestandteil des Angebotes.

€ 149,- mtl.* Leasingrate für den
PEUGEOT Neuer 2008 Active PureTech 100

- Einparkhilfe hinten
- Spurrhalteassistent
- LED Scheinwerfer
- Mirror Screen
- Klimaanlage manuell
- Tempomat

Suedmobile

SÜDMOBILE GMBH

78224 Singen · Gottlieb-Daimlerstr. 13 · Tel.: 07731/50 510-0

78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2 · Tel.: 07732/99 75 0

www.suedmobile.de

Kraftstoffverbrauch für den PEUGEOT 2008 Active PureTech
100 74/5500 kW bei U/min (101/5500 PS bei U/min), Benzin,
1199 cm³, innerorts 5,5 l/100 km, außerorts 4,0 l/100 km,
kombiniert 4,6 l/100 km; CO₂-Emission (kombiniert): 105 g/
km; Effizienzklasse A.

Verbrauch und Emissionen wurden nach WLTP ermittelt und zur Ver-
gleichbarkeit mit den Werten nach dem bisherigen NEFZ-Prüfverfahren
zurückgerechnet angegeben. Die Steuern berechnen sich von diesen
Werten abweichend seit dem 01.09.2018 nach den oft höheren WLTP-
Werten. Über alle Details informieren wir Sie gerne.

*Ein Kilometerleasingangebot der PSA Bank Deutschland GmbH,
Siemensstraße 10, 63263 Neu-Isenburg für einen PEUGEOT Neuer 2008
Active PureTech 100 74/5500 kW bei U/min (101/5500 PS bei U/min),
Benzin 1199 cm³, Anschaffungspreis (Nettodarlehensbetrag): 18.450,- €,
Leasingsonderzahlung: 3.250,- €; Laufzeit 36 Monate; (Anzahl) 36 mtl.
Leasingraten à 149,- €; effektiver Jahreszins 2,46 %; Sollzinssatz (fest) p.
a. 2,43 %; Gesamtbetrag 19.614,- €; Alle Preisangaben inkl. MwSt. und
Überführungskosten; Laufleistung 10.000 km/Jahr. Zgl. Bsp. nach § 6 a
PangV. Angebot für Privatkunden gültig bis zum 30.08.2020.
Widerrufsrecht nach § 495 BGB. Mehr- und Minderkilometer (Freigrenze
2.500 km) sowie eventuell vorhandene Schäden werden nach
Vertragsende gesondert abgerechnet. Über alle Detailbedingungen
informieren wir Sie gerne.

Suedmobile

...fair fährt am besten!

7
JAHRE GARANTIE

Tschüss, Mehrwertsteuer.



Bei den meisten Kia Modellen
jetzt 16 % MwSt. sparen.¹

Abbildung zeigt kostenpflichtige Sonderausstattungen.



The Power to Surprise

Die Bundesregierung senkt die Mehrwertsteuer
von 19 auf 16 %. 3 % weniger reichen uns nicht,
deshalb sparen Sie bei Kia jetzt weitere 16 %
bei den meisten Kia Modellen. Zum Beispiel bei
dem dynamischen Crossover Kia XCeed, der durch eine erhöhte Sitzposition, viel
Komfort und Konnektivität begeistert. Oder bei dem Kia Sportage mit viel Stauraum,
einer umfassenden Serienausstattung und intelligenten Assistenzsystemen².
Immer mit dabei: die 7-Jahre-Kia-Herstellergarantie³, das Kia Qualitätsversprechen.

Gerne unterbreiten wir Ihnen Ihr ganz persönliches Angebot. Besuchen Sie uns und
erleben Sie den Kia XCeed oder Kia Sportage bei einer Probefahrt.

Suedmobile

SÜDMOBILE GMBH

78224 Singen · Gottlieb-Daimlerstr. 13 · Tel.: 07731/50 510-0

78315 Radolfzell · Robert-Gerwig-Str. 2 · Tel.: 07732/99 75 0

www.suedmobile.de

* Max. 150.000 km Fahrzeug-Garantie. Abweichungen gemäß den gültigen Garantiebedingungen, u. a. bei
Batterie, Lack und Ausstattung. Einzelheiten unter www.kia.com/de/garantie

¹ Wir gewähren Ihnen im Aktionszeitraum vom 01.07.2020 bis 30.09.2020 bei Kauf eines noch nicht
zugelassenen neuen Kia Fahrzeugs mit Ausnahme von Elektro- und Plug-in-Hybrid-Fahrzeugen, allen
ATTRACT Versionen, Stinger und dem Sorento Modelljahr 2021 einen Nachlass auf den Nettokaufpreis in
Höhe von 13,80 %. Maßgeblich ist der Tag des Abschlusses des Kaufvertrages. Nachlass ist im
ausgezeichneten Preis nicht enthalten und wird auf der Rechnung abgezogen. Keine Barauszahlung.
Nachlass wird pro Kunde nur einmal gewährt. Angebot nur gültig für Privatkunden, die nicht zum
Vorsteuerabzug berechtigt sind, nicht kombinierbar mit anderen Verkaufsfördermaßnahmen und Aktionen.
² Der Einsatz von Assistenz- und Sicherheitssystemen entbindet nicht von der Pflicht zur ständigen
Verkehrsbeobachtung und Fahrzeugkontrolle.

Kaufe alle Autos
 PKW, LKW, Busse, Gel.-Wagen, TÜV, KM,
 Unfall, Motorschaden – egal, auch sonntags!
Tel. 0 77 31 / 14 79 749

AUDI

A4, TÜV neu, Bj. 00,
 Klima, Zahnriemen, WP Batterie,
 Querlenker, Bremsen erneuert, Werk-
 statt gepflegt, div. Neuteile, VB
 1.590,-, Tel. 0171-4886060

Mercedes CLA SB AMG 45 41.980,- €



280 kW, EZ: 02/2019, 16.700 KM
 Klimaautomatik, 19 Zoll LM-Räder,
 Navigationssystem, Automatik, Allrad,
 Panoramaglasdach, LED-Scheinwerfer,
 Sitzheizung, Abstandstempomat, elektr.
 Heckklappe, Rückfahrkamera, Keyless
 Go, Performance Sportauspuff uvm.

BRÜTSCH
 SINGEN & TUTTLINGEN
 GOTTlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen
 Tel.: 07731-90980 - www.brueutsch.de

Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen
03944-36160 www.wm-aw.de Fa.

Audi Q3 Quattro TDI 19.480,- €



110 kW, EZ: 05/2015, 98.000 KM
 Klimaautomatik, S-Tronic-Automatik,
 Allrad, Navigationssystem, LED-
 Scheinwerfer, Freisprecheinrichtung,
 Tempomat, Einparkhilfe, Licht- u.
 Regensensor, Soundsystem,
 Leichtmetallräder uvm.

BRÜTSCH
 SINGEN & TUTTLINGEN
 GOTTlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen
 Tel.: 07731-90980 - www.brueutsch.de

CITROEN

C1, EZ 01/07,
 120Tkm, Benzin, TÜV/AU bis 01/22,
 VB 1.800,-, 0175-9776759

BRÜTSCH
 SINGEN & TUTTLINGEN
 GOTTlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen
 Tel.: 07731-90980 - www.brueutsch.de

MAZDA

323f,
 76 Tkm, Bj. 00, TÜV 12/21, Winter-
 reifen, leichte Mängel, fahrbereit,
 1.900,-. Tel. 0174-4008317

Seat Alhambra 2.0 TDI 28.580,- €



kW 135, EZ: 06/2017, 40.100KM
 Ausstattung Style
 Klimaautomatik, DSG-Getriebe,
 7-Sitzer, Alcantarasitze, Sitzheizung,
 Navigationssystem, elektr.
 Schiebetüren, Rückfahrkamera, DAB,
 Einparkhilfe, Fernlichtassistent uvm.

BRÜTSCH
 SINGEN & TUTTLINGEN
 GOTTlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen
 Tel.: 07731-90980 - www.brueutsch.de

www.wochenblatt.net/gutetaten

WOCHENBLATT

MERCEDES

W124 230E,
 weiß, EZ 04/91, HU 03/22, 97 Km,
 SD, Automatik, 8-fach bereift, 2.
 Hand, Preis VB, T. 07771/921796

Skoda Yeti 1.2 TSI 17.980,- €



kW 81, EZ: 09/2017, 47.400 KM
 Ausstattung Drive
 Klimaautomatik, DSG-Getriebe,
 Einparkhilfe, Leichtmetallräder,
 Xenonscheinwerfer, Navigation,
 DAB-Radio, Sitzheizung, Tempomat,
 getönte Scheiben im Fond uvm.

BRÜTSCH
 SINGEN & TUTTLINGEN
 GOTTlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen
 Tel.: 07731-90980 - www.brueutsch.de

SONSTIGE MODELLE

Altautos werden abgeholt.
 Tel. 01 71 / 8 35 46 13

KFZ.-ZUBEHÖR

2 neue SR, Athena,
 205/55 R15, wegen Fehlkauf zu ver-
 kaufen, 85,-, Tel. 07731/61486

Mercedes C 220 CDI T 22.480,- €



125 kW, EZ: 08/2016, 85.200 KM
 Ausstattung Avantgarde
 Klimaautomatik, Navigationssystem,
 Automatikgetriebe, LED-Scheinwerfer,
 AHK schwenkbar, Standheizung,
 Sitzheizung, Parkassistent,
 Rückfahrkamera, Bluetooth uvm.

BRÜTSCH
 SINGEN & TUTTLINGEN
 GOTTlieb-Daimler-Str. 19 | 78224 Singen
 Tel.: 07731-90980 - www.brueutsch.de

FAHRZEUG ANKAUF

BRÜTSCH

DAS MULTIMARKEN - AUTOHAUS
 Seit über 40 Jahren
 Ihr kompetenter Partner
 rund um das Thema Mobilität

Wir kaufen Ihren PKW ab BJ 2009 bis max. 80 TKM

Ihr persönlicher
 Ansprechpartner:
André Thiehoff
 0 77 31 - 90 98 123
 a.thiehoff@brueutsch-gruppe.de



www.brueutsch.de/Ankauf

VERPASSEN
 SIE KEINE
 REGIONALEN
 NACHRICHTEN
 www.wochenblatt.net/tv
WOCHENBLATT

FUNDGRUBE

Scheibe kaputt?
GLASRÄDLE
 DER GLAS- UND SPIEGEL-SPEZIALIST
 REPARATUREILDIENTST TEL. 07731/6 80 88

FAHRRÄDER

E-Bike Flyer T8,
 guter Zustand, RH 55, Lenkerverstel-
 lung, Zentral-Display, verstärkter Akku
 734,4 Wh, Reichweite ca. 100 km,
 5500 km, VB 1.250,-, Tel.
 07731/62412 o. 0151-28837193

VERKÄUFE

Rollator Topro Troja
 Classic, neuw. NP 270,-€ Preis VB
 150,-€, Tel. 07732/929700 abends

Nordmde Fernseher
 nur zum Stellen, 100,-, Boxspring-
 bett, rot, 160 x 200 cm, 300,-, Wohn-
 zimmerschrank, 300,-, ab 01.08.,
 Tel. 07731/948441

Brennholz
 Trockenes Brennholz Buche günstig
 zu verkaufen. Zufuhr möglich. Tel.
 015118228666

Achtung
 Schmuck, Pelzmantel, Bilder u.v.m.,
 von priv. zu verk., 07735/9369809

MÖBEL

Esszimmertisch
 Hängevitrine 100 x 50 x 26 cm, 25,-,
 Sideboard 120 x 80 x 28 cm, 25,-,
 Ausziehtisch 104 (180) x 65 x 75 cm,
 30,-, Eckbank gratis, Auskunft bei
 amoeckoe@t-online.de

STELLENANGEBOTE

CHIFFRE-ANZEIGEN
 Bewerbungsunterlagen, Zeugnisse
 sowie Fotos verursachen
 bei den Bewerbern Kosten.
**Wir möchten die Inserenten, die unter
 Chiffre werben, bitten, die Unterlagen
 an die Bewerber zurückzuschicken.**
 Für Ihre Bemühungen
 danken wir recht herzlich.

WOCHENBLATT

Gipser gesucht,
 von privat, Tel. 0174-9505861

Suche zur Pflege

meiner Mutter, eine Dame oder Ehe-
 paar, für häusliche Versorgung,
 Grundpflege, Betreuung zuhause, Be-
 gleitung außer Haus, Reinigung der
 Wohnung, Gäste-Zimmer Reinigung
 und Hausmeisterarbeiten, mgl.
 Kost und Logis wird kompl. übernom-
 men, Führerschein und Deutsch-
 kenntnisse sind vorausgesetzt. Kon-
 takt: 07732/9406490 o.
 j.blumer@bk-baukonzepte.de

Aushilfe Gartenarbeit,
 stundenweise, in Singen Südstadt,
 Tel. 0171-1185297

Haushaltshilfe,
 Rsgn./Arlen, für 4 Std./Wo., als Mini-
 job ges., 07731/184896 ab 18 h

Silikon Verfuger
 gegen gute Bezahlung gesucht. Bitte
 nur Profi, Tel. 0171-4400400

Haush.-Hilfe gesucht
 Radolfzell, auf Minijob, 450€ Basis,
 für Priv. Wohnungen, 3-6 Std./Wo. ab
 sofort, Deutschkenntnisse er-
 wünscht, E-Mail: infojobs@t-online.de
 o. Tel. 0170-3653900

Zuverl. Haushaltshilfe,
 15 Std./Wo. für Haushalt in Hilingen
 gesucht, Tel. 0172-9793502

STELLENGESUCHE

Tierliebe Sie
 Gelernte Altenpflegerin sucht private
 Stelle als Haushaltshilfe, wenn mög-
 lich auf 450,- Basis, Tel.
 07774/9299846 ab 19 Uhr

Mann, 51 J., sucht
 450.- Job, f. einfache u. leichte Tätig-
 keiten z. anlernen, AZ Mo.-Fr., ab 6
 Uhr morgens, 2-3 Std./Tag, T.
 07774/7590 o. 0176-26602318

Maler, Gipser
 sucht Arbeit, Tel. 0173-3092935

Maler übernimmt
 Malerarbeiten und zusätzlich Rasen
 mähen, Tel. 0152-34364690

ZU VERSCHENKEN

Damen-Fahrrad,
 8 Gang, 26 Zoll, an Selbstabh. zu
 versch., 0175-8596981 ab 17 Uhr

Fernsehessel
 an Selbstabhöler zu verschenken, Tel.
 07731/22982

GEO-Hefte
 Die Welt mit anderen Augen sehen
 von August 2019 - Juli 2020 und Son-
 derheft Perspektiven 2019, an Selbst-
 ab. zu versch., 07731/52037

Gr. bunter Bildband,
 Marc Chagall, mit Biographie, bis 96
 J., an Selbstabhöler zu verschenken,
 Tel. 07731/41464 8-10 Uhr

El. Schreibmaschine,
 Wäschemangel klappbar, an Selbst-
 abh. zu versch., 0174-4869033

WOCHENBLATT

TV 50 Zoll und 28 Zoll,

beide in sgt. Zustand, an Selbstabh.
 zu versch., Tel. 0152-37390294

Blüthner Klavier,
 um 1900, an Selbstabh. zu verschen-
 ken, T. 07731/186908 ab 18 Uhr

Ein Beispiel:
 Es verschenkt jemand schein-
 bar ganz tolle Spielsachen von
 Barbie, Steiff oder Lego und
 gibt eine Mailadresse an. Dann
 antworten unsere Leserinnen
 und Leser darauf und bekom-
 men neben tollen Fotos der
 Spielsachen in Aufforderung,
 die Spielsachen in Ungarn oder
 wo auch immer abzuholen oder
 Versandkosten zu überweisen
 oder zu versenden, damit die
 Spielsachen verschickt werden.

**Lassen Sie sich auf solche Ge-
 schäfte nicht ein! Übrigens:**
 Im Internet gibt es diese Ver-
 suche weitaus häufiger als
 in der gedruckten WOCHEN-
 BLATT-Ausgabe.

Wir werden deshalb die Rubrik
 »Zu verschenken« allerdings
 nicht schließen, weil wir davon
 ausgehen, dass sie vielen dient.
 Wenn Sie Hinweise auf Betrü-
 gereien haben, informieren Sie
 uns bitte unter:

verlag@wochenblatt.net.

Danke und eine gute Woche.
 Ihr Wochenblatt

WOCHENBLATT

TIERMARKT

Mini Chihuahua, w.,
 8 Wo., 990,-, Tel. 0163-4810420

VERSCHIEDENES

Metallschrott gesucht
 Wir holen alles ab. 0171-9002225

Bauspriebe
 von privat ges. Tel. 0162-5157652

HAUSHALTAUFLÖSUNG

RÄUMUNGSVERKAUF
FUNDGRUBE, Stockach, Dillplatz,
 jeden Mittwoch 14-18 Uhr

Haushaltsauflösung



am Sa., 18.07., 10-18 Uhr in Gottm.-
 Bietingen. Weitere Infos Tel. 0171-
 1172176 täglich 10-19 Uhr

Haushaltsauflösung, Entrümpelung
Martinek, Radolfzeller Straße 46a
78467 Konstanz
Telefon 0 75 31 - 3 61 27 01

FLOHMÄRKTE

Garagenflohmarkt,
 Singen, Major-Scherer-Str. 5c, Sa.
 18.07., 11- 13 Uhr

ZUM VERLIEBEN

Er sucht Sie
 Italienischer Witwer, 73 J., su. liebe-
 volle Lebenspartnerin ab 60- 73 J., Er
 will nicht mehr alleine sein, bitte mel-
 de dich, 0152-55848540

EINFACH SO

Nette Frau sucht
 netten, ehrlichen und sportlichen
 Mann -/+ 70 J., für Freizeitgestal-
 tung, i.R. R'zell, Tel. 0162-8962119

Mann 53 J.,
 gepflegt, attraktiv und vorzeigbar,
 sucht sinnliche Gespielin für heiße Af-
 färe ohne Verpflichtungen. Zuschrif-
 ten mit Bild unter 117177 an das
 SWB, Pf. 320, 78203 Singen

WOCHENBLATT

FÜR SENIOREN

2 Seniorenmobile
 für 550.-/750.-, zu verkaufen, Tel.
 0160-95993002

HILFSORGANISATIONEN

Menschen helfen e.v.

info@menschen-helfen.de
 www.menschen-helfen-
 im-hegau.de

Widmann hilft Kindern

in der Region e. V.
 Herr Rudolf Babeck
 widmann.babeck@
 widmann-singen.de
 www.widmann-kids.de

Time-Out-School Singen

info@tos-singen.de
 www.tos-singen.de

die AWO Bosnienhilfe

aus Gottmadingen
 hilft Großen und Kleinen
 www.ulrike-blatter.de/awo-bosnienhilfe/

BiG Bürgerhilfe in Gottmadingen

E-Mail: big.gottmadingen@gmx.de
 Tel.: 07731/796912

www.wochenblatt.net/tv

WOCHENBLATT



Ein sicherer Ort für Kinder

Das Pestalozzi Kinder- und Jugend-
 dorf ist ein sicherer Ort für Kinder
 und Jugendliche in sozialer Not. Für
 die Chance auf eine gute Zukunft.
 Bitte helfen Sie mit Ihrer Spende!

Spendenkonto:
 Pestalozzi Kinderdorf
 Bank für Sozialwirtschaft
 IBAN: DE60 6602 0500 0007 7330 04
 BIC: BFSWDE33KRL

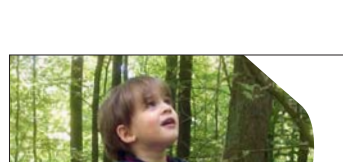
Pestalozzi Kinder- und Jugenddorf
 78333 Stockach-Wahlwies
 www.pestalozzi-kinderdorf.de

PESTALOZZI
 Kinder- und Jugenddorf

Ihr Testament ermöglicht Großes

Großwerden ohne Armut zum
 Beispiel. Schenken Sie
 Kindern eine gerechte Zukunft.

Sprechen Sie uns an:
 Milena Feingold
 030 30 86 93-12 | feingold@dkhw.de
 www.dkhw.de/gutes-hinterlassen



WOCHENBLATT

Deutsches Kinderhilfswerk

Das Wochenblatt lässt die Verteilqualität regelmäßig überprüfen. Wir bitten Sie daher bei einem Anruf bezüglich Zustellqualität um Ihre Unterstützung.
Herzlichen Dank – Singener Wochenblatt + Direktwerbung

Mieter ab 1.12.2020 gesucht!

BETREUTES WOHNEN in 78224 Singen, Freiheitstr. 5,
1,5 Zimmer ab 34 m² einschl. Küchenzeile
und Balkon/Loggia

Verbindliche Betreuung durch die AWO, 90,-/Monat,
Kaltmiete ca. 13,- €/m²
Mindestalter 60 Jahre oder körperliche/geistige Behinderung

Alemannenstr. 8, 78247 Hilzingen
Telefon 07739/1613, Fax 1209
osswald-wohnbau@t-online.de
www.osswald-wohnbau.de



LETZTE CHANCE FÜR VERKÄUFER:

6x PROVISIONSFREIER VERKAUF!

Seien Sie flink, sparen Sie sich die Maklerprovision,
bevor ab dem 23.12.20 das **Bestellerprinzip** gilt!
Unser **exklusives** Angebot zu unserem **6 jährigen Jubiläum** am Bodensee: Profitieren Sie als einer von **6 glücklichen Verkäufern** von unserem umfangreichen Leistungsspektrum und das völlig **kostenfrei**!

*Aktion gilt nur bei Neubeauftragung mit einem Maklerallein-auftrag im Aktionszeitraum u. nur für den Verkäufer. Angebotspreis min. 160.000 EUR, Objektage im Kreis Konstanz

07531 369 06 96
kensington-konstanz.de

KENSINGTON
First Properties International



AKTION BIS ZUM 31.08.2020!



Das Frauenhaus Radolfzell sucht ...

... 1-3-Zi.-Wohnungen in Radolfzell und Umgebung.
Bei konkreten und seriösen Angeboten bitte melden,
Tel. 07732/57506,
fksh.radolfzell@diakonie.ekiba.de



MIETGESUCHE

1 ZIMMER

1 Zi.-Whg., Radolfzell,
o. Böhringen, berufstätig, k. Kinder,
keine HT., Tel. 0157-80854227

1 Zi.-Whg., i.R. Singen,
mit Garage, dringend gesucht, Tel.
0171-1880570

2 ZIMMER

2-3 Zi.-Whg., Engen
bis Worblingen, ruhige Lage, WM bis
550,-, von rüstiger Rentnerin ges., Zu-
schriften unter 117175 an das SWB,
Pf. 320, 78203 Singen

VERMIETUNGEN

2 ZIMMER

2 Büroräume Si.-Nord,
ca. 60 m², ebenerdig, separater Ein-
gang, 340.- KM, T. 07732/6815

2 Zi.-Whg., Singen,
Küche, Dusche, Bk., Keller, Speicher,
ab 01.09., T. 07731/9212364

2 Zi.-Whg., Si.-Südstadt,
60 m², gr. Gartenterr., EBK, 460.- +
NK + 2 MM-KT, ab 1.10., aussagefä-
hige Zuschriften unter 117176 an das
SWB, Pf. 320, 78203 Singen oder
arch99@t-online.de

2 Zi.-Whg., Ludwigsh.,
mit Bk., Tel. 0152-07505053

2,5 Zi.-Whg., in Rsgn.,
frei ab 1.9.20, 68 m², EBK, Bad, Bk.,
Keller, an NR, k. HT, KM 650.- + NK
150.- + Garage 60.- + KT 1.300.- €,
wohnungdk@gmail.com

3 ZIMMER

3 Zi.-Whg., Gailingen,
130 m², Nähe Rhein, EBK, Gäste WC,
Bk., Keller, Waschküche, Gar., 1.250.-
WM + NK + 2 MMKT, Tel. 0152-
21006763 ab 20 Uhr

3 Zi.-Whg., Si.-City,
85 m², Tel. 0152-03245559

IMMOBILIENVERKÄUFE

3 ZIMMER

Schöne ETW
in der historischen Altstadt Engen, 3,5
Zi., 87 m², kl. Bk. mit weitläufigem
Ausblick, 1.DG, vermietet, komplett re-
noviert und saniert 91/92, wenige
Gehminuten vom Bahnhof/Seehal-
testelle entfernt. VK 207.000,-, von
privat zu verkaufen. Zuschriften unter
117178 an das SWB, Pf. 320, 78203
Singen

4 ZIMMER UND MEHR

4 Zi.-Whg., Si.-Nord,
Hochhaus, oberste Etage, fantasti-
scher Ausblick, seltene Gelegenheit,
min. 106 m², stilvoll & aufwendig kern-
saniert, EBK, Parkett, Keller, VB
350.000.- zzgl. Gar., von Privat, k.
Markler, T. 0170-1477070

HÄUSER

Wohnhaus mit Scheune
u. Garage. Ehemaliges Bauernhaus,
Singen-Beuren zu verkaufen. Das
Haus ist ca. aus dem Jahr 1900 u.
hat noch eine elektro Nachtspeicher-
heizung. Es sind 7 Zimmer auf Erd- u.
Obergeschoss auf insgesamt knapp
200 m² Wohnfläche. Kein Keller vor-
handen. Das Grundstück ist ca. 900
m² groß, Das Haus wurde zuletzt 55
Jahre von einer Familie bewohnt und
soll zum Preis von 495.000.- verkauft
werden. Interessen bitte melden:
info@blickfang-lichtdesign.de

LBS
IMMOBILIEN

Sparkasse
Hegau-Bodensee

2,5-Zi.-ETW, Radolfzell-Stadtmitte
ca. 74 m² Wfl., Bj. 1982, 2. OG, Aufzug,
vermietet, EA i. Arb. **235.000 €**

3,5-Zi.-ETW, Rielasingen
ca. 90 m² Wfl., Bj. 1992, Hochparterre,
Keller, 3 Stellplätze,
EAV 86,9 kWh/(m²a) **298.000 €**

ETW mit Gewerbe, Singen-Stadtmitte
7,5 Zi., ca. 208 m² Wfl., ca. 244 m² Ge-
werbefl., 663 m² Grdst., modernisiert
2010, Terrasse, EAB, Gas,
283 kWh/(m²a) **849.000 €**

EFH mit ELW und Teilseesicht, Gaichenhofen
9 Zi., ca. 311 m² Wfl., 772 m² Grdst.,
Bj. 1978, EBK, 3 Bäder, FBH, 2 Garagen,
EAV 66,4 kWh/(m²a), frei **720.000 €**

Büro Moos-Iznang
Florian.Arnold@LBS-SW.de
Tel. 0 77 32 / 30 28 110
www.LBS-ImmoBW.de

IMMOBILIENGESUCHE

3 ZIMMER

Singen/Radolfzell:
Geräumige 3-Zim.-ETW
als Altersruhesitz gesucht. Alles an-
bieten! Tel./SMS 0162/4757228

VERPASSEN SIE KEINE
REGIONALEN
NACHRICHTEN

www.wochenblatt.net/tv

WOCHENBLATT

Bauen und Wohnen

% % Kunststoffenster & Alu-Haustüren % %
E-Mail: info@topfen.eu · Tel. 07774-450 9587

RS RECK
ROLLLADEN-SONNENSCHUTZTECHNIK
wir verkleiden die Sonne

Unsere Produkte:

- Rollläden
- Markisen
- Sonnenschutz
- Insektenschutz
- Reparaturservice
- Fensterläden
- Terrassenüberdachung
- Motorisierung

Unser Team freut sich auf Ihren Besuch!

Josef-Schüttler-Straße 6 · 78224 Singen
Telefon 0 77 31/18 97 99-0
info@reck-sonnenschutz.de
www.reck-sonnenschutz.de

KS
Hausbau GmbH

Wir bauen für Sie!

ZUVERLÄSSIGKEIT

Seit über 20 Jahren erstellt die KS mit Sitz in Hilzingen Ein- und Mehrfamilienhäuser in Holzständer- und Massivbauweise.

Vereinbaren Sie einen unverbindlichen Beratungstermin und besichtigen Sie eines unserer schlüsselfertigen Musterhäuser.

BAULAND GESUCHT

Wir suchen ständig Bauplätze, Abrissgrundstücke und Ähnliches für Ein- und Mehrfamilienhäuser.

Wir honorieren jede Zuführung.

KfW -Effizienzhaus 55

Schlüsselfertig: inklusive Maler, Fliesen, Laminat, Teppichboden und Technikpaket 1, Gasbrennwerttherme + Lüftungsanlage mit Wärmerückgewinnung – ab OK Bodenplatte/Kellerdecke. Abbildungen zeigen teilweise Zusatzausstattung.

ab 220.400 € Fertighaus
Park 181W | 180,65 m²

ab 185.500 € Fertighaus
Park 140W | 140,72 m²

ab 168.000 € Fertighaus
Perfect 111 | 110,22 m²

ab 147.100 € Fertighaus
Point 109.1 | 109,49 m²

ab 208.300 € Fertighaus
Point 162A | 162,41 m²

ab 190.400 € Fertighaus
Point 157A | 157,15 m²

Viele weitere Haustypen auf www.ks-hausbau.de

KS Hausbau GmbH
Stockergarten 12, 78247 Hilzingen

Telefon: 0 77 31 - 18 23 55
E-Mail: info@ks-hausbau.de

» WWW.WOCHENBLATT.NET «

» **WOCHENBLATT** «

STELLENMARKT

jobs.wochenblatt.net

Regierungspräsidium Freiburg

Das Regierungspräsidium Freiburg bietet zum 01.10.2021 zwei Ausbildungsplätze für den

DH-Studiengang Öffentliches Bauen (Bachelor of Engineering)
im Dienstsitz Bad Säckingen oder im Dienstsitz Singen
Kennziffer: 2091

Voraussetzung ist die allgemeine oder fachgebundene Hochschulreife.

Sind Sie interessiert?
Dann bewerben Sie sich online.

Das Online-Bewerbungsverfahren und weitere Informationen entnehmen Sie bitte unserer Homepage unter www.rp-freiburg.de, Stellenausschreibungen, Ausbildungsplätze. Frauen werden ausdrücklich zur Bewerbung aufgefordert. Schwerbehinderte werden bei gleicher Eignung bevorzugt berücksichtigt.

Regierungspräsidium Freiburg, Referat 12 / Ausbildung
Frau Anne-Kathrin Baran, 79083 Freiburg

STELLENMARKT

» MIT EINER ANZEIGE IM WOCHENBLATT FINDEN SIE IHR WUNSCHPERSONAL! «

... Ihre Anzeigenberaterin für den Stellenmarkt.

SONJA MURISSET
Tel: 07731 / 8800-33
s.muriset@wochenblatt.net

» ICH BIN FÜR SIE DA! «

» **WOCHENBLATT** «

IMMER EIN GUTER WERBEPARTNER

» **WOCHENBLATT** «

CMC Personal GmbH

Jetzt starten: **im neuen Job!**

Wir suchen ab sofort für unser Team im Kundeneinsatz an verschiedenen Einsatzorten:

Kfm. Angestellte (m/w/d)

Für unterschiedliche Aufgabenbereiche:

- Vertrieb
- Einkauf
- Buchhaltung

Weitere Infos finden Sie auf unserer Jobbörse >>>
www.cmc-personal.de

Ihr Ansprechpartner:
Vito Renna
Geschäftsführer

Hauptstraße 48
78224 Singen
Tel. 07731 9537-10
vito.renna@cmc-personal.de



CECIL

Für unser Store Opening in Singen im Oktober 2020 suchen wir flexible Verkaufstalente:

STORE MANAGER | FILIALLEITER (m/w/d)
MODEBERATER | VERKÄUFER (m/w/d)
IN TEILZEIT FÜR 80-140 STUNDEN IM MONAT
AUSHILFEN (m/w/d)

Lass Dich vom Spirit von CECIL begeistern - wir freuen uns auf Deine Bewerbung: career@cbr.de oder online



Physiotherapeut/in
zur Verstärkung unseres Teams
ab 1.10.2020 gesucht.
Schriftliche Bewerbung bitte an:
Physiotherapie Christine Lutz
Am Posthalterswaldle 19a
78224 Singen

Hotel Restaurant Schinderhannes
in Steißlingen sucht freundliche
Servicekraft w/m/d
ab sofort zur Aushilfe/Teilzeit
für Abends von 18.00-22.00 Uhr.
Frau Wegner, Tel. 0773893900

Verteiler/in gesucht
ab Freitag, den 24.07. bis Freitag,
den 31.07.2020. Täglich
wahlweise 4, 6 oder 8 Stunden
10 €/Stunde + Kilometergeld
für die Region Bodensee, Raum
Stockach, Hegau, Tuttlingen,
Geisingen, Blumberg, Radolfzell,
Höri, Kreis Konstanz,
Überlingen a. See, Linzgau,
Friedrichshafen, Ravensburg/
Weingarten und Bad Saulgau.
Tel. 0 77 31/18 58 12
0170/778 58 32
www.regio-panorama.de

Gasthaus Mooswald
in Moos sucht
zuverlässige
Servicekraft
1 - 2-mal pro Woche.
Tel. 077 32/942 38 12
oder 0163/141 06 39
www.mooswald.eu

Wir suchen ab sofort o. n. V.
Reinigungskräfte
in Teilzeit
nach Eigeltingen Mo. - Fr.
à 2,5 - 3 Std. ab 6.00 Uhr
Bitte rufen Sie uns an
oder mailen Sie uns:
SRS
Spreer Reinigungsservice GmbH
Tel.: 07732/971836
oder
E-Mail:
info@spreer-reinigungsservice.de

Mitarb. f. Verkauf TZ
16-20 Std./W. u. 450 € n. Singen/
Stockach ges. Tel. 08031/31590 (Mo-
Fr), personal@asr-autoschilder.de
ASR Autoschilder GmbH

Für unser Restaurant suchen
wir ab sofort eine
Küchenhilfe
in Vollzeit.
Auf Verstärkung freut sich das
Pizza Speed-Team Engen
Tel. 0171 / 4738253

Wir suchen eine/n freundliche/n
Kurierfahrer/in (m,w,d)
FS-Kl. B in Teilzeit oder 450€ Basis
Auf Abruf für Sonderfahrten,
Zustellfahrten von Paketen aller Art
in Urlaubs- und Krankheitsvertre-
tung und an Samstagen. Gute
Eigenorganisation sowie Deutsch-
kenntnisse erforderlich,
Branchenerfahrung bevorzugt.
Telefon: 07731 / 947620
dispo@fraas-kurierservice.de

Für unser Restaurant suchen
wir ab sofort eine
Servicekraft (m/w/d)
in Voll- oder Teilzeit.
Bewerbung täglich von 8.00 bis
12.00 Uhr unter: 0172-7765477

Medizinische
Fachangestellte
versiert mit Turbomed, ab 01.09.2020
Praxis Dr. Waldschütz
FA Allgemeinmedizin
Naturheilverfahren · Sportmedizin
Hadwigstr. 24, Singen, Tel. 07731/87660

Hotel Restaurant Hohentwiel
sucht ab sofort oder n. Vereinbarung
Servicefachkraft
zur Aushilfe, Teil- o. Vollzeit.
Wir bieten flexible Arbeitszeiten
und übertarifliche Bezahlung
in einem motivierten Team.
Herr Schröder, Tel. 01733948795

Wir suchen eine
freundliche, flexible
Bedienung
in Teilzeit
Landgasthaus Sternen
Volkertshausen, Tel. 07774/939179

Hotel Krone
Wir suchen zur Erweiterung unseres
Teams:
• **Auszubildende/r**
zur/zum Hotelfachfrau/-mann
• **Auszubildende/r**
zur/zum Köchin/Koch
• **Koch/Köchin mit Erfahrung**
(auf 450,- €-Basis, Teilzeit, Vollzeit)
Ihre schriftliche Bewerbung richten Sie
bitte an: Herrn Gnädinger, Hotel Krone,
Hauptstr. 3, 78239 Rielasingen-Worblingen,
Telefon 077 31 / 87 850 oder per
E-Mail an info@kroneonline.de

Rentner gesucht
als Aushilfsfahrer
0152/29507258 ab 16 Uhr

Versandmitarbeiter
auf Teilzeitbasis, vormittags,
täglich gesucht.
Fa. PCV in Radolfzell
info@pcv-plotter.de
Tel. 07732/982880

Hotel Restaurant Hohentwiel
sucht ab sofort zur Aushilfe/Teilzeit
Küchenhilfe m/w/d
für kalte Küche und zum Spülen.
Arbeitszeiten: 11.00-14.30 oder
18.00-21.30 Uhr, Tel. 07731-99070

Tradition und Fortschritt



Die Gemeinde Hilzingen sucht
Mitarbeiter/innen im Betreuungsteam PTS (m/w/d)
Die Gemeinde Hilzingen sucht zu Beginn des neuen Schuljahres 2020/2021 zur Unterstützung des bestehenden Teams an der Peter-Thumb-Schule (GMS) Hilzingen weitere Mitarbeiter/Mitarbeiterinnen für die Betreuung von Schülerinnen und Schülern für die Sekundarstufe I (5.-10. Klasse). Die Betreuung für die Sekundarstufe I findet von Dienstag-Donnerstag von 12 Uhr - 14 Uhr statt.

Für weitere Informationen besuchen Sie bitte unsere Homepage www.hilzingen.de
Haben wir Ihr Interesse geweckt?
Dann freuen wir uns bis zum 03. August 2020 auf Ihre Bewerbung, die sie an Gemeinde Hilzingen, Hauptstr. 36, 78247 Hilzingen oder an gemeinde@hilzingen.de senden können.
Telefonische Auskünfte erhalten Sie unter der Nummer 07731/38 09-22 (Hauptamtleiter Markus Wannemacher) oder 38 09-26 (Markus Weber).

Amelie chez Inez

Hotel | Appartements | Sauna
Radolfzell-Markelfingen



Wir suchen ab August oder nach Vereinbarung sympathische
Rezeptionsmitarbeiter (m/w/d)
... gerne mit Hotelerfahrung | Minijob-Basis
Bewerbungen bitte per E-Mail an
christian.schlenker@amelie-hotels.com | 07732 98793-62

RADIOLOGIE
Hegau.Bodensee

Dr. med. P. Uhrmeister
PD Dr. med. N. Ghanem
Dr. med. S. Schlägel
PD Dr. med. G. Pache
Prof. Dr. med. D. Spira

Zur Verstärkung unseres Teams
an unserem Standort in Radolfzell
suchen wir ab sofort oder nach Vereinbarung

• **Mitarbeitende**
für den Empfang / Telefonzentrale (m/w/d)
Wir wünschen uns eine aufgeschlossene und engagierte,
teamfähige und einfühlsame Persönlichkeit.
Wir freuen wir uns auf Ihre Bewerbung.
Radiologie Hegau.Bodensee
Ansprechpartner:
PD Dr. Ghanem / PD Dr. Pache
Virchowstr. 12 · 78224 Singen · www.rad-hb.de · info@rad-hb.de

In Radolfzell suchen wir ab sofort
Stellv. Hausdame (m/w/d) in Vollzeit | Teilzeit
Kontrolle, Organisation und Leitung des Teams,
Reinigung der Zimmer und öffentliche Bereiche

K99 HOTEL
Hotel K99 | Kasernenstraße 99
D - 78315 Radolfzell | T: +49-7732-97 888-99
www.hotel-k99.de | personal@hotel-k99.de

Wir sind ein führendes Unternehmen in der Obstvermarktung mit drei Standorten
am Bodensee.
Für unseren Obstgroßmarkt in Espasingen suchen wir zum baldmöglichsten Eintritt
Allround-Handwerker m/w/d
in Teilzeit oder auf Minijob-Basis
Für alle anfallenden Arbeiten bei Umbau- oder Renovationsarbeiten
sowie Malerarbeiten an unseren Betriebsgebäuden.
Kurze Bewerbung per Mail an:
daniela.grundler@obstgrossmarkt.com oder telefonisch unter 077 71 - 933 90.
obstgroßmarkt OBSTGROSSMARKT E. GRUNDLER GMBH & CO.KG,
ESPAISINGEN · MARKDORF · MECKENBEUREN Seestraße 38, 78333 Stockach-Espasingen,


WOCHENBLATT seit 1967

ZUSTELLER/IN
WIR BRAUCHEN DICH!

Zusatzverdienst in den Sommerferien!
Wir suchen Springer in den Sommerferien für die Verteilung **WOCHENBLATT** am Mittwoch im gesamten Verbreitungsgebiet.
Wir freuen uns über Deine Bewerbung (ab 15 Jahren) unter:
E-Mail-vertrieb@wochenblatt.net
Tel. 0 77 31/88 00 30



Gemeinde Allensbach
Gebäudemanagement



Reinigungskraft (m/w/d)
als Mini-Job (bis zu 450,- €)

für mehrere Reinigungsobjekte in der Gemeinde gesucht:

Bewerbung mit vorstellbarem Beschäftigungsumfang (bis zu 10 Stunden) bis 29. Juli 2020 an:
bewerbung@allensbach.de oder
Gemeinde Allensbach, Rathausplatz 1, 78476 Allensbach
Ansprechpartnerin: Marina Hanreich (Tel. 07533/801-23)

Dein Jahr ... mit uns an der Haldenwang-Schule

Wir suchen Dich:



Wenn Du zwischen 17 und 26 Jahre alt bist und Dir ein
Freiwilliges Soziales Jahr bei uns vorstellen kannst!

Du kannst bei uns Verantwortung übernehmen
und mit den unterschiedlichsten Schüler*innen arbeiten.
Tel. 07731 92468-0; info@haldenwang-schule-singen.de

orbitalum
orbital | cutting + welding



Orbitalum Tools ist Teil der ITW Orbital Cutting & Welding Gruppe innerhalb des US-amerikanischen Industriekonzerns Illinois Tool Works Inc. (ITW) mit weltweit ca. 60.000 Mitarbeitern. Als führender Anbieter von Rohrtrenn-/Anfas- und Orbitalschweißmaschinen entwickelt und produziert Orbitalum Tools in Singen Lösungen für die Pharma-, Nahrungsmittel- und Halbleiterindustrie sowie für die Luft- und Raumfahrt.

Für unser Produktmanagement suchen wir zum nächstmöglichen Zeitpunkt:
Technischer Redakteur (m/w/d)
in Vollzeit

Mehr Infos

- Detailliertere Informationen zum Stellenprofil finden Sie auf unserer Website unter www.orbitalum.de/unternehmen/jobs/aktuellestellen.html
- Weitere Information über unseren Konzern finden Sie unter www.itw.com.

Wir bieten

- Attraktive Konditionen und eine leistungsorientierte Vergütung
- Flexible Arbeitszeitgestaltung
- Eine sichere Anstellung in einem sehr erfolgreichen Unternehmen
- Hohe Entscheidungskompetenz und Eigenverantwortung
- Möglichkeiten zur Weiterbildung und persönlichen Weiterentwicklung

Interesse?

- Dann freuen wir uns auf Ihre aussagekräftigen Bewerbungsunterlagen mit Angabe Ihrer Gehaltsvorstellung und des frühestmöglichen Eintrittstermins an jobs@itw-ocw.com, Tel. 0 77 31 792-761.



Orbitalum Tools GmbH
Josef-Schüttler-Str. 17
78224 Singen
www.orbitalum.com

A brand of
ITW Orbital Cutting
& Welding
www.itw.com

WIR SUCHEN: PFLEGEKRÄFTE IN DER SCHULBEGLEITUNG!

Aktuelle Stellenausschreibungen finden Sie auf: www.kidijob.de

Jetzt bewerben!



In Radolfzell und Singen suchen wir ab sofort **Housekeeping Mitarbeiter (m/w/d)** **Vollzeit | Teilzeit | Minijobber**
Reinigung der Zimmer und öffentliche Bereiche

K99 Hotel K99 | Kasernenstraße 99 | D - 78315 Radolfzell
T: +49-7732-97 888-99 | hotel-k99.de
personal@hotel-k99.de

HOTEL TREZOR Hotel Trezor | Forststraße 16 | D - 78224 Singen
T: +49-7731-93969-0 | hotel-trezor.de
personal@hotel-trezor.de

ZUSTELLER/IN

Wir suchen für die Verteilung des **WOCHENBLATTs** am Mittwoch Zusteller in unserem gesamten Verbreitungsgebiet, insbesondere in:

Engen, Radolfzell, Wangen, Aach, Zizenhausen, Moos

Gerne mit PKW, Fahrtkosten können übernommen werden.

Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung (ab 15 Jahren) unter:
E-Mail: vertrieb@wochenblatt.net
Tel: 07731/8800-44



WOCHENBLATT

GUT BODMAN FORST

FORSTWIRT
(M/W/D)

Das Gut Bodman ist ein vielseitiges Familienunternehmen mit Forstwirtschaft, Obstbau und Immobilienentwicklung.

Zur Verstärkung unseres Forstteams suchen wir ab dem 1. September 2020 einen Forstwirt in Vollzeit für die Schwerpunkte Holzernte, Jungbestandspflege, Waldschutz und Bestandesbegründung.

Eine abgeschlossene Berufsausbildung, hohes Engagement sowie Teamfähigkeit sind Voraussetzung.

Wir bieten ein attraktives Arbeitsumfeld in unseren Wäldern auf dem Bodanrück, in einem jungen motivierten Team.

Sie haben Freude daran, in einem Unternehmen zu arbeiten, das seit Jahrhunderten in der Region Bodensee verwurzelt ist und gehen mit uns in die Zukunft.

BEWERBUNGEN BITTE AN:
Reiner Bickel, Betriebsleiter, forst@bodman.de

Schließen Sie unsere Lücke

Wir suchen zur Erweiterung unseres Teams eine/n freundliche **Zahnmedizinische Fachangestellte w/m/d**

Sie arbeiten begeistert in Prophylaxe und Assistenz und lieben Ihren Job, weil Sie eigenverantwortlich arbeiten können und Menschen helfen. Sie erwarten eine moderne Zahnarztpraxis, die das gesamte Spektrum der Zahnmedizin anbietet, gute Fortbildungsmöglichkeiten, ein prima Team und über tarifliche Bezahlung.

Dr. E. Uhl, Bodenseestr. 3, 78315 Radolfzell, Tel. 07732-52299
www.zahnbehandlung-radolfzell.de mail an: info@druhl-online.de

ALLTAGSHELPER MIT ♥? KOMM IN UNSER TEAM!

BEI UNS IN DER SOZIALSTATION...

- SIND SIE MIT EMPATHIE FÜR UNSERE ORDENSSCHWESTERN DA.
- ARBEITEN SIE STRUKTURIERT UND EIGENSTÄNDIG.
- SIND SIE TEIL EINES TEAMS, DAS IMMER FÜR EINANDER DA IST.

PFLEGEFACHKRAFT SOZIALSTATION M/W/D

www.mitmenschen-gesucht.de

Sprechen Sie mit uns! Unsere PDL für die Sozialstation Frau Sevil freut sich Sie kennenzulernen:

- ▶ 0 75 33 / 807 - 449
- ▶ bewerbung@maria-hilf-hegne.de
- ▶ www.mitmenschen-gesucht.de

Altenpflegeheim Maria Hilf Konradstraße 14 · 78476 Allensbach-Hegne

KLOSTER HEGNE
Altenpflegeheim Maria Hilf

WIR SUCHEN KEINE MITARBEITER! WIR SUCHEN MITMENSCHEN.

ZEITUNGSZUSTELLER (m/w/d) GESUCHT

Für die Frühzustellung des **SÜDKURIERS** suchen wir in **Bittelbrunn, Barga, Stetten, Blumenfeld, Wiechs am Randen und Hilzingen** zuverlässige Zusteller/innen ab 18 Jahren. Arbeitszeit zwischen 04.00 – 06.00 Uhr.

Direkt-Kurier Zustell,
Druck & Logistik GmbH
Tel. 07531 – 999 – 1100 | www.dkzdl.de/jobs
bewerbung.dkz@suedkurier.de

Das Pestalozzi Kinder- und Jugenddorf sucht ab sofort einen **Meister (m/w/d) Garten- und Landschaftsbau.**

Sie haben Lust auf eine sinnstiftende Aufgabe in einem innovativen Unternehmen?

Als Meister (m/w/d) mit Ausbildereignung haben Sie Freude an der Anleitung und Betreuung unserer Jugendlichen im Rahmen ihrer Ausbildung zum Gartenbaufachwerker (m/w/d) im Landschaftsbau bzw. Landschaftsgärtner (m/w/d). Unter eigenständiger Leitung verantworten Sie außerdem die Pflege und Gestaltung unserer Außenanlagen und Bauvorhaben bei eigener Mitarbeit.

Wir bieten Ihnen einen hohen Gestaltungsfreiraum und eigenverantwortliches Arbeiten in einem Lebens- und Arbeitsumfeld mit Gemeinschaftssinn und Dorfcharakter in der Nähe des Bodensees.

Die vollständige Stellenausschreibung finden Sie unter www.pestalozzi-kinderdorf.de. Wir freuen uns auf Ihre Bewerbung!

Für ergänzende Auskünfte steht Ihnen Andreas Reine unter Telefon: 07771 8003-288 gerne zur Verfügung.

PESTALOZZI
Kinder- und Jugenddorf



SINGEN

In der **Abteilung Sport, Bäder und Verwaltung** ist zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Stelle als **Platzwart (m/w/d)**

für die Sportanlage SÜD mit einem wöchentlichen Einsatz von **8 Stunden** zu besetzen. Es handelt sich hierbei um ein sozialversicherungspflichtiges Beschäftigungsverhältnis.

Die Vergütung erfolgt nach Entgeltgruppe 3 TVöD.

Für nähere Auskünfte stehen Ihnen Herr Wilhelmens unter der Telefon-Nr. 07731 / 85 339 oder Herr Walz unter der Telefon-Nr. 07731 / 85 332 gerne zur Verfügung.

Die ausführliche Stellenbeschreibung finden Sie auf unserer Homepage.

Wir freuen uns auf Ihre aussagekräftige Bewerbung bis zum **30.07.2020**.

Bitte bewerben Sie sich online über unser Bewerberportal unter www.singen.de.

BURMEISTER
CARAVAN CENTER GMBH

TRIFF. DEINEN. BURMEISTER.

WILLKOMMEN AN BORD!

Sie wollen **mehr als nur einen Job?** Eine **Aufgabe**, die Ihnen **Spaß** macht, in einer **boomenden** und **zukunftsicheren** Branche? Dann sind Sie in unserem **dynamisch motivierten Team** genau richtig. Wir suchen für unser **stark expandierendes** Unternehmen:

- LEITUNG FINANZBUCHHALTUNG (M/W/D)**
- CARAVAN-TECHNIKER (M/W/D)**
- MITARBEITER FÜR DEN TEILESERVICE (M/W/D)**

Bewerben Sie sich direkt unter bewerbung@caravan-center.de

HABEN WIR IHR INTERESSE GEWECKT? ALLE INFOS UND KARRIERECHANCEN ZU DIESEN UNBEFRISTETEN VOLLZEITSTELLEN FINDEN SIE UNTER WWW.CARAVAN-CENTER.DE/JOBS

Holderweg 2, 78351 Bodman-Ludwigshafen, Tel. 0 77 73/93 29 00

Unser Team braucht Verstärkung!
Wir suchen ab September 20 oder später **eine Objektleitung (w/m/d) in Vollzeit**

Wenn Sie Erfahrungen als Objektleitung / Gebäudereinigung sowie einen PKW-Führerschein besitzen, gut deutsch sprechen, flexibel und teamfähig sind – dann sind Sie unser neues Teammitglied

Sie erwarten ein angenehmes Arbeitsklima in einem jungen Team, Dienstfahrzeug, Tariflohn und regelm. Fortbildungen

Gerne senden Sie Ihre Bewerbungsunterlagen elektronisch od.p.Post

SRS Spreer Reinigungsservice GmbH
Jakob-Dörr-Str. 3, 78315 Radolfzell
E-Mail: info@spreer-reinigungsservice.de

CMC Personal GmbH

Jetzt starten: im neuen Job!

Wir suchen ab sofort für unser Team im Kundeneinsatz im Raum Singen, Radolfzell und Stockach in Vollzeit:

Fachkraft Maschinenbedienung (m/w/d)

Ihre Aufgaben: Bedienung von SMD-Bestückungslinien, Materialbereitstellung, Durchführung von Erststückprüfungen, Überwachung und Optimierung der Bestück- und Lötprozesse

Das bringen Sie mit: Berufserfahrung im Umfeld der Elektronikfertigung, Bereitschaft zur Schichtarbeit, sehr gute Deutschkenntnisse in Wort und Schrift

Weitere Stellenangebote finden Sie auf unserer Jobbörse unter:
www.cmc-personal.de

Ihr Ansprechpartner:
Marius Nitsch
Operativer Leiter

Hauptstraße 48
78224 Singen
Tel. 07731 9537-17
marius.nitsch@cmc-personal.de



Wir sind weiter für Sie da!

Bei allen Fragen rund um Arbeitslosmeldung, Arbeitslosengeld, Arbeitssuche und Arbeitsvermittlung haben wir die richtigen Antworten.

07531 - 585 700

Montag: 08:00 - 16.00 Uhr
Dienstag: 08:00 - 12.30 Uhr
Mittwoch: 08:00 - 12.30 Uhr
Donnerstag: 08:00 - 18:00 Uhr
Freitag: 08:00 - 12.30 Uhr

Bundesagentur für Arbeit
Agentur für Arbeit
Konstanz – Ravensburg
bringt weiter.



Zeitnah



Christoph Bauer

Museumsleiter Kunstmuseum Singen



Elisa Noël

Künstlerin und Zeichenschullehrerin



Hilde von Massow

Organisationsteam Höri Musiktage



Gaby Hauptmann

Schriftstellerin und Journalistin

Was also macht ein Museumsleiter in Corona-Zeiten? Das Kunstmuseum Singen ist ja wie alle Museen und Kultureinrichtungen in Deutschland geschlossen.

Nun, die Arbeit hat sich weg vom Ausstellungsbetrieb hin zur Sammlung verlagert. Die sollte eigentlich immer im Zentrum unserer Aufmerksamkeit stehen, aber im alltäglichen Kunstbetrieb hat man meist zu wenig Zeit, um sich der Sammlungspflege intensiv widmen zu können. In den letzten zwei Wochen habe ich also unsere grafische Sammlung neu auf die vorhandenen und zwei neu angeschaffte Graphikschränke verteilt. Das dient dem Schutz der Kunstwerke. Zugleich kontrolliert man dabei auch den Zustand der Blätter und sondert solche für eine spätere konservatorische oder restauratorische Bearbeitung aus. Zudem inventarisieren wir wie die Weltmeister!...

Innerhalb Ihrer Kunst- und Zeichenkurse möchten Sie Ihren Schülern ebenso diesen inneren Halt vermitteln. Was geben Sie ihnen in dieser schwierigen Situation durch Ihre Zeichenübungen mit auf den Weg?

In der Abgeschiedenheit und Einsamkeit zu zeichnen ist für manche Schüler ein großes Problem. Sie erfahren Langeweile, die sie in der Gruppe nicht kannten. Doch diese Langeweile birgt auch das Potenzial, sie durch Selbstorganisation in die Freiheit der Kreativität zu führen. Eine Freiheit auf das Recht im eigenen Kopf, im eigenen Selbst, im Hier und Jetzt zu leben und zu denken. Freiheitlich denkend, ihre ganz eigenen Lieblings-Themen behandelnd, achten sie trotzdem die Gesetze, die im Fall meiner Zeichenschule die Zeichentechniken sind.

Welche Möglichkeiten eröffnen sich Ihnen trotz oder vielleicht gerade wegen der Covid-19 Pandemie? Welche neuen Wege mussten gegangen werden?

Das Covid-19-Virus hat unsere Planung durchkreuzt. Aber elf Musikerinnen und Musiker des Festivalorchesters und der Dirigent Eckart Manke haben die notwendige Kontaktsperre genutzt und mit größtmöglichem Abstand kurzerhand den 3. Satz der „Pastorale“ eingespielt – Ton und Bild mit dem Smartphone zu Hause aufgenommen, jeder für sich allein! Aus zwölf Handyfilmen hat ein Tonmeister das virtuelle Orchester gebildet, die Tonspuren extrahiert und zusammengeführt, die Videos darübergelegt und das virtuelle Orchester war on stage. Diese Aufnahme ist wie sonst üblich kein Playback mit darüber gelegten Filmaufnahmen: Alle Stimmen sind wirklich so gespielt, neben dem Schreibtisch, in der Küche, im Wohnzimmer der WG.

Aus Ihrer Perspektive: Wie kann Literatur kulturelle Veränderungen, Standpunkte oder Missstände greifbar machen? Was braucht es dazu?

Zunächst einmal braucht es die Leser, die das auch interessiert. Wenn alle in Problemen stecken, mag das keiner lesen, denn jeder ist mit sich selbst beschäftigt. Die, die die literarischen Standpunkte anderer lesen und sich auch dafür interessieren, sind sowieso schon offen. An denen, die sich lieber mit Verschwörungstheorien beschäftigen, geht jeder anderer Ansatz vorbei – egal, wie untermauert er ist, egal, wie viele Menschen um einen herum sterben. Mit Literatur erreicht man nur die, die sowieso schon der Meinung des Schreibenden sind – oder zumindest willens, sich damit zu beschäftigen. Ich befürchte, das sind nicht viele. Also verändert Literatur leider nichts...

NEUER BETRAG!

Phil_stylez_one:
Matrix - Look behind the scene



„Mit diesem Werk möchte ich auf die Problematik unserer digitalisierten Welt aufmerksam machen. Dabei ist die Digitalisierung also solche und die damit verbundenen neuen Technologien nicht das Problem ...“

KUNST

» WASWANNWO.TIPS

» AUSSTELLUNGEN » KINO » RESTAURANTS » THEATER

» KINO

16. Juli - 22. Juli

CINEPLEX SINGEN

- **Bad Boys for Life**
Sa., 20:00 Uhr.
- **Birds of Prey: The Emancipation of Harley Quinn**
Fr., 18:45 Uhr.
- **Chaos auf der Feuerwache**
Sa., So., 17:30 Uhr.
- **Der Fall Richard Jewell**
Do., 19:45 Uhr.
- **Der Spion von nebenan**
Sa., 18:45 Uhr.
- **Die Känguru-Chroniken**
Sa., So., 18:00 Uhr,
Di., 18:45 Uhr.
- **Enkel für Anfänger**
Mo., 19:00 Uhr.
- **Fantasy Island**
So., 19:45 Uhr.
- **Gretel und Hänsel**
Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi.,
20:45 Uhr.
- **Guns Akimbo**
Do., Di., 19:00 Uhr,
So., 20:00 Uhr.
- **Harriet – Der Weg in die Freiheit**
Do., Fr., Sa., So., Mo., Di., Mi.,
20:15 Uhr.
- **Into the Beat – Dein Herz tanzt**
Do., Fr., Mo., Di., Mi., 19:30 Uhr,
Sa., So., 17:45 Uhr.
- **Just Mercy**
Fr., 20:00 Uhr,
Mi., 19:00 Uhr.
- **KULT-SNEAK**
Do., 20:00 Uhr.
- **Knives Out – Mord ist Familiensache**
So., 19:15 Uhr.
- **Lassie – Eine abenteuerliche Reise**
So., 16:25 Uhr.
- **Meine Freundin Conni – Geheimnis um Kater Mau**
Sa., So., 16:45 Uhr.
- **Mina und die Traumzauberer**
Sa., 16:00 Uhr,
So., 16:35 Uhr.
- **Mullewapp – Das große Kinoabenteuer der Freunde**
So., 11:00, 11:30 Uhr.
- **Narziss und Goldmund**
Sa., 19:45 Uhr,
Di., 20:00 Uhr.
- **Nightlife**
Sa., 19:30 Uhr,
Mi., 18:45 Uhr.
- **Onward: Keine halben Sachen**
Sa., So., 17:15 Uhr.
- **Paw Patrol: Mighty Pups**
So., 16:00, 16:15 Uhr.
- **Semper Fi**
Fr., Sa., So., 19:00 Uhr.
- **Sneak Preview**
Mo., 20:00, 20:30 Uhr.
- **Sonic the Hedgehog**
Sa., 16:15 Uhr.
- **Takeover – Voll Vertauscht**
Do., Mo., 18:45 Uhr,
Fr., Di., Mi., 19:45 Uhr,
Sa., So., 17:00 Uhr.
- **The Blues Brothers Extended Version**
Mi., 20:00 Uhr.
- **The Gentlemen**
So., 19:30 Uhr.
- **Unhinged – Ausser Kontrolle**
Do., Fr., Sa., So., Di., Mi., 20:30 Uhr,
Mo., 19:45 Uhr.

Anzeigen –

Landgasthaus Bohl Fr. + Sa. Spareribs
Frische Pfifferlinge
Sonntag: geschmorte Kalbsbaxe mit Spätzle und Gemüsestreifen 15,90 € vom Fass:
Singen - Hausen · Auf dem Bohl 5 · Tel. 0 77 31 - 4 92 25

» FR 22.07.
KINO

SINGEN
Cineplex Singen | 20:00 Uhr | Kult-Film Special: Blues Brothers Extended Version. »Es sind 106 Meilen bis Chicago, wir haben genug Benzin im Tank, ein halbes Päckchen Zigaretten, es ist dunkel und wir tragen Sonnenbrillen!« Dieses Zitat und dieser Film sind schon längst Kult! Anlässlich des 40-jährigen Jubiläums zeigen wir die Extended Version des digital restaurierten Films in 4K Auflösung. Diese Fassung ist im Vergleich zur Kinofassung von 1980 um

ca. 15 Minuten erweitert. Info: www.cineplex.de

» AUSSTELLUNGEN

SINGEN
Kunstmuseum Singen. Ekkehardstraße 10. »30 Jahre Kunstmuseum Singen - Die Ausstellung zum Jubiläum« (verlängert bis 13. September). Das Kunstmuseum Singen feiert Geburtstag!
»Daniel Hausig - tubes and stripes« bis 13. September. Dreiteiliges, wandfüllendes »Werk Wetterleuchten« aus der Serie »tubes & stripes«. Öffnungszeiten: Di. - Fr., 10 - 18 Uhr; Sa. und So. 11 - 17 Uhr; Feiertag wie Wochentag. Eintrittspreise und weitere Informationen finden Sie unter www.kunstmuseum-singen.de.

der Krumme oder die Erde ist rund«. 16./17./18./20./21./22. Juli, 20:30 Uhr. Dort wird das eigens für diesen Ort geschriebene Stück von Christoph Nix in der Regie des Autors und der Choreografin Zenta Haerter uraufgeführt werden. www.theaterkonstanz.de

SINGEN
Theater »Die Farbe«. Schlachthausstraße 24. »Wochenend« und Sonnenschein ...«. 15./16./17./18. Juli, 20:30 Uhr. Literarisch-musikalisches Kabarett. (Bei schönem Wetter im Färbegarten.) Weitere Vorstellungen

BUCH GREUTER
BuchTipp
MÄDCHEN GRILLEN anders
Silke Haun
Ein Buch voller kreativer Rezepte für den perfekten Grillabend mit Freund*innen.
ONLINESHOP | buch-greuter.de

im Juli mittwochs bis samstags jeweils um 20:30 Uhr. Weitere Informationen unter www.die-farbe.de.

» VORSCHAU

ENGEN
Fr., 24.07., 16:00 Uhr, Römische Villa, Führung zur römischen Villa in Engen-Bargen. Armin Höfler führt durch die im Wald bei Engen-Bargen

gelegene Villa Rustica mit ihren beeindruckend erhaltenen Ruinenhügeln. Weitere Infos per E-Mail: info@roemerstrasse.net oder unter www.engen.de.

SINGEN
Fr., 24.07., 19:00 Uhr, Restaurant PARK 1 im MAC Museum Art & Cars, Grillabend mit musikalischer Unterhaltung (Hans Wöhrle Combo) im Museumsgarten des PARK 1. Als Ausweichtermin bei schlechtem Wetter ist der 31. Juli geplant. Preis für das Barbecue: 18,50 Euro. Um vorherige Anmeldung an 07731/96935-30 oder per Email an gastronomie@park1singen.de wird gebeten.
Mi., 29.07., 15:00 Uhr, Foyer MAC I, Mini-Moves im MAC Museum Art & Cars. Ein ca. 30-minütiger Spaziergang durchs MAC 1 Museum Art & Cars mit anschließendem Kaffee und Kuchen. Eintritt mit Museumseintritt, inklusive Kaffee und Kuchen, beträgt 11,00 €. Um Anmeldung entweder per Mail an museum@museum-art-cars.com oder telefonisch unter 07731 96935 10 wird gebeten.

BILDUNGS akademie
Nächster Karriereschritt
Geprüfte Betriebswirte
Wir machen Sie fit für die betriebswirtschaftlichen und strategischen Führungsaufgaben von morgen.
14.09.20 - 03.08.22 (Mo. + Mi.)
BILDUNGS AKADEMIE
Lange Straße 20 // 78224 Singen
Fon 07731 83277-500
singen@bildungsakademie.de

BILDUNGS akademie
Jetzt Meister werden!
Meister-vorbereitung Teile III / IV
Mit fundiertem betriebswirtschaftlichen Wissen machen Sie sich fit für eine Existenzgründung.
11.09.20 - 03.07.21 (Fr. + Sa.)
BILDUNGS AKADEMIE
Lange Straße 20 // 78224 Singen
Fon 07731 83277-589
singen@bildungsakademie.de

» THEATER

KONSTANZ
Münsterplatz. Premiere: »Hermann